



**البنك العربي الوطني**  
**(شركة مساهمة سعودية)**

**القوائم المالية الموحدة**  
**للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦**

تقرير مراجعي الحسابات المستقلين حول مراجعة القوائم المالية الموحدة  
إلى السادة مساهمي البنك العربي الوطني  
(شركة مساهمة سعودية)

### الرأى

لقد قمنا بمراجعة القوائم المالية الموحدة للبنك العربي الوطني ("البنك") والشركات التابعة له (يشار إليهم مجتمعين بـ "المجموعة")، والتي تشتمل على قائمة المركز المالي الموحدة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ والقوائم الموحدة للدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، وملخص للسياسات المحاسبية الهامة والإيضاحات التفسيرية الأخرى من (١) إلى (٤٢).

في رأينا، أن القوائم المالية الموحدة المرفقة ككل:

- تظهر بعدل، من كافة النواحي الجوهرية، المركز المالي الموحد للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، وأدائها المالي الموحد وتدفقاتها النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً لمعايير المحاسبة للبنوك التجارية الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي والمعايير الدولية للتقارير المالية، و
- تتفق مع نظام الشركات ونظام مراقبة البنوك في المملكة العربية السعودية والنظام الأساسي للبنك فيما يتعلق بإعداد وعرض القوائم المالية الموحدة.

### أساس الرأى

تمت مراجعتنا وفقاً لمعايير المراجعة المتعارف عليها في المملكة العربية السعودية ومعايير المراجعة الدولية. إن مسؤوليتنا بموجب تلك المعايير تم توضيحها بالتفصيل في قسم "مسؤوليات مراجعي الحسابات حول مراجعة القوائم المالية الموحدة" في تقريرنا. إننا مستقلون عن المجموعة وذلك وفقاً لقواعد آداب وسلوك المهنة الصادرة عن مجلس معايير آداب وسلوك المهنة الدولي للمحاسبين المهنيين وكذلك متطلبات آداب وسلوك المهنة المعتمدة في المملكة العربية السعودية ذات الصلة بمراجعتنا للقوائم المالية، كما أننا التزمنا بمسؤوليتنا الأخلاقية الأخرى وفقاً لتلك القواعد والمتطلبات. باعتقادنا أن أدلة المراجعة التي حصلنا عليها كافية وملائمة لأن تكون أساساً لإبداء رأينا.

### أمور المراجعة الرئيسية

إن أمور المراجعة الرئيسية هي تلك الأمور التي كانت، بحسب حكمنا المهني، لها أهمية بالغة أثناء مراجعتنا للقوائم المالية الموحدة للفترة الحالية. لقد تم تناول هذه الأمور في سياق مراجعتنا للقوائم المالية الموحدة ككل، وعند تكوين رأينا حولها، ولا نقدم رأياً منفصلاً حول تلك الأمور. فيما يلي وصف لكل أمر من أمور المراجعة الرئيسية وكيفية معالجته:

## كى بي ام جي الفوزان وشركاه محاسبون ومراجعون قانونيون

تقرير مراجعي الحسابات المستقلين حول مراجعة القوائم المالية الموحدة  
إلى السادة مساهمي البنك العربي الوطني  
الموقرين  
(شركة مساهمة سعودية) - تنمة

أمور المراجعة الرئيسية - تنمة

كيفية معالجة هذا الأمر أثناء مراجعتنا	أمر المراجعة الرئيسي
<p>كيفية معالجة هذا الأمر أثناء مراجعتنا</p> <p>قمنا بتقويم تصميم وتطبيق إجراءات الإدارة للرقابة على عملية تكوين ومراجعة كل من مخصص انخفاض القروض المحددة ومخصص الانخفاض على أساس المحفظة كما قمنا باختبار فعالية الإجراءات الرئيسية على هذه العمليات. وقد تضمن هذا اختبار ما يلي:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• الإجراءات الرقابية على مستوى المجموعة المتعلقة بعمليات التقويم بما في ذلك مراجعة ومتابعة طرق التقويم واعتماد الافتراضات من قبل الإدارة.</li> <li>• الإجراءات الرقابية على تحديد القروض والسلف المنخفضة وتحويل البيانات من مخرجات النموذج إلى دفتر الأستاذ العام واحتساب مخصصات الانخفاض في القيمة.</li> </ul> <p>بالنسبة لانخفاض القروض المحددة، قمنا بالإجراءات التالية:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• قمنا باختبار عينة من القروض والسلف (بما في ذلك القروض التي لم يتم تحديدها من قبل الإدارة بأنها محتملة الانخفاض في القيمة) وذلك لغرض تقويمها فيما إذا وقعت أحداث الانخفاض وأن الانخفاض قد تم تحديده وتسجيله عند حدوثه.</li> <li>• أخذنا بالاعتبار الافتراضات المستخدمة بشأن تحديد الانخفاض في القيمة، بما في ذلك التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة ومعدلات الخصم والاسترداد المقدر من الضمانات المعنية... الخ.</li> <li>• كما اخترنا عينة من القروض الممنوحة لقطاعات الأعمال التي تأثرت سلباً بالأوضاع الاقتصادية الحالية لتقويم الانخفاض الذي أعدته الإدارة لتلك القروض.</li> </ul> <p>بالنسبة لانخفاض القروض على أساس المحفظة، قمنا باختبار:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• اكتمال ودقة المعلومات المتعلقة بالقروض والسلف المعنية المستخدمة في نماذج تقويم الانخفاض في القيمة.</li> <li>• الافتراضات الأساسية المستخدمة من قبل الإدارة للقروض المنخفضة.</li> <li>• عمليات الاحتساب المتبعة ضمن نماذج التقويم على أساس العينة.</li> </ul>	<p>أمر المراجعة الرئيسي</p> <p>الانخفاض في قيمة القروض والسلف</p> <p>كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، بلغ إجمالي القروض والسلف ١١٨,٢٢٩ مليون ريال سعودي، جنب مقابلها مخصص انخفاض في خسائر الائتمان بمبلغ ٢,٧١٨ مليون ريال سعودي. تشتمل هذه المخصصات على مخصص قروض محددة ومخصص انخفاض مجنب على أساس المحفظة من خلال طرق التقويم.</p> <p>لقد اعتبرنا هذا الأمر من أمور المراجعة الرئيسية لأنه يتطلب من الإدارة تبني تقديرات معقدة والقيام بافتراضات لتحديد الانخفاض وتوقيت أثبات هذا الانخفاض.</p> <p>وبشكل عام، يتضمن تحديد الانخفاض في القروض والسلف ما يلي:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>○ تحديد الأحداث التي أدت إلى وجود الانخفاض والتقديرات المستخدمة في احتساب الانخفاض في القروض والسلف الممنوحة لكل شركة على حدة.</li> <li>○ استخدام الافتراضات المتعلقة باحتساب الانخفاض في محفظة القروض والسلف واستخدام النماذج لعمليات الاحتساب تلك.</li> <li>○ تقويم تعرض المجموعة لبعض قطاعات الأعمال المتأثرة بالأوضاع الاقتصادية.</li> </ul> <p>يرجى الرجوع إلى السياسات المحاسبية الهامة بالإيضاح ٣ (د) حول القوائم المالية الموحدة، وكذلك الإيضاح ٢ (د) الذي يتضمن إفصاح حول التقديرات المحاسبية الهامة بشأن الانخفاض في قيمة القروض والسلف، والإيضاح ٧ الذي يتضمن إفصاح حول الانخفاض في قيمة القروض والسلف، والإيضاح ٣١ الذي يوضح منهجية تقويم الانخفاض المستخدمة من قبل المجموعة.</p>

كى بي ام جي الفوزان وشركاه  
محاسبون ومراجعون قانونيون

تقرير مراجعي الحسابات المستقلين حول مراجعة القوائم المالية الموحدة  
إلى السادة مساهمي البنك العربي الوطني  
(شركة مساهمة سعودية) – تنمة  
الموقرين

أمور المراجعة الرئيسية - تنمة

كيفية معالجة هذا الأمر أثناء مراجعتنا	أمر المراجعة الرئيسي
<p>قمنا بتقويم تصميم وتطبيق إجراءات الإدارة للرقابة على عمليات تقويم الاستثمارات المصنفة كمناحة للبيع وغير المتداولة في سوق نشط، كما قمنا باختبار فعالية الإجراءات الرئيسية على هذه العمليات.</p> <p>قمنا بتقويم منهجية ومدى ملائمة نماذج التقويم والمدخلات المستخدمة في تقويم الاستثمارات المتاحة للبيع.</p> <p>قمنا باختبار تقويم عينة من الاستثمارات المتاحة للبيع غير المتداولة في سوق نشط. وكجزء من إجراءات المراجعة، قمنا بتقويم المدخلات الأساسية المستخدمة في التقويم مثل التدفقات النقدية المتوقعة والمعدلات الخالية من المخاطر وهوامش الائتمان وذلك بمقارنتها مع البيانات الخارجية القابلة للرصد.</p>	<p>تقويم الاستثمارات المقتناة كمناحة للبيع وغير المتداولة في أسواق نشطة</p> <p>تشتمل الاستثمارات المتاحة للبيع على محفظة ديون وصناديق استثمارية وأسهم. يتم قياس هذه الأدوات بالقيمة العادلة، وتدرج التغيرات في القيمة العادلة ضمن الدخل الشامل الآخر. تحدد القيمة العادلة لبعض الأدوات المالية باستخدام طرق تقويم، والتي غالباً ما تتطلب تبني تقديرات من قبل الإدارة واستخدام الافتراضات.</p> <p>هناك حالات عدم تأكد من التقديرات بشأن الأدوات غير المتداولة في سوق نشط، والتي يتم تحديدها وفقاً لطرق تقويم داخلية تعد من قبل الإدارة باستخدام مدخلات تقويم هامة قابلة للرصد (أي استثمارات مصنفة ضمن المستوى ٢).</p> <p>في السياسات المحاسبية الخاصة بالمجموعة، قامت الإدارة بتبيان المصادر الرئيسية للتقديرات المستخدمة في تحديد قيمة الأدوات المالية المصنفة ضمن المستوى ٢ وخصوصاً عند تحديد القيمة العادلة باستخدام طرق تقويم بسبب التعقيدات المتعلقة بالأدوات.</p> <p>تم اعتبار تقويم الاستثمارات المتاحة للبيع الخاصة بالمجموعة المدرجة ضمن المستوى ٢ من أمور المراجعة الرئيسية نظراً للتعقيدات المصاحبة لتقويم هذه الأدوات المالية وأهمية الافتراضات والتقديرات التي أجرتها الإدارة.</p> <p>يرجى الرجوع إلى الإيضاح ٣ (ي) حول القوائم المالية الموحدة بخصوص السياسة المحاسبية والايضاح ٣٥ الذي يوضح منهجية تقويم الاستثمارات المتبعة من قبل المجموعة والايضاح ٢ (د) الذي يوضح الأحكام والتقديرات الهامة.</p>

## كى بي ام جي الفوزان وشركاه محاسبون ومراجعون قانونيون

تقرير مراجعي الحسابات المستقلين حول مراجعة القوائم المالية الموحدة  
إلى السادة مساهمي البنك العربي الوطني  
(شركة مساهمة سعودية) - تنمة  
الموقرين

أمور المراجعة الرئيسية - تنمة

كيفية معالجة هذا الأمر أثناء مراجعتنا	أمر المراجعة الرئيسي
<p>قمنا بتقويم تصميم وتطبيق إجراءات الإدارة للرقابة على عمليات تحديد الانخفاض "الجوهري" أو "المستمر" في القيمة العادلة للأسهم المدرجة و/أو أي تعثر في سندات/صكوك الشركات، كما قمنا باختبار فعالية الإجراءات الرئيسية على هذه العمليات.</p> <p>بخصوص استثمارات الأسهم، أخذنا بعين الاعتبار المعايير الموضوعية من قبل الإدارة لتحديد الانخفاض "الجوهري" أو "المستمر" في قيمة الاستثمارات، وقمنا على أساس العينة، بـ:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>○ تقويم أسس تحديد التكلفة والقيمة العادلة للاستثمارات.</li> <li>○ اختبار تكاليف وعمليات تقويم الاستثمارات، و</li> <li>○ الأخذ بعين الاعتبار التقلبات/التغيرات في أسعار الأسهم خلال فترة امتلاكها للتأكد فيما إذا كان الاستثمار يفي بمعايير الانخفاض "الجوهري" أو "المستمر" في القيمة.</li> </ul> <p>بالنسبة لسندات/صكوك الشركات، قمنا، على أساس العينة، بتقويم الملاءة الائتمانية للأطراف الأخرى بناءً على معلومات السوق المتوفرة، والتي زودتنا بها الإدارة، والتدفقات النقدية من الأدوات وذلك للأخذ بعين الاعتبار أي تعثرات بناءً على شروط وأحكام إصدار هذه السندات/الصكوك.</p>	<p>الانخفاض في قيمة الاستثمارات المقتناة لغير أغراض المتاجرة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، يوجد لدى المجموعة استثمارات مقتناه لغير أغراض المتاجرة بمبلغ ٩,٤٥٧ مليون ريال سعودي. تشمل هذه الاستثمارات المقتناة لغير أغراض المتاجرة على أسهم وسندات وصكوك شركات تخضع لخطر الانخفاض في القيمة وذلك إما بسبب أوضاع السوق و/أو مشاكل السيولة التي تواجهها الجهات المصدرة.</p> <p>لتقويم الانخفاض في الأسهم، تقوم الإدارة بمراقبة التقلبات في أسعار الأسهم وتستخدم معايير الانخفاض "الجوهري" أو "المستمر" في القيمة العادلة دون التكلفة كأساس لتحديد الانخفاض في القيمة. إن الانخفاض "الجوهري" أو "المستمر" في القيمة العادلة دون التكلفة يعتبر دليلاً موضوعياً على الانخفاض في القيمة. إن التحديد فيما إذا كان الانخفاض "جوهري" أو "مستمر" يتطلب إبداء الأحكام. وللتأكد فيما إذا كان الانخفاض جوهري، يتم تقويم الانخفاض في القيمة العادلة مقابل تكلفة أدوات الأسهم. وللتأكد فيما إذا كان الانخفاض مستمر، يتم تقويم الانخفاض مقابل الفترة التي تكون فيها القيمة العادلة لأدوات الأسهم دون التكلفة.</p> <p>بخصوص أدوات الدين مثل سندات/صكوك الشركات، فإن الإدارة تعتبرها منخفضة القيمة عند وجود دليل يشير إلى وقوع انخفاض في الموقف المالي للشركة المستثمر فيها أو أداء الصناعة أو القطاع، والتغيرات في التقفية والتدفقات النقدية التشغيلية والتمويلية.</p> <p>لقد اعتبرنا هذا من أمور المراجعة الرئيسية لأن تقويم الانخفاض في القيمة يتطلب من الإدارة تبني تقديرات هامة، وأن الأثر المحتمل للانخفاض قد يكون جوهرياً بالنسبة للقوائم المالية الموحدة.</p> <p>يرجى الرجوع إلى الايضاح ٣ (ل) حول القوائم المالية الموحدة بخصوص السياسة المحاسبية المتعلقة بالانخفاض في قيمة الاستثمارات المقتناة لغير أغراض المتاجرة، والايضاح ٢ (د) بخصوص التقديرات والأحكام المحاسبية الهامة، والايضاحين ٣١ و٣٣ بخصوص الإفصاحات حول مخاطر الائتمان ومخاطر السوق، على التوالي.</p>

## كى بي ام جي الفوزان وشركاه محاسبون ومراجعون قانونيون

تقرير مراجعي الحسابات المستقلين حول مراجعة القوائم المالية الموحدة  
إلى السادة مساهمي البنك العربي الوطني  
(شركة مساهمة سعودية) - تنمة  
الموقرين

أمور المراجعة الرئيسية - تنمة

كيفية معالجة هذا الأمر أثناء مراجعتنا	أمر المراجعة الرئيسي
<p>كيفية معالجة هذا الأمر أثناء مراجعتنا</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• قمنا بتقويم تصميم وتطبيق إجراءات الإدارة الرئيسية للرقابة واختبار فعاليتها وتطبيق الافتراضات والمستويات.</li> <li>• قمنا بتقويم الافتراضات المستخدمة والمستويات التي وضعتها المجموعة لتسجيل الأتعاب المحملة مقدماً على القروض التمويلية.</li> <li>• حصلنا على تقويم الإدارة لأثر استخدام الافتراضات والمستويات و:</li> <li>○ قمنا بتتبع بيانات السنوات السابقة والحالية المستخدمة من قبل الإدارة في تقويمها مع السجلات المحاسبية ذات العلاقة على أساس العينة.</li> <li>○ قمنا بتقويم تقديرات الإدارة لأثر استخدام المستويات والافتراضات عند اثبات دخل الأتعاب والعمولات ودخل العمولات الخاصة.</li> </ul>	<p>أمر المراجعة الرئيسي</p> <p><b>أتعاب الخدمات البنكية</b></p> <p>تقوم المجموعة باحتساب أتعاب مقدماً على القروض والسلف الممنوحة للعملاء. ونظراً لكثرة عدد المعاملات التي في معظمها أتعاب غير جوهرية، تقوم الإدارة باستخدام بعض الافتراضات والمستويات بشأن إثبات هذه الأتعاب المسجلة ضمن دخل أتعاب و عمولات، صافي.</p> <p>تعد كافة هذه الأتعاب جزء لا يتجزأ من عملية إنشاء الأداة المالية ولذلك يجب أخذها بالاعتبار عند إجراء تسوية على العائد الفعلي كما أنه يجب إثبات هذه التسوية ضمن دخل العمولات الخاصة.</p> <p>لقد اعتبرنا هذا من أمور المراجعة الرئيسية لأن استخدام الإدارة للافتراضات والتقديرات قد يؤدي إلى إظهار دخل الأتعاب والعمولات، صافي ودخل العمولات الخاصة بأكثر/أقل من قيمتها بصورة جوهرية.</p> <p>يرجى الرجوع إلى السياسات المحاسبية الهامة في الإيضاح رقم ٣ (ح) حول القوائم المالية الموحدة.</p>
<p>كيفية معالجة هذا الأمر أثناء مراجعتنا</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• قمنا بتقويم تصميم وتطبيق إجراءات الإدارة للرقابة على عمليات تقويم المشتقات بما في ذلك اختبار الرقابة الآلية ذات العلاقة التي تغطي عملية التقويم العادل للمشتقات، كما قمنا باختبار فعالية الإجراءات الرئيسية على هذه العمليات.</li> <li>• قمنا باختبار عينة من المشتقات و:</li> <li>• اختبار دقة بعض المشتقات وذلك بمقارنة الشروط والأحكام مع الاتفاقيات المعنية وتأكيدات الصفقات.</li> <li>• التحقق من دقة ومدى ملائمة المدخلات الأساسية لنموذج التقويم.</li> <li>• قمنا بتكليف أخصائيي التقويم لدينا لإجراء تقويم مستقل للمشتقات ومقارنة النتائج مع تقويم الإدارة.</li> </ul>	<p><b>تقويم المشتقات</b></p> <p>أبرمت المجموعة عقود مقايضة أسعار العمولات وعقود الصرف الأجنبي الآجلة وعقود سلع وعقود أسعار العمولات آجلة وعقود الخيارات وبعض عقود المشتقات المركبة. تعد هذه العقود مشتقات خارج الأسواق النظامية، وبالتالي فإن تقويم هذه العقود يعتبر ذاتي لأنه يأخذ بعين الاعتبار عدداً من الافتراضات ومعايرة النماذج بما في ذلك تسوية مخاطر الائتمان الخاصة بالطرف الآخر.</p> <p>إن معظم هذه المشتقات مقنتاه لأغراض المتاجرة. تم تخصيص بعض مقايضات أسعار العمولات لتغطية مخاطر القيمة العادلة في القوائم المالية الموحدة. إن إجراء أي تقويم للمشتقات يمكن أن يكون له أثر جوهري على القوائم المالية الموحدة.</p> <p>لقد اعتبرنا هذا من أمور المراجعة الرئيسية نظراً للتعقيدات والقيام بافتراضات عند إجراء التقويم حيث يتم استخدام نماذج تقويم معقدة.</p> <p>يرجى الرجوع إلى الإيضاح ٣ (هـ) حول القوائم المالية الموحدة بخصوص السياسة المحاسبية المتعلقة بتقويم المشتقات والإيضاح ١٢ الذي يوضح المشتقات ومنهجية التقويم المستخدمة من قبل المجموعة.</p>

## كى بي ام جي الفوزان وشركاه محاسبون ومراجعون قانونيون

تقرير مراجعي الحسابات المستقلين حول مراجعة القوائم المالية الموحدة  
إلى السادة مساهمي البنك العربي الوطني  
(شركة مساهمة سعودية) - تنمة  
الموقرين

المعلومات الأخرى المدرجة في تقرير البنك السنوي لعام ٢٠١٦

إن الإدارة مسؤولة عن المعلومات الأخرى المذكورة في تقرير البنك السنوي. تتكون المعلومات الأخرى من المعلومات المدرجة في تقرير البنك السنوي لعام ٢٠١٦، بخلاف القوائم المالية الموحدة وتقرير مراجعي الحسابات حولها. من المتوقع أن يكون التقرير السنوي متاحاً لنا بعد تاريخ تقرير مراجعي الحسابات هذا.

إن رأينا حول القوائم المالية الموحدة لا يغطي المعلومات الأخرى، كما أننا لا ولن نبدي أي من أشكال التأكيدات حولها.

وفيما يتعلق بمراجعتنا للقوائم المالية الموحدة، فإن مسؤوليتنا هي قراءة المعلومات الأخرى الموضحة أعلاه، وعند القيام بذلك، نأخذ بعين الاعتبار ما إذا كانت المعلومات الأخرى غير متسقة بشكل جوهري مع القوائم المالية الموحدة أو المعلومات التي حصلنا عليها خلال المراجعة، أو يظهر بطريقة أخرى أنها محرفة بشكل جوهري.

عندما نقرأ المعلومات الأخرى ويتبين لنا وجود أخطاء جوهريّة بها، فإنه يتعين علينا إبلاغ المكلفين بالحوكمة بذلك.

### مسؤوليات الإدارة والمكلفين بالحوكمة حول القوائم المالية الموحدة

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد القوائم المالية الموحدة وعرضها بشكل عادل وفقاً لمعايير المحاسبة للبنوك التجارية الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي والمعايير الدولية للتقارير المالية ومتطلبات نظام الشركات ونظام مراقبة البنوك في المملكة العربية السعودية والنظام الأساسي للبنك، كما أن الإدارة مسؤولة عن أنظمة الرقابة الداخلية التي تراها ضرورية لإعداد قوائم مالية موحدة خالية من أخطاء جوهريّة، سواءً كانت ناتجة عن غش أو خطأ.

عند إعداد القوائم المالية الموحدة، فإن الإدارة مسؤولة عن تقويم مقدرة المجموعة على الاستمرار في العمل وفقاً لمبدأ الاستمرارية والإفصاح، وحسبما هو ملائم، عن الأمور ذات العلاقة بمبدأ الاستمرارية واستخدام مبدأ الاستمرارية ما لم تعترض الإدارة تصفية المجموعة أو إيقاف عملياتها، أو عدم وجود بديل حقيقي بخلاف ذلك.

إن المكلفين بالحوكمة مسؤولون عن الإشراف على عملية إعداد التقارير المالية في المجموعة.

### مسؤوليات مراجعي الحسابات حول مراجعة القوائم المالية الموحدة

تتمثل أهدافنا في الحصول على تأكيد معقول فيما إذا كانت القوائم المالية الموحدة ككل خالية من أخطاء جوهريّة سواءً كانت ناتجة عن الغش أو الخطأ، وإصدار تقرير مراجعي الحسابات الذي يتضمن رأينا. إن التأكيد المعقول هو مستوى عالٍ من التأكيد، لكنه لا يضمن بأن المراجعة التي تم القيام بها وفقاً لمعايير المراجعة المتعارف عليها في المملكة العربية السعودية ومعايير المراجعة الدولية ستكشف دائماً عن أي خطأ جوهري عند وجوده. تنشأ الأخطاء عن الغش أو الخطأ وتعد جوهريّة، بمفردها أو في مجموعها، إذا كان يتوقع بشكل معقول بأنها ستؤثر على القرارات الاقتصادية التي يتخذها المستخدمون بناءً على هذه القوائم المالية الموحدة.

## كى بي ام جي الفوزان وشركاه محاسبون ومراجعون قانونيون

تقرير مراجعي الحسابات المستقلين حول مراجعة القوائم المالية الموحدة  
إلى السادة مساهمي البنك العربي الوطني  
(شركة مساهمة سعودية) - تنمة  
الموقرين

مسؤوليات مراجعي الحسابات حول مراجعة القوائم المالية الموحدة - تنمة

وكجزء من المراجعة وفقاً لمعايير المراجعة المتعارف عليها في المملكة العربية السعودية ومعايير المراجعة الدولية، فإننا نمارس الحكم المهني ونحافظ على نزعة الشك المهني خلال المراجعة. كما قمنا بـ:

- تحديد وتقويم مخاطر وجود أخطاء جوهرية في القوائم المالية الموحدة، سواء كانت ناتجة عن الغش أو الخطأ، وتصميم وتنفيذ إجراءات المراجعة لمواجهة تلك المخاطر، والحصول على أدلة مراجعة كافية وملائمة لأن تكون أساساً لإبداء رأينا. يعد خطر عدم اكتشاف أي خطأ جوهرية ناتج عن الغش أعلى من الخطر الناتج عن الخطأ، لأن الغش قد ينطوي على تواطؤ أو تزوير أو حذف متعمد أو إفادات مضللة أو تجاوز لإجراءات الرقابة الداخلية.
- الحصول على فهم لأنظمة الرقابة الداخلية ذات الصلة بالمراجعة من أجل تصميم إجراءات مراجعة ملائمة وفقاً للظروف، وليس بغرض إبداء رأي حول فاعلية أنظمة الرقابة الداخلية بالمجموعة.
- تقويم مدى ملائمة السياسات المحاسبية المستخدمة، ومدى معقولية التقديرات المحاسبية والإفصاحات ذات العلاقة التي قامت بها الإدارة.
- استنتاج مدى ملائمة استخدام الإدارة لمبدأ الاستمرارية المحاسبية، واستناداً إلى أدلة المراجعة التي تم الحصول عليها، فيما إذا كان هناك عدم تأكد جوهرية يتعلق بأحداث أو ظروف قد تثير شكاً كبيراً حول مقدرة المجموعة على الاستمرار في العمل وفقاً لمبدأ الاستمرارية. وإذا ما استنتجنا وجود عدم تأكد جوهرية، يتعين علينا لفت الانتباه في تقريرنا إلى الإفصاحات ذات العلاقة الواردة في القوائم المالية الموحدة، إذا كانت تلك الإفصاحات غير كافية، تعديل رأينا. تستند استنتاجاتنا إلى أدلة المراجعة التي تم الحصول عليها حتى تاريخ تقريرنا. ومع ذلك، فإن الأحداث أو الظروف المستقبلية قد تؤدي إلى توقف المجموعة عن الاستمرار في أعمالها وفقاً لمبدأ الاستمرارية.
- تقويم العرض العام وهيكل ومحتوى القوائم المالية الموحدة، بما في ذلك الإفصاحات، وفيما إذا كانت القوائم المالية الموحدة تظهر المعاملات والأحداث ذات العلاقة بطريقة تحقق عرضاً عادلاً.
- الحصول على أدلة مراجعة كافية وملائمة فيما يتعلق بالمعلومات المالية للمنشآت أو الأنشطة التجارية ضمن المجموعة، لإبداء رأي حول القوائم المالية الموحدة. ونحن مسؤولون عن التوجيه والإشراف وأداء عملية المراجعة للمجموعة. ونظل الجهة الوحيدة المسؤولة عن رأينا في المراجعة.

## كى بي ام جي الفوزان وشركاه محاسبون ومراجعون قانونيون

تقرير مراجعي الحسابات المستقلين حول مراجعة القوائم المالية الموحدة  
إلى السادة مساهمي البنك العربي الوطني  
(شركة مساهمة سعودية) - تنمة

مسؤوليات مراجعي الحسابات حول مراجعة القوائم المالية الموحدة - تنمة

نقوم بإبلاغ المكلفين بالحوكمة - من بين أمور أخرى - بشأن النطاق والتوقيت المخطط للمراجعة والنتائج الهامة للمراجعة، بما في ذلك أي أوجه قصور هامة في أنظمة الرقابة الداخلية تم اكتشافها خلال مراجعتنا.

كما نقوم بتزويد المكلفين بالحوكمة ببيان يفيد بأننا التزمنا بالمتطلبات الأخلاقية ذات الصلة بالاستقلالية، وإبلاغهم بكافة العلاقات والأمور الأخرى التي قد يعتقد بأنها تؤثر بشكل معقول على استقلاليتنا، وتقديم ضوابط الالتزام، إذا تطلب ذلك.

ومن الأمور التي يتم إبلاغها للمكلفين بالحوكمة، فإننا نحدد تلك الأمور التي كانت لها أهمية بالغة أثناء مراجعة القوائم المالية الموحدة للفترة الحالية، واعتبارها أمور مراجعة رئيسية. سنقوم بتبيان هذه الأمور في تقريرنا ما لم تحظر الأنظمة والقوانين الإفصاح العلني عن هذا الأمر، أو عندما، في ظروف نادرة للغاية، نرى أن الأمر لا ينبغي الإبلاغ عنه في تقريرنا بسبب التبعات السلبية للإبلاغ والتي تفوق - بشكل معقول - المصلحة العامة من ذلك الإبلاغ.

كى.بي.ام.جي الفوزان وشركاه  
محاسبون ومراجعون قانونيون  
ص.ب ٩٢٨٧٦  
الرياض ١١٦٦٣  
المملكة العربية السعودية

إرنست ويونغ  
ص.ب ٢٧٣٢  
الرياض ١١٤٦١  
المملكة العربية السعودية



عبد الله حمد الفوزان  
محاسب قانوني  
ترخيص رقم ٣٤٨



راشد سعود الرشود  
محاسب قانوني  
ترخيص رقم ٣٦٦



٢٥ جمادى الأولى ١٤٣٨ هـ  
(٢٢ فبراير ٢٠١٧)



البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
قائمة المركز المالي الموحدة  
كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بالآلاف الريالات السعودية)

٢٠١٥	٢٠١٦	إيضاح	الموجودات
١٠,٤٢٨,٢٩١	١٩,٥٠٣,٩٧٣	٤	نقدية وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي
٥,٥٧٥,٠٩٩	٤,٠٣٠,٨٥٠	٥	أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى
٢٩٠,١٥٨	٤٥٩,٧٧٠	١٢	مشتقات بالقيمة العادلة الإيجابية
٣٣,٢٩٤,٢٩٩	٢٥,٥٤٨,٣٩٩	٦	استثمارات، صافي
١١٥,٦٥٥,٨٢٥	١١٥,٥١١,٥٢١	٧	قروض وسلف، صافي
٥٣١,٦١٧	٦١٦,٣٩٥	٨	استثمارات في شركات زميلة
١٥٩,٨٩٣	١٣٦,٦٣٤		عقارات أخرى
١,٦٧٥,٨٦٦	١,٦٥١,٣٦٣	٩	استثمارات عقارية، صافي
١,٩٤٥,٤٢٠	١,٨٣٩,٢٢٢	١٠	ممتلكات ومعدات، صافي
٨٦٤,٨٠٥	٧١٠,٥٩٥	١١	موجودات أخرى
١٧٠,٤٢١,٢٧٣	١٧٠,٠٠٨,٧٢٢		<b>إجمالي الموجودات</b>
			<b>المطلوبات وحقوق الملكية</b>
			<b>المطلوبات</b>
٥,٦٧٣,١١٣	٣,٨٥٨,٨٧١	١٣	أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى
٣٣٨,٩٤٩	٤٣٩,٧٨٩	١٢	مشتقات بالقيمة العادلة السلبية
١٣٥,٧٦١,١٩٤	١٣٥,٩٠٧,٤٥٧	١٤	ودائع العملاء
٤,٠٠٤,٨٩٤	٣,٨٥٩,٨٦٢	١٥	مطلوبات أخرى
٢,٠١١,٢٧٠	٢,٠١٨,١٩٠	١٦	سندات دين وصكوك
١٤٧,٧٨٩,٤٢٠	١٤٦,٠٨٤,١٦٩		<b>إجمالي المطلوبات</b>
			<b>حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك</b>
١٠,٠٠٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠,٠٠٠	١٧	رأس المال
٨,٧٣٢,٠٠٠	٩,٤٤٦,٠٠٠	١٨	احتياطي نظامي
١٠٢,٠٥١	١٦٦,٥١٤		إحتياطيات أخرى
٢,٥٠٩,٩٤٦	٣,١٧٢,٨٤٧		أرباح مبقاة
٥٥٠,٠٠٠	٤٥٠,٠٠٠	٢٧	أرباح مقترح توزيعها
٢١,٨٩٣,٩٩٧	٢٣,٢٣٥,٣٦١		<b>إجمالي حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك</b>
٧٣٧,٨٥٦	٦٨٩,١٩٢		حقوق الملكية غير المسيطرة
٢٢,٦٣١,٨٥٣	٢٣,٩٢٤,٥٥٣		<b>إجمالي حقوق الملكية</b>
١٧٠,٤٢١,٢٧٣	١٧٠,٠٠٨,٧٢٢		<b>إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية</b>

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٤٢ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
قائمة الدخل الموحدة  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بالآلاف الريالات السعودية)

٢٠١٥	٢٠١٦	إيضاح
٤,٤٣٨,٧٧٩	٥,٧٣٨,١٧٢	٢٠ دخل العمولات الخاصة
٥٩٣,٩٤٢	١,٥٩٢,٦٨٧	٢٠ مصاريف العمولات الخاصة
٣,٨٤٤,٨٣٧	٤,١٤٥,٤٨٥	صافي دخل العمولات الخاصة
١,٢٨٥,٩٢٤	١,٠٣٧,١٢٧	٢١ دخل اتعاب وعمولات، صافي
٥١٣,٢٧٢	٤٧٥,١٤٥	أرباح تحويل عملات أجنبية، صافي
(٤,٦٧٩)	(٥,٩٤٣)	خسائر غير محققة من الاستثمارات المدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل، صافي
(٤,٣٦٣)	٩,١٩٧	٢٢ أرباح/ (خسائر) المتاجرة، صافي
٤٦,٢٧٧	٤٨,٩٠٠	٢٣ توزيعات أرباح
٢٤,٢٧٨	٤٥,٤٨٤	٢٤ أرباح الاستثمارات المقتناة لغير أغراض المتاجرة، صافي
٧٥,٥٨٠	٩٨,٧٤٢	٢٥ دخل العمليات الأخرى، صافي
٥,٧٨١,١٢٦	٥,٨٥٤,١٣٧	إجمالي دخل العمليات
١,٣٧٥,٤٧١	١,٢٨٤,٢٤٣	٢٩ رواتب وما في حكمها
١٦٥,٩٦٣	١٧١,٦٢٥	إيجار ومصاريف مباني
١٩٩,٣٢٣	٢٣٣,٣٧٨	١٠ استهلاك وإطفاء
٥٠٢,٤٣٤	٥٧١,٥١١	مصاريف عمومية وإدارية أخرى
٥٧٥,٥٠٤	٧٢٦,١٣٦	٧ مخصص خسائر إنخفاض الائتمان، صافي
٤٣,٤٥٥	٣٧,٦٤٥	٦ مخصص الإنخفاض في قيمة الاستثمارات، صافي
٢,٨٦٢,١٥٠	٣,٠٢٤,٥٣٨	إجمالي مصاريف العمليات
٢,٩١٨,٩٧٦	٢,٨٢٩,٥٩٩	صافي دخل العمليات
٣٧,٥٠٠	٣٢,٢٧٨	٨ الحصة في ارباح شركات زميلة، صافي
٢,٩٥٦,٤٧٦	٢,٨٦١,٨٧٧	صافي دخل السنة
٢,٩٦٤,٤١٧	٢,٨٥٣,٩٠١	العائد إلى:
(٧,٩٤١)	٧,٩٧٦	مساهمي البنك
٢,٩٥٦,٤٧٦	٢,٨٦١,٨٧٧	حقوق الملكية غير المسيطرة
٢,٩٦	٢,٨٦	صافي دخل السنة
		٢٦ ربح السهم الأساسي والمخفض (بالريال السعودي للسهم)

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٤٢ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
قائمة الدخل الشامل الموحدة  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٢٠١٥	٢٠١٦	
٢,٩٥٦,٤٧٦	٢,٨٦١,٨٧٧	صافي دخل السنة
		دخل شامل آخر:
		بنود تم أو قد يتم إعادة تصنيفها إلى قائمة الدخل الموحدة في فترات لاحقة
		استثمارات متاحة للبيع:
(١٩٧,٣٨٩)	٧٢,٣٠٢	- صافي التغيرات في القيمة العادلة
١٩,٥٨٩	(٧,٨٣٩)	- صافي المبالغ المحولة إلى قائمة الدخل الموحدة
		تغطية مخاطر التدفقات النقدية:
١,٠١٩	-	- صافي المبالغ المحولة إلى قائمة الدخل الموحدة
(١٧٦,٧٨١)	٦٤,٤٦٣	إجمالي الدخل الشامل الآخر / (الخسارة الشاملة الأخرى) للسنة
٢,٧٧٩,٦٩٥	٢,٩٢٦,٣٤٠	إجمالي الدخل الشامل للسنة
		العائد إلى:
٢,٧٨٧,٦٣٦	٢,٩١٨,٣٦٤	مساهمي البنك
(٧,٩٤١)	٧,٩٧٦	حقوق الملكية غير المسيطرة
٢,٧٧٩,٦٩٥	٢,٩٢٦,٣٤٠	إجمالي الدخل الشامل للسنة

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٤٢ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة .

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
قائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بالآلاف الريالات السعودية)

حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك

٢٠١٦	إيضاح	رأس المال	الاحتياطي النظامي	احتياطيات أخرى			أرباح مقترح توزيعها	الإجمالي	حقوق الملكية غير المسيطرة	إجمالي حقوق الملكية
				موجودات مالية متاحة للبيع	مخاطر التشفقات النقدية	تغطية				
		١٠,٠٠٠,٠٠٠	٨,٧٣٢,٠٠٠	١٠٢,٠٥١	-	٢,٥٠٩,٩٤٦	٥٥٠,٠٠٠	٢١,٨٩٣,٩٩٧	٧٣٧,٨٥٦	٢٢,٦٣١,٨٥٣
	الرصيد في بداية السنة									
	التغيرات في حقوق الملكية للسنة									
	صافي التغيرات في القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع									٧٢,٣٠٢
	صافي المبالغ المحولة إلى قائمة الدخل الموحدة									(٧,٨٣٩)
	صافي دخل السنة									٢,٨٦١,٨٧٧
	اجمالي الدخل الشامل للسنة									٢,٩٢٦,٣٤٠
١٨	محول للاحتياطي النظامي		٧١٤,٠٠٠			(٧١٤,٠٠٠)				-
٢٧	توزيعات أرباح نهائية مدفوعة لعام ٢٠١٥						(٥٥٠,٠٠٠)	(٥٥٠,٠٠٠)		(٥٥٠,٠٠٠)
٢٧	إجمالي التوزيعات - مرحلية ومقترحة						٤٥٠,٠٠٠	(١,٠٢٧,٠٠٠)		(١,٠٢٧,٠٠٠)
	توزيعات من شركة تابعة									(٥٦,٦٤٠)
	الرصيد في نهاية السنة		٩,٤٤٦,٠٠٠	١٦٦,٥١٤	-	٣,١٧٢,٨٤٧	٤٥٠,٠٠٠	٢٣,٢٣٥,٣٦١	٦٨٩,١٩٢	٢٣,٩٢٤,٥٥٣

حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك

٢٠١٥	إيضاح	رأس المال	الاحتياطي النظامي	احتياطيات أخرى			أرباح مقترح توزيعها	الإجمالي	حقوق الملكية غير المسيطرة	إجمالي حقوق الملكية
				موجودات مالية متاحة للبيع	مخاطر التشفقات النقدية	تغطية				
		١٠,٠٠٠,٠٠٠	٧,٩٩٠,٠٠٠	٢٧٩,٨٥١	(١,٠١٩)	١,٧٨٢,٤٨١	٥٥٠,٠٠٠	٢٠,٦٠١,٣١٣	٣٨,٤٤٦	٢٠,٦٣٩,٧٥٩
	الرصيد في بداية السنة									
	التغيرات في حقوق الملكية للسنة									
	صافي التغيرات في القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع									(١٩٧,٣٨٩)
	صافي المبالغ المحولة إلى قائمة الدخل الموحدة									٢٠,٦٠٨
	صافي دخل السنة									٢,٩٥٦,٤٧٦
١٨	محول للاحتياطي النظامي		٧٤٢,٠٠٠			(٧٤٢,٠٠٠)				-
٢٧	توزيعات أرباح نهائية مدفوعة لعام ٢٠١٤						(٥٥٠,٠٠٠)	(٥٥٠,٠٠٠)		(٥٥٠,٠٠٠)
٢٧	إجمالي التوزيعات - مرحلية ومقترحة						٥٥٠,٠٠٠	(٩٤٤,٩٥٢)		(٩٤٤,٩٥٢)
	حقوق الملكية غير المسيطرة									٧٠٧,٣٥١
١	النتيجة عن توحيد القوائم المالية									٧٠٧,٣٥١
	الرصيد في نهاية السنة		٨,٧٣٢,٠٠٠	١٠٢,٠٥١	-	٢,٥٠٩,٩٤٦	٥٥٠,٠٠٠	٢١,٨٩٣,٩٩٧	٧٣٧,٨٥٦	٢٢,٦٣١,٨٥٣

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٤٢ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
قائمة التدفقات النقدية الموحدة  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بالآلاف الريالات السعودية)

٢٠١٥	٢٠١٦	إيضاح	
			<b>الأنشطة التشغيلية</b>
			<b>صافي دخل السنة</b>
٢,٩٥٦,٤٧٦	٢,٨٦١,٨٧٧		التعديلات لتسوية صافي الدخل إلى صافي النقدية الناتجة من (المستخدمة في) الأنشطة التشغيلية:
(٨٤,٥٠١)	(٨,٩٩٧)		إطفاء الخصم على الاستثمارات المكتناة لغير أغراض المتاجرة، صافي
(٢٤,٢٧٨)	(٤٥,٤٨٤)	٢٤	أرباح الاستثمارات المكتناة لغير أغراض المتاجرة، صافي خسائر غير محققة من إعادة تقييم الاستثمارات المدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل، صافي
٤,٦٧٩	٥,٩٤٣		توزيعات أرباح
(٤٦,٢٧٧)	(٤٨,٩٠٠)	٢٣	استهلاك استثمارات عقارية
٢٤,٨٠٧	٢٤,٧٩٣	٩	استهلاك وإطفاء الممتلكات والمعدات
١٩٩,٣٢٣	٢٣٣,٣٧٨	١٠	خسائر من استبعاد ممتلكات ومعدات، صافي
١,٦٩٥	١٦٠	٢٥	الحصة في أرباح شركات زميلة، صافي
(٣٧,٥٠٠)	(٣٢,٢٧٨)	٨	مخصص خسائر انخفاض الائتمان، صافي
٥٧٥,٥٠٤	٧٢٦,١٣٦	٧	مخصص الانخفاض في قيمة الاستثمارات، صافي
٤٣,٤٥٥	٣٧,٦٤٥	٦	
٣,٦١٣,٣٨٣	٣,٧٥٤,٢٧٣		
			<b>صافي (الزيادة) / النقص في الموجودات التشغيلية</b>
(٨٨٣,٧٠٦)	١٣٥,٣٧٢	٤	وديعة نظامية لدى مؤسسة النقد العربي السعودي
(١,٣١٠,٧٠١)	١,٣١٣,٨٨٨	٦	استثمارات مدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل (تشمل استثمارات للمتاجرة) مشتقات بالقيمة العادلة الإيجابية
(١٣٣,٤٨٩)	(١٦٩,٦١٢)		قروض وسلف
(١٢,١٠١,٦٦٥)	(٦١٣,٩٩٦)		موجودات أخرى
٩٥,٤٦٨	١٥٤,٢٠٩		عقارات أخرى
-	٢٣,٢٥٩		
			<b>صافي الزيادة / (النقص) في المطلوبات التشغيلية</b>
(٣,٣٤٣,٦٢٥)	(١,٨١٤,٢٤٢)		أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى
٩٨,٦٣٥	١٠٠,٨٤٠		مشتقات بالقيمة العادلة السلبية
٦,٠٢١,٦٢٧	١٤٦,٢٦٣		ودائع العملاء
٤٩,٢٧٦	(٦٨٣,٤٥٣)		مطلوبات أخرى
(٧,٨٩٤,٧٩٧)	٢,٣٤٦,٨٠١		
			<b>صافي النقدية الناتجة من (المستخدمة في) الأنشطة التشغيلية</b>
			<b>الأنشطة الاستثمارية</b>
١٩,٠٦٠,٦٦٨	٢١,١٦٢,٠٣٧		متحصلات من بيع واستحقاق استثمارات مكتناة لغير أغراض المتاجرة
(١٧,٢١١,٨٣٨)	(١٤,٦٦٩,١٣٧)		شراء استثمارات لغير أغراض المتاجرة
-	(٥٢,٥٠٠)	٨	استثمار في شركة زميلة
(١,٧٠٠,٦٧٣)	(٢٩٠)	٩	شراء استثمارات عقارية
(٤٠١,٣٨٢)	(١٣٤,٤٥٤)	١٠	شراء ممتلكات ومعدات
٨٨٠	٧,١١٤		متحصلات من بيع ممتلكات ومعدات
٤٦,٢٧٧	٤٨,٩٠٠		توزيعات أرباح مستلمة
(٢٠٦,٠٦٨)	٦,٣٦١,٦٧٠		
			<b>صافي النقدية الناتجة من (المستخدمة في) الأنشطة الإستثمارية</b>
			<b>الأنشطة التمويلية</b>
(١,٦٨٧,٥٠٠)	-	١٦	استرداد سندات دين مصدرة
٢,٠٠٦,٧٢٩	٦,٩٢٠		عائدات من إصدار صكوك محلية
(٩٩٤,٠٦٨)	(٩٩١,٩٤٦)		توزيعات أرباح مدفوعة، بعد خصم الزكاة
-	(٥٦,٦٤٠)		حقوق الملكية غير المسيطرة من توزيعات شركة تابعة
٧٠٧,٣٥١	-		حقوق الملكية الناتجة عن توحيد القوائم المالية
٣٢,٥١٢	(١,٠٤١,٦٦٦)		
(٨,٠٦٨,٣٥٣)	٧,٦٦٦,٨٠٥		<b>صافي النقدية (المستخدمة في) الناتجة من الأنشطة التمويلية</b>
١٦,٧٤٨,٨٧١	٨,٦٨٠,٥١٨		<b>الزيادة / (النقص) في النقدية وشبه النقدية</b>
٨,٦٨٠,٥١٨	١٦,٣٤٧,٣٢٣	٢٨	النقدية وشبه النقدية في بداية السنة
٤,٣٩٤,٨٠١	٥,٥٣١,١٨٤		النقدية وشبه النقدية في نهاية السنة
(٥٥٠,٢٧٢)	(١,٤٣٢,٠٧٦)		عمولات خاصة مستلمة خلال السنة
			عمولات خاصة مدفوعة خلال السنة
			<b>معلومات إضافية غير نقدية</b>
(١٩٧,٣٨٩)	٧٢,٣٠٢		صافي التغيرات في القيمة العادلة للموجودات المالية المتاحة للبيع

تعتبر الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٤٢ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

**البنك العربي الوطني – شركة مساهمة سعودية**  
**إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة**  
**للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥**  
**(بالآلاف الريالات السعودية)**

١ - عام

تأسس البنك العربي الوطني (شركة مساهمة سعودية، البنك) بموجب المرسوم الملكي رقم م/٣٨ بتاريخ ١٨ رجب ١٣٩٩ هـ (الموافق ١٣ يونيو ١٩٧٩ م). وقد بدأ البنك أعماله بتاريخ ٢ فبراير ١٩٨٠ م بعد أن انتقلت إليه عمليات البنك العربي المحدود في المملكة العربية السعودية. يعمل البنك بموجب السجل التجاري رقم ١٠١٠٠٢٧٩١٢ بتاريخ ١ ربيع الأول ١٤٠٠ هـ (الموافق ١٩ يناير ١٩٨٠ م) من خلال شبكة فروعها وعددها ١٥١ فرعاً (٢٠١٥): ١٥٣ فرعاً) في المملكة العربية السعودية وفرعاً واحداً في المملكة المتحدة. إن عنوان المركز الرئيسي للبنك هو:

البنك العربي الوطني

ص ب ٥٦٩٢١

الرياض ١١٥٦٤

المملكة العربية السعودية

تتمثل أهداف البنك في تقديم كافة أنواع الخدمات المصرفية. كما يقدم البنك لعملائه منتجات مصرفية متوافقة مع أحكام الشريعة قائمة على مبدأ تجنب العمولة والتي يتم اعتمادها والإشراف عليها من قبل هيئة شرعية مستقلة تم تأسيسها من قبل البنك.

تتألف القوائم المالية الموحدة من القوائم المالية للبنك وشركاته التابعة التالية ويشار إليها مجتمعة بـ (المجموعة):

#### شركة العربي الوطني للاستثمار

وفقاً لتوجيهات هيئة السوق المالية، قام البنك بتأسيس شركة تابعة باسم (شركة العربي الوطني للاستثمار) مملوكة بالكامل للبنك (بشكل مباشر أو غير مباشر)، وهي شركة مساهمة مغلقة، مسجلة في المملكة العربية السعودية بموجب السجل التجاري رقم ١٠١٠٢٣٩٩٠٨ الصادر بتاريخ ٢٦ شوال ١٤٢٨ هـ (الموافق ٧ نوفمبر ٢٠٠٧) وتقوم بتولي وإدارة الخدمات الاستثمارية وأنشطة إدارة الأصول التابعة للبنك والتي تشمل التعامل والإدارة والترتيب والمشورة وحفظ الأوراق المالية حسب أنظمة هيئة السوق المالية. وقد بدأت الشركة التابعة أعمالها اعتباراً من ٣ محرم ١٤٢٩ هـ (الموافق ١٢ يناير ٢٠٠٨). عليه، بدأ البنك بتوحيد القوائم المالية للشركة التابعة المذكورة أعلاه في قوائمها المالية اعتباراً من ١٢ يناير ٢٠٠٨. علماً أنه بتاريخ ١٩ محرم ١٤٣٦ هـ (الموافق ١٢ نوفمبر ٢٠١٤)، قامت الشركة التابعة بتعديل وضعها القانوني من شركة ذات مسؤولية محدودة إلى شركة مساهمة مغلقة. تم تعديل غرض الشركة والموافق عليه من قبل مجلس هيئة السوق المالية بتاريخ ٢٨ محرم ١٤٣٧ هـ (الموافق ١٠ نوفمبر ٢٠١٥) بموجب قرار الهيئة رقم س/١٥/١٤٨٣٢/٦/١ ليشمل التعامل كمنشآت رئيس. تم إجراء تعديل إضافي لأغراض هذه الشركة التابعة بتاريخ ٢٦ شعبان ١٤٣٧ هـ (الموافق ٢ يونيو ٢٠١٦) لإقراض عملاء الشركة لغرض التداول في الأوراق المالية بموجب تعميم مؤسسة النقد العربي السعودي رقم ٣٧١٠٠٠٠١٤٨٦٧ بتاريخ ١٥/١٤٣٧/٢/٥ وتعميم هيئة السوق المالية رقم ص/١٥/١٦٢٨٧/٦ بتاريخ ١٥/١٤٣٧/٣/١٠ هـ.

#### شركة العربي لتأجير المعدات الثقيلة

وهي شركة تابعة يمتلك البنك فيها نسبة ٨٧,٥% وقد تم تأسيسها في المملكة العربية السعودية كشركة مساهمة مغلقة بموجب السجل التجاري رقم ١٠١٠٢٦٧٤٨٩ الصادر في مدينة الرياض بتاريخ ١٥ جمادى الأولى ١٤٣٠ هـ (الموافق ١٠ مايو ٢٠٠٩). وتعمل الشركة في مجال تأجير المعدات الثقيلة وتمارس أعمالها وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية. وقد بدأ البنك بتوحيد القوائم المالية لهذه الشركة اعتباراً من ١٠ مايو ٢٠٠٩ وهو تاريخ بدء أعمال الشركة. في ٦ مايو ٢٠١٤، قام البنك بزيادة نسبة ملكيته في هذه الشركة التابعة من ٦٢,٥% إلى ٨٧,٥%.

#### شركة وكالة العربي للتأمين

وهي شركة سعودية ذات مسؤولية محدودة، تم تأسيسها في عام ٢٠١٣ كشركة تابعة مملوكة بالكامل للبنك ومسجلة في المملكة العربية السعودية بموجب السجل التجاري رقم ١٠١٠٣٩٦٤٢٣ الصادر في مدينة الرياض بتاريخ ٢٨ محرم ١٤٣٥ هـ (الموافق ١ ديسمبر ٢٠١٣). حصلت هذه الشركة التابعة على الترخيص من مؤسسة النقد العربي السعودي لممارسة أعمالها بتاريخ ٥ جمادى الأولى ١٤٣٥ هـ (الموافق ٦ مارس ٢٠١٤).

#### شركة المنزل المبارك للاستثمارات العقارية المحدودة

وهي شركة تابعة مملوكة بالكامل للبنك ومسجلة في المملكة العربية السعودية كشركة مساهمة مغلقة بموجب السجل التجاري رقم ١٠١٠١٩٩٦٤٧ الصادر في مدينة الرياض بتاريخ ١٨ جمادى الأولى ١٤٢٥ هـ (الموافق ٦ يوليو ٢٠٠٤). تعمل هذه الشركة التابعة في مجال شراء وبيع وتأجير الأراضي والعقارات لأغراض الاستثمار.

#### صندوق إي. إن. بي. أي. البوابة الاقتصادية (الصندوق)

يمتلك البنك بشكل غير مباشر نسبة ٢٥,٤٧% في الصندوق، وهو صندوق استثمار عقاري بطرح خاص تم تأسيسه في ٢٥ أغسطس ٢٠١٤ لمدة خمس سنوات تبدأ من تاريخ إقفال الطرح الأول بتاريخ ١١ يناير ٢٠١٥. تم إخطار هيئة السوق المالية عن تأسيس الصندوق بموجب الخطاب رقم ٤١١/١٤/٨ بتاريخ ٩ شوال ١٤٣٥ هـ (الموافق ٥ أغسطس ٢٠١٤). يتركز نشاط الصندوق حول تملك موجودات عقارية في مدينة الرياض ويتحصل منها على مبالغ دخل إيجار إضافة إلى دخل تشغيل الفندق طوال مدة الصندوق. للمجموعة مصلحة اقتصادية إجمالية في الصندوق وتقوم بإدارة الصندوق من خلال اتفاقية بين شركة العربي الوطني للاستثمار (مدير الصندوق) ومستثمري الصندوق (مالكي الوحدات)، ونتيجة لذلك رأت الإدارة أن المجموعة سيطرة فعلية على الصندوق، وبدأت بتوحيد القوائم المالية للصندوق اعتباراً من ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تاريخ السيطرة الفعلية).

#### أ) بيان الالتزام

تم إعداد هذه القوائم المالية الموحدة طبقاً لمعايير المحاسبة للبنوك التجارية الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي، وللمعايير الدولية الخاصة بالتقارير المالية الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية. كما يعد البنك قوائمه المالية الموحدة لتتماشى مع متطلبات نظام مراقبة البنوك ونظام الشركات بالمملكة العربية السعودية وعقد تأسيسه.

#### ب) أسس القياس والعرض

يتم إعداد هذه القوائم المالية الموحدة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء السندات التجارية والادوات المالية المدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل متضمنة المشتقات والاستثمارات المتاحة للبيع، حيث يتم قياسها بالقيمة العادلة. إضافة لذلك، يتم تسوية الموجودات والمطلوبات المالية التي يتم تغطية مخاطر قيمتها العادلة، والمسجلة بخلاف ذلك بالتكلفة، لإثبات تغييرات القيمة العادلة الناتجة عن المخاطر التي تمت تغطيتها.

#### ج) العملة الوظيفية وعملة العرض

يتم عرض هذه القوائم المالية الموحدة بالريال السعودي، والذي يعتبر العملة الوظيفية للبنك. ما لم يذكر خلاف ذلك، يتم تقريب البيانات المالية المعروضة بالريال السعودي لأقرب ألف.

#### د) الأحكام والتقديرات والإفتراسات المحاسبية الهامة

يتطلب إعداد القوائم المالية الموحدة، طبقاً للمعايير الدولية الخاصة بالتقارير المالية، استخدام بعض التقديرات والإفتراسات المحاسبية الهامة التي تؤثر على مبالغ الموجودات والمطلوبات المسجلة. كما يتطلب من الإدارة استخدام الأحكام عند تطبيق السياسات المحاسبية للبنك. يتم تقويم هذه الأحكام والتقديرات والإفتراسات بصورة مستمرة وذلك على أساس خبرة البنك وعوامل أخرى تشمل الحصول على المشورة المهنية وتوقعات للأحداث المستقبلية التي يعتقد بأنها معقولة وفقاً للظروف والمعطيات الحالية. وفيما يلي النواحي الهامة التي استخدمت فيها الإدارة التقديرات والإفتراسات أو مارست فيها الأحكام:

#### ١) خسائر انخفاض الائتمان على القروض والسلف

يقوم البنك، على أساس ربع سنوي، بمراجعة محافظ الإقراض الخاصة به للتأكد من وجود انخفاض خاص أو جماعي في قيمتها. وللتأكد من أي خسائر انخفاض يجب تسجيلها، تقوم الإدارة بإبداء التقديرات والأحكام للتأكد من وجود بيانات قابلة للملاحظة تشير إلى وجود انخفاض قابل للقياس في التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة. ويمكن أن يشمل هذا الدليل على بيانات قابلة للملاحظة تشير إلى وجود تغير سلبي في حالة السداد من قبل مجموعة من المقترضين. تقوم الإدارة باستخدام التقديرات بناءً على الخبرات السابقة بشأن خسائر القروض بعد الأخذ بعين الاعتبار خصائص مخاطر الائتمان والدليل الموضوعي على وجود انخفاض مماثل لتلك القروض والسلف التي تضمنتها المحفظة عند تقدير التدفقات النقدية. يتم بصورة منتظمة تقويم المنهجية والإفتراسات المستخدمة في تقدير حجم وتوقيت التدفقات النقدية المستقبلية لتقليل أية فروقات بين الخسائر المقدرة والفعلية.

إضافة إلى المخصصات الخاصة المجنبة لقاء القروض والسلف الفردية الجوهرية، يجنب البنك أيضاً مخصص جماعي لإنخفاض القيمة لقاء المخاطر - التي لم يتم تحديدها بأنها تحتاج إلى مخصص خاص - والتي تحتوي على مخاطر عجز عن السداد أكبر مما تم تحديده عند منحها في البداية.

يتم تحديد مخصص الانخفاض الجماعي بعد الأخذ بعين الاعتبار ما يلي:

- الخسائر التاريخية في المحفظة على أساس خصائص المخاطر الائتمانية المشابهة (مثل قطاع الصناعة، درجة تصنيف القرض أو المنتج).
- الفترة المقدرة بين حدوث الانخفاض والخسارة التي تم تحديدها والدلالة عليها بوضع المخصص الملائم مقابل القرض الفردي.
- حكم الإدارة فيما إذا كانت الظروف الاقتصادية والائتمانية الحالية تشير إلى أن مستوى الخسائر بتاريخ القوائم المالية الموحدة من المحتمل أن تكون أكثر أو أقل من تلك التي تبينها التجربة التاريخية.

يتم تقدير المدة بين حدوث الخسارة ووقت تحديدها من قبل الإدارة لكل محفظة بناءً على الظروف الاقتصادية وظروف السوق، سلوك العملاء، معلومات إدارة المحفظة، أساليب إدارة الائتمان والخبرة في مجال التحصيل والاسترداد في السوق. وحيث أن التقييم يتم على أساس كل فترة، فإن الفترة المقدرة قد تختلف من وقت لآخر حسب تغير هذه العناصر.

#### ٢) قياس القيمة العادلة

تقوم المجموعة بقياس الأدوات المالية كالمشتقات والموجودات غير المالية كالاستثمارات العقارية، بالقيمة العادلة بتاريخ كل قائمة مركز مالي. تم الإفصاح عن القيمة العادلة للأدوات المالية المسجلة بالتكلفة المطفأة في الإيضاح (٦).

القيمة العادلة هي السعر الذي سيتم إستلامه عند بيع أصل ما أو سداه عند تحويل مطلوبات ما بموجب معاملة نظامية تتم بين متعاملين في السوق بتاريخ القياس. يحدد قياس القيمة العادلة بإفتراس أن معاملة بيع الموجودات أو تحويل المطلوبات ستتم إما:

- في السوق الرئيسي للموجودات أو المطلوبات، أو
  - في حالة عدم وجود السوق الرئيسي، في أكثر الأسواق فائدة للأصل أو المطلوبات.
- إن السوق الرئيسي أو الأكثر فائدة يجب أن تكون قابلة للوصول إليها من قبل المجموعة.

تقاس القيمة العادلة للموجودات أو المطلوبات بإفتراس أن المتعاملين في السوق سيستفيدون عند تسعير الموجودات والمطلوبات وبأنهم يسعون لتحقيق أفضل مصالحهم الاقتصادية.

يأخذ قياس القيمة العادلة للموجودات غير المالية بعين الاعتبار مقدرة المتعاملين في السوق على تحقيق منافع اقتصادية عن طريق الاستخدام الأفضل والأقصى للأصل أو بيعه لمتعاملين آخرين في السوق يستخدمون الأصل على النحو الأفضل وأقصى حد.

#### ٢) قياس القيمة العادلة (تتمة)

تحدد القيمة العادلة للأدوات المالية غير المتداولة في سوق مالي نشط باستخدام طرق التسعير. وفي حالة استخدام طرق التسعير (نماذج، مثلاً) في تحديد القيم العادلة، فإنه يتم تفعيلها، ومراجعتها دورياً من قبل موظفين مؤهلين مستقلين عن الجهة التي قامت بإستحداثها. يتم المصادقة على كافة طرق التسعير قبل استخدامها، ويتم معايرتها للتأكد بأن المخرجات تعكس البيانات الفعلية وأسعار السوق المقارنة. ويقدر المستطاع، تستخدم طرق التسعير البيانات القابلة للملاحظة، أما النواحي المتعلقة بمخاطر الائتمان (الخاصة بالبنك والطرف الأخر) والتقلبات والأمور المتداخلة، تتطلب من الإدارة إجراء التقديرات. تشمل الأحكام على إعتبارات السيولة ومدخلات طرق التسعير مثل التغيرات في المشتقات طويلة الأجل ومعدلات الخصم ومعدلات السداد وإفترضاآت معدلات الإخفاق المتعلقة بالسندات المضمونة بالموجودات. إن تغيير الإفترضاآت المتعلقة بهذه العوامل يمكن أن يؤثر على القيمة العادلة المسجلة للأدوات المالية.

#### ٣) إنخفاض قيمة استثمارات الأسهم وسندات الدين المتاحة للبيع

تقوم الإدارة بممارسة الأحكام عند مراجعة الإنخفاض في قيمة استثمارات الأسهم وسندات الدين المتاحة للبيع ويشمل ذلك التأكد فيما إذا كان الإنخفاض الجوهري أو المستمر في القيمة العادلة دون التكلفة. وفي هذا الصدد، تقوم الإدارة بتقويم، من بين عوامل أخرى، التغير العادي في أسعار الأسهم وسندات الدين. إضافة إلى ذلك، تقوم الإدارة بالتأكد فيما إذا كان الإنخفاض في القيمة ملائماً وذلك عند وجود تدهور في المركز المالي للجهة المستثمر فيها وأداء الصناعة والقطاع والتغيرات في التقنية والتدفقات النقدية الناتجة عن الأنشطة التشغيلية والتمويلية.

نتيجة للتقلبات التي يشهدها السوق حالياً، يتم استخدام نسبة ٣٠% أو أكثر كمقياس معقول للإنخفاض الجوهري دون التكلفة بصرف النظر عن مدة الإنخفاض، ويتم إدراجه في قائمة الدخل الموحدة ضمن مخصص الإنخفاض في قيمة الاستثمارات. يمثل الإنخفاض المستمر الإنخفاض دون التكلفة الذي يستمر لمدة سنة فأكتر بصرف النظر عن مبلغه ويتم إثباته في قائمة الدخل الموحدة ضمن مخصص الإنخفاض في قيمة الاستثمارات.

تقوم الإدارة بمراجعة سندات الدين المصنفة كمتاحة للبيع بتاريخ اعداد القوائم المالية للتأكد من وجود انخفاض في قيمتها. وهذا الإجراء يتطلب إبداء أحكام مشابهة لتلك المستخدمة في التقييم الفردي للقروض والسلف.

#### ٤) تصنيف الإستثمارات المقتناة حتى تاريخ الإستحقاق

يتبع البنك الإرشادات المذكورة في معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩) عند تصنيف الموجودات المالية غير المشتقة ذات الدفعات الثابتة أو الممكن تحديدها، والتي لها تاريخ استحقاق ثابت كـ "استثمارات مقتناة حتى تاريخ الإستحقاق". وفي هذا الصدد، تقوم الإدارة بتقويم نيتها ومقدرتها على الاحتفاظ بهذه الاستثمارات حتى تاريخ الإستحقاق. وفي حالة عدم تمكن البنك من الاحتفاظ بهذه الاستثمارات حتى تاريخ الإستحقاق، وذلك في ظروف أخرى عدا الظروف الخاصة الأخرى (مثل بيعها بتاريخ قريب من تاريخ الإستحقاق أو بمبلغ غير هام)، فإنه يجب إعادة تصنيف كامل المبلغ كاستثمارات متاحة للبيع.

#### ٥) تحديد السيطرة على الشركات المستثمر فيها

تخضع مؤشرات السيطرة المذكورة بالإيضاح (٣ب) لتقديرات وأحكام الإدارة التي يمكن أن يكون لها تأثير هام على حصص المجموعة في الصناديق الاستثمارية.

تقوم المجموعة بدور مدير صندوق للعديد من الصناديق الاستثمارية. يتم التأكد فيما إذا كانت المجموعة تسيطر على هذه الصناديق الاستثمارية وذلك بالتركيز على تقويم المصالح الاقتصادية الاجمالية للمجموعة في الصندوق (التي تتكون من الحصص المسجلة وأتعاب الإدارة المتوقعة) وحقوق المستثمرين لإقالة مدير الصندوق. ونتيجة لذلك، وبإستثناء صندوق إي.إن.بي.أي. البوابة الاقتصادية، تبين للمجموعة بأنها تعمل وكيلاً للمستثمرين في كافة الحالات، وبالتالي لم يتم توحيد هذه الصناديق.

#### هـ) مبدأ الاستمرارية

قامت الإدارة بتقييم قدرة البنك على الإستمرار في العمل وفقاً لمبدأ الاستمرارية وأنها على قناعة بأن البنك لديه الموارد للإستمرار في العمل في المستقبل المنظور، إضافة لذلك، ليس لدى الإدارة علم بأية حالات عدم تأكد جوهري قد تثير شكوكاً هامة حول قدرة البنك على الإستمرار في العمل وفقاً لمبدأ الاستمرارية. لذلك فقد تم إعداد القوائم المالية الموحدة على أساس مبدأ الاستمرارية.

#### و) مخصصات المطالبات والمصاريف

يستلم البنك مطالبات قانونية عن قضايا مرفوعة ضد البنك في سياق أعماله العادية، وقد وضعت الإدارة أحكاماً تتعلق باحتمال نجاح أي مطالبة ووضع المخصصات اللازمة لها. إن تاريخ تحديد النتيجة النهائية لهذه المطالبات القانونية والمبلغ المحتمل سداه غير مؤكدة. ويعتمد التوقيت والتكلفة بشكل مطلق على الإجراءات النظامية المتبعة.

٣- ملخص لأهم السياسات المحاسبية

(أ) التغييرات في السياسات المحاسبية

تتناهى السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد هذه القوائم المالية الموحدة مع تلك المتبعة في إعداد القوائم المالية السنوية الموحدة للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ بإستثناء اتباع تعديلات المعايير الحالية التالية والتي ليس لها أي تأثير جوهري على القوائم المالية الموحدة للمجموعة:

- تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٠)-القوائم المالية الموحدة، والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٢)- الإفصاح عن الحصص في المنشآت الأخرى، ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨) - الإستثمارات في الشركات الزميلة

تنطبق التعديلات على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٦. وتتناول ثلاثة أمور نشأت عند تطبيق الاستثناء المتعلق بالمنشآت الاستثمارية المذكورة في المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٠. توضح التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٠ بأن الإعفاء من العرض في القوائم المالية الموحدة ينطبق على المنشأة الأم التي تعتبر شركة تابعة لمنشأة استثمارية وذلك في حالة قيام المنشأة الاستثمارية بقياس الشركات التابعة بالقيمة العادلة. إضافة لذلك، يتم فقط توحيد الشركة التابعة لمنشأة استثمارية والتي لا تعتبر نفسها شركة استثمارية وتقدم خدمات إسناد للمنشأة المستمرة. يتم قياس كافة الشركات التابعة الأخرى لمنشأة استثمارية بالقيمة العادلة. تسمح التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٨ للمستثمر- عند استخدام طريقة حقوق الملكية - الإبقاء على قياس القيمة العادلة المطبق من قبل الشركة الزميلة أو المشروع المشترك للمنشأة المستمرة - على حصتها في الشركات التابعة.

- التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١١) - الترتيبات المشتركة

تطبق على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٦، وتتطلب من المنشأة التي تقوم بالاستحواذ على حصص في عمليات مشتركة التي يعتبر فيها نشاط العملية المشتركة كـ "نشاط تجاري" - بأن تطبق بقدر حصتها كافة المبادئ التي نص عليها المعيار الدولي الخاص بالتقارير المالية رقم (٣) - عمليات تجميع الأعمال، وأن متطلبات المعايير الدولية الخاصة بالتقارير المالية الأخرى لا تتعارض مع متطلبات المعيار الدولي الخاص بالتقارير المالية رقم (١١) - الترتيبات المشتركة. إضافة إلى ذلك، يتعين على المنشآت الإفصاح عن المعلومات التي يطلبها المعيار الدولي الخاص بالتقارير المالية رقم (٣)، والمعايير الدولية الخاصة بالتقارير المالية الأخرى المتعلقة بعمليات تجميع الأعمال. كما تنطبق التعديلات عند قيام منشأة ما بتأسيس عمليات مشتركة وذلك فقط في حالة المساهمة بأي نشاط تجاري حالي من قبل أحد الأطراف في العمليات المشتركة عند تأسيسها. إضافة إلى ذلك، توضح التعديلات بأنه فيما يتعلق بالاستحواذ على حصة إضافية في عملية مشتركة ما يشكل فيها نشاط العملية المشتركة "نشاط تجاري"، فإنه لا يعاد قياس الحصة السابقة المملوكة في العملية المشتركة وذلك في حالة إحتفاظ العملية المشتركة بالسيطرة المشتركة.

- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١) "عرض القوائم المالية": تنطبق هذه التعديلات على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٦. توضح التعديلات المتطلبات فيما يتعلق بـ:

- متطلبات الأهمية النسبية المنصوص عليها في المعيار المحاسبي الدولي رقم (١)
  - أن يعرض البنود المحددة في قائمة (قوائم) الربح أو الخسارة والإيرادات الشاملة الأخرى وقائمة المركز المالي يمكن فصلها.
  - أن يكون لدى المنشآت مرونة فيما يتعلق بترتيب عرض الإيضاحات حول القوائم المالية
  - أن الحصة في الإيرادات الشاملة الأخرى في الشركات الزميلة والمشاريع المشتركة التي يتم المحاسبة عنها باستخدام طريقة حقوق الملكية يجب عرضها بشكل إجمالي كبنود واحد منفصل، وتصنف بين تلك العناصر التي سيتم أو لن يتم لاحقاً إعادة تصنيفها إلى الربح أو الخسارة.
- إضافة إلى ذلك، توضح التعديلات المتطلبات المطبقة عند عرض المجاميع الفرعية الإضافية في قائمة المركز المالي وقائمة الربح أو الخسارة والإيرادات الشاملة الأخرى.

- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٧) القوائم المالية المستقلة: تنطبق التعديلات على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٦. تسمح التعديلات للمنشآت استخدام طريقة حقوق الملكية للمحاسبة عن الإستثمارات في الشركات التابعة والمشاريع المشتركة والشركات الزميلة في قوائمها المالية المستقلة كما مبين في معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٨.

- فيما يلي ملخص عن دورة التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية للأعوام (٢٠١٢- ٢٠١٤) والتي تنطبق على السنوات المالية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٦:

○ المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٥) الموجودات غير المتداولة المعدة للبيع والعمليات المتوقعة: يوضح هذا التعديل أن التحول من إتباع أحد طرق الاستبعاد هذه إلى طريقة أخرى لن يعتبر خطة جديدة للاستبعاد، بل يعد استمراراً للخطة الأصلية. وبالتالي، لا يوجد توقف عن تطبيق متطلبات المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٥).

○ المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٧: الأدوات المالية: الإفصاحات: يوضح التعديل بأن عقود تقديم الخدمات التي تشتمل على رسوم يمكن أن تشكل ارتباطاً مستمراً في أصل مالي ما. يجب على المنشأة تقويم طبيعة الرسوم والترتيب مقابل الإرشادات المتعلقة بالارتباط المستمر الواردة في المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧) من أجل تحديد ما إذا كان من الواجب تقديم الإفصاحات. يجب إجراء تقويم لعقود تقديم الخدمات التي تشكل ارتباطاً مستمراً بأثر رجعي. ومع ذلك، فإن الإفصاحات المطلوبة لا يلزم تقديمها لأي فترة تبدأ قبل الفترة السنوية التي تطبق فيها المنشأة التعديلات لأول مرة. كما يوضح التعديل أن متطلبات الإفصاح عن المقاصة لا تنطبق على القوائم المالية مرحلية الموجزة، إلا إذا قدم الإفصاح تحديداً جوهرياً للمعلومات الواردة في آخر تقرير سنوي.

○ المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٩): مزايا الموظفين: توضح تعديلات هذا المعيار بأنه يجب تقويم مدى عمق سوق سندات الشركات ذات الجودة العالية على أساس العملة المسجل بها الالتزام، بدلاً من البلد الذي وقع فيه الالتزام. وفي حالة عدم وجود مثل هذا السوق لسندات الشركات ذات الجودة الحالية بتلك العملة، فإنه يتم استخدام أسعار السندات الحكومية.

(ب) أسس التوحيد

تشتمل القوائم المالية الموحدة على القوائم المالية للبنك والشركات التابعة له ويشار إليها مجتمعة بـ "المجموعة". يتم اعداد القوائم المالية للشركات التابعة لنفس الفترة المالية للبنك وذلك باستخدام سياسات محاسبية مماثلة. يتم اجراء تعديلات على القوائم المالية للشركات التابعة عند الضرورة لتتماشى مع القوائم المالية للبنك.

الشركات التابعة هي الشركات المستثمر فيها التي تسيطر عليها المجموعة. تسيطر المجموعة على الشركة المستثمر فيها عندما تكون معرضة لمخاطر أو يكون لديها حقوق في العوائد المتغيرة من إرتباطها بالشركة المستثمر فيها، ويكون لديها المقدرة على التأثير على تلك العوائد من خلال تحكمها في الشركة المستثمر فيها. يتم إدراج القوائم المالية للشركات التابعة في القوائم المالية الموحدة إعتباراً من تاريخ بدء السيطرة ولحين التوقف عن ممارسة مثل هذه السيطرة.

وبشكل خاص، تسيطر المجموعة على الشركة المستثمر فيها وذلك فقط:

- عندما تكون لديها القدرة على التحكم في الشركة المستثمر فيها (أي الحقوق الحالية التي تمنحها المسؤولية الحالية للقيام بأعمال التوجيه والإشراف على نشاطات الشركة المستثمر فيها)،
  - أن تكون معرضة لمخاطر أو لديها حقوق في العوائد المتغيرة من إرتباطها بالشركة المستثمر فيها، و
  - أن يكون لديها القدرة على إستخدام سلطاتها على الشركة المستثمر فيها للتأثير على عوائدها.
- وفي الحالات التي تكون فيها حقوق المجموعة أقل من أغلبية التصويت أو ما يعادلها من حقوق في الشركة المستثمر فيها، عندئذ تنظر المجموعة في الحقائق والظروف ذات العلاقة عند تقدير مدى السيطرة على الشركة المستثمر فيها، ويشمل ذلك:
- الترتيبات التعاقدية مع ذوي أحقية التصويت الآخرين في الشركة المستثمر فيها،
  - الحقوق الناشئة عن الترتيبات التعاقدية الأخرى،
  - حقوق تصويت المجموعة وحقوق التصويت المتوقعة الممنوحة بموجب أدوات حقوق الملكية مثل الاسهم.

تقوم المجموعة بإعادة التقدير فيما إذا كانت لها سيطرة على الشركة المستثمر فيها وذلك عندما تشير الحقائق إلى وجود تغير في عنصر واحد أو أكثر من الثلاثة عناصر المتعلقة بالسيطرة. يبدأ توحيد الشركات التابعة إعتباراً من انتقال السيطرة على الشركة التابعة إلى المجموعة ويتم التوقف عن ذلك عند فقدان المجموعة السيطرة على الشركة التابعة. تدرج موجودات ومطلوبات وإيرادات ومصاريف الشركة التابعة المشتراة أو المستبعدة خلال السنة في قائمة الدخل الشامل الموحدة إعتباراً من تاريخ سيطرة المجموعة ولحين التوقف عن ممارسة السيطرة على الشركة التابعة.

إذا فقدت المجموعة السيطرة على أي شركة تابعة، فإنها تقوم بالاجراءات التالية:

- التوقف عن اثبات الموجودات (بما في ذلك الشهرة) والمطلوبات الخاصة بتلك الشركة التابعة
- التوقف عن اثبات القيمة الدفترية لأي حقوق ملكية غير مسيطرة
- التوقف عن اثبات فروقات التحويل المترجمة والمسجلة في حقوق الملكية
- إثبات القيمة العادلة للمبلغ المستلم
- إثبات القيمة العادلة لأي استثمارات مبقاة
- إثبات أي فائض أو عجز في حساب الأرباح والخسائر
- إعادة تبويب حصة الشركة الام في المكونات التي سبق إثباتها في الدخل الشامل الآخر إلى الأرباح والخسائر أو الأرباح المبقاة، حسبما هو ملائم، وكما هو مطلوب إن كانت المجموعة قامت بشكل مباشر باستبعاد الموجودات أو المطلوبات ذات الصلة.

تمثل حقوق الملكية غير المسيطرة جزء من صافي الدخل أو الخسارة وصافي الموجودات غير المملوكة للمجموعة- سواءً بشكل مباشر او غير مباشر، ويتم عرضها بشكل منفصل في قائمة الدخل الموحدة وضمن حقوق الملكية في قائمة المركز المالي الموحدة وذلك بصورة مستقلة عن حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك . يتم توزيع اي خسائر تتعلق بحقوق الملكية غير المسيطرة في أي شركة تابعة على حقوق الملكية غير المسيطرة حتى لو أدى ذلك إلى أن يكون رصيدها عجز.

يتم معالجة عملية الاستحواذ على حصة الملكية غير المسيطرة باستخدام طريقة الشراء وبموجبها يتم إثبات الفرق بين تكلفة الشراء والقيمة العادلة للحصة في صافي الموجودات المشتراة كـ "شهرة".

يتم اعتبار معاملات حقوق الملكية غير المسيطرة والتي لا ينتج عنها فقدان السيطرة كعمليات حقوق ملكية، أي، كعملية مع الملاك بصفتهم ملاكاً. ويُسجل في حقوق الملكية الفرق بين القيمة العادلة للعرض المدفوع والحصة المشتراة بالقيمة الدفترية لصافي موجودات الشركة التابعة، وكذلك يُسجل في حقوق الملكية أرباح أو خسائر استبعاد حقوق الملكية غير المسيطرة.

يتم لاحقاً تسوية حقوق الملكية غير المسيطرة بحصة المجموعة في التغيرات في حقوق ملكية الشركة التابعة بعد تاريخ الاستحواذ.

يتم حذف كافة الموجودات والمطلوبات المتداخلة وكذلك حقوق الملكية والإيرادات والمصاريف المتعلقة بالمعاملات بين شركات المجموعة بالكامل عند توحيد القوائم المالية.

### ٣ - ملخص لأهم السياسات المحاسبية (تتمة)

#### ج) الاستثمارات في شركات زميلة

الشركات الزميلة هي عبارة عن منشآت يمتلك فيها البنك حصة تتراوح بين ٢٠% إلى ٥٠% من رأس المال الذي يحق له التصويت و/أو يمارس عليها تأثير جوهري. يتم في الأصل قيد الاستثمار في الشركات الزميلة بالتكلفة، وبعد ذلك يتم محاسبته وفقاً لطريقة حقوق الملكية، ويسجل في قائمة المركز المالي الموحدة وفقاً لطريقة حقوق الملكية أو بالقيمة القابلة للإسترداد، أيهما أقل.

عندما تتساوى حصة البنك في خسائر الشركة الزميلة أو تزيد عن حصته الأصلية في تلك الشركة متضمنة الذمم المدينة غير المضمونة (إذ ينطبق ذلك)، فإن البنك لا يقوم بإثبات خسائر إضافية ما لم يكن قد تحمل التزامات أو قام بدفع اية مبالغ نيابة عن تلك الشركة الزميلة.

يتم حذف الأرباح والخسائر غير المحققة الناجمة عن المعاملات بين البنك وشركاته الزميلة بقدر حصة البنك في الشركات الزميلة.

بعد تطبيق طريقة حقوق الملكية، تقوم المجموعة بتحديد ما إذا كان ضرورياً إثبات خسائر انخفاض إضافية على استثماراتها في الشركات الزميلة. وتقوم المجموعة بتاريخ كل فترة مالية بتحديد إن كان هنالك دليل موضوعي على أن الاستثمار في الشركة الزميلة قد إنخفض. وفي هذه الحالة، تقوم المجموعة بإحتساب مبلغ الانخفاض وذلك بالفرق بين القيمة القابلة للإسترداد للشركة الزميلة والقيمة الدفترية لها ويتم إثبات هذا المبلغ في "الحصة في أرباح شركات زميلة، صافي" ضمن قائمة الدخل الموحدة.

#### د) تاريخ السداد

يتم إثبات أو التوقف عن كافة العمليات الإعتيادية المتعلقة بشراء وبيع الموجودات المالية بتاريخ السداد. العمليات الإعتيادية المتعلقة بشراء وبيع الموجودات المالية هي العمليات التي تتطلب أن يتم تسليم تلك الموجودات خلال فترة زمنية تنص عليها الأنظمة أو تلك المتعارف عليها في السوق. بالنسبة للأدوات المالية المقتناة بالقيمة العادلة، يقوم البنك بإحتساب أي تغيير في القيمة العادلة بين تاريخ التداول وتاريخ السداد.

إن العقد الذي يتطلب أو يسمح بصافي التسديد لتغير قيمة العقد لا يعتبر عقداً عادياً. ولكن مثل هذا العقد يعتبر مشتقات في الفترة الواقعة بين تاريخ التداول وتاريخ السداد.

#### هـ) الأدوات المالية المشتقة ومحاسبة تغطية المخاطر

يتم قياس الأدوات المالية المشتقة والتي تشتمل على عقود الصرف الأجنبي الأجلة، والعقود المستقبلية الخاصة بأسعار العملات، واتفاقيات الأسعار الأجلة، ومقايضات أسعار العملات والعمولات، وخيارات أسعار العملات والعمولات بالقيمة العادلة. تقيد كافة المشتقات بقيمتها العادلة ضمن الموجودات وذلك عندما تكون القيمة العادلة لها إيجابية، وضمن المطلوبات عندما تكون القيمة العادلة لها سلبية. تحدد القيم العادلة بالرجوع إلى الأسعار المتداولة بالسوق وطرق خصم التدفقات النقدية وطرق التسعير، حسب ما هو ملائم.

إن معالجة التغير في القيمة العادلة للمشتقات يعتمد على تصنيف تلك المشتقات بحسب الفئات التالية:

#### ١- المشتقات المقتناة لأغراض المتاجرة

تردج التغيرات في القيمة العادلة للمشتقات المقتناة لأغراض المتاجرة مباشرة في قائمة الدخل الموحدة، ويتم الإفصاح عنها في دخل المتاجرة، صافي. تشتمل المشتقات المقتناة لأغراض المتاجرة أيضاً على تلك المشتقات التي لا تخضع لمحاسبة تغطية المخاطر كما تشتمل المشتقات المدرجة في الأدوات المالية الأخرى.

#### ٢- المشتقات المدرجة في الأدوات المالية الأخرى

تُعامل المشتقات المدرجة في الأدوات المالية الأخرى كمشتقات مستقلة ويتم تسجيلها بالقيمة العادلة إن كانت خصائصها الإقتصادية ومخاطرها لا ترتبط بشكل وثيق بالخصائص الإقتصادية والمخاطر الخاصة بالعقد الأصلي، وإن العقد الأصلي نفسه لم يتم إقتناؤه لأغراض المتاجرة أو تم تصنيفه كأدوات مالية مدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل. يتم إثبات المشتقات المدرجة في الأدوات المالية الأخرى والتي تم فصلها عن العقد الأصلي بالقيمة العادلة في المحفظة التجارية مع إثبات التغيرات التي تطرأ على القيمة العادلة في قائمة الدخل الموحدة.

#### ٣- محاسبة تغطية المخاطر

ولأغراض محاسبة تغطية المخاطر، تصنف تغطية المخاطر إلى فئتين هما :

(أ) تغطية مخاطر القيمة العادلة والتي تغطي مخاطر التغيرات في القيمة العادلة للموجودات أو المطلوبات التي تم إثباتها.

(ب) تغطية مخاطر التدفقات النقدية والتي تغطي التغيرات في التدفقات النقدية سواء كانت متعلقة بخطر محدد مرتبط بالموجودات أو المطلوبات المغطاة أو العمليات المتوقع حدوثها بشكل كبير والتي تؤثر على صافي الدخل أو الخسارة المعلن.

ولكي تكون المشتقات مؤهلة لمحاسبة تغطية المخاطر، فلا بد أن تكون تغطية المخاطر ذات فعالية عالية خلال فترة التغطية، بحيث يتم تسوية التغيرات في القيمة العادلة أو التدفقات النقدية الخاصة بأداة تغطية المخاطر بشكل فعال مع التغيرات التي طرأت على البند الذي تمت تغطية مخاطره، ويجب أن تكون هذه التغيرات قابلة للقياس بشكل موثوق به. وعند بداية تغطية المخاطر، يجب توثيق إستراتيجية وأهداف إدارة المخاطر بما في ذلك تحديد أداة تغطية المخاطر والبند الذي سيتم تغطيته وطبيعة المخاطر المغطاة وطريقة تقويم مدى فعالية تغطية المخاطر. وتبعاً لذلك، يجب تقويم مدى فعالية تغطية المخاطر بصورة مستمرة.

٣ - ملخص لأهم السياسات المحاسبية (تتمة)

هـ) الأدوات المالية المشتقة ومحاسبة تغطية المخاطر (تتمة)  
٣- محاسبة تغطية المخاطر (تتمة)

بالنسبة لتغطية مخاطر القيمة العادلة التي تفي بشرط محاسبة تغطية المخاطر، تدرج أية مكاسب أو خسائر ناشئة عن إعادة قياس أدوات تغطية المخاطر بقيمتها العادلة مباشرة في قائمة الدخل الموحدة. ويتم تسوية مساوية أو معاكسة للجزء الخاص بالبنك الذي تمت تغطية مخاطره في القيمة الدفترية لذلك البنك وتدرج في قائمة الدخل الموحدة. وبالنسبة للبنود المغطاة بالمخاطر التي يتم قياسها بالتكلفة المضافة، وعندما تتوقف تغطية مخاطر القيمة العادلة للأدوات المالية المرتبطة بعمولات عن الوفاء بمعايير محاسبة تغطية المخاطر أو إذا تم بيعها أو إنهاؤها، فإنه يتم إطفاء الفرق بين القيمة الدفترية للبنود المغطى عند الإنهاء والقيمة الاسمية على مدى الفترة المتبقية من التغطية الأصلية، ويتم ذلك باستخدام طريقة معدل العمولة الفعلي. وعند التوقف عن إثبات البنود المغطى، يتم إثبات تسوية القيمة العادلة غير المضافة مباشرة في قائمة الدخل الموحدة.

أما بالنسبة لتغطية مخاطر التدفقات النقدية التي تفي بشرط محاسبة تغطية المخاطر، يتم في الأصل إثبات الجزء الخاص بالربح أو الخسارة الناجمة عن أداة تغطية المخاطر، التي تم تحديدها على أنها تغطية فعالة، في الاحتياطات الأخرى ضمن قائمة الدخل الشامل الموحدة، على أن يتم إثبات الجزء غير الفعال، إن وجد، في قائمة الدخل الموحدة. بالنسبة لتغطية مخاطر التدفقات النقدية التي لها تأثير على المعاملات المستقبلية، يتم تحويل الأرباح أو الخسائر المدرجة في الاحتياطات الأخرى إلى قائمة الدخل الموحدة في نفس الفترة التي تؤثر فيها المعاملة المغطاة على قائمة الدخل الموحدة. وإذا توقع البنك أن كل أو جزء من خسارة مثبتة في الاحتياطات الأخرى لن يتم استردادها خلال فترة مستقبلية واحدة أو أكثر، يقوم البنك بإعادة تبويب المبلغ الذي لن يتم استرداده في قائمة الدخل الموحدة.

وفي الحالات التي تؤدي فيها العمليات المتوقعة المغطاة إلى إثبات موجودات أو مطلوبات غير مالية، عندئذ يتم إدراج الربح أو الخسارة التي سبق وأن تم فوراً إثباتها ضمن الاحتياطات الأخرى في القياس الأولي لتكلفة الشراء أو القيمة الدفترية الأخرى لهذه الموجودات والمطلوبات.

يتم التوقف عن اتباع محاسبة تغطية المخاطر مستقبلاً وذلك عند انتهاء سريان أداة التغطية أو بيعها أو تنفيذها أو عند إنهاؤها أو عندما لم تعد تلك الأداة مؤهلة لمحاسبة تغطية المخاطر، أو لم يعد متوقعاً حدوث العملية المتوقعة أو إذا أوقف البنك اعتمادها كأداة تغطية. وفي ذلك الوقت، يتم الاحتفاظ بالربح أو الخسارة المتراكمة الناجمة عن أداة تغطية مخاطر التدفقات النقدية التي تم إثباتها في الاحتياطات الأخرى ضمن حقوق الملكية لحين حدوث العملية المتوقعة. وفي حالة عدم حدوث العملية المتوقعة المغطاة ويوجد لها تأثير على قائمة الدخل الموحدة، يتم تحويل صافي الربح أو الخسارة المتراكمة، المثبت ضمن الاحتياطات الأخرى، إلى قائمة الدخل الموحدة للسنة.

و) العملات الأجنبية

يتم عرض القوائم المالية الموحدة للمجموعة بالريال السعودي، وهو أيضاً العملة الوظيفية للشركة الأم. تحدد كل منشأة في المجموعة عملتها الوظيفية الخاصة بها، ويتم قياس البنود المضمنة في القوائم المالية لكل منشأة باستخدام تلك العملة الوظيفية.

تحويل المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية لريالات سعودية بأسعار التحويل السائدة بتاريخ إجراء المعاملة. كما تحول أرصدة الموجودات والمطلوبات النقدية المسجلة بالعملات الأجنبية في نهاية السنة لريالات سعودية بأسعار التحويل السائدة بتاريخ قائمة المركز المالي الموحدة. يتم إثبات مكاسب أو خسائر تحويل أرصدة الموجودات والمطلوبات النقدية المسجلة بالعملات الأجنبية في قائمة الدخل الموحدة. يتم في الأصل إثبات فروقات التحويل للبنود النقدية المؤهلة كأدوات تغطية لمخاطر التدفقات النقدية في البداية في الدخل الشامل الآخر إلى الحد الذي تكون فيه هذه التغطية فعالة. تدرج مكونات التحويل من مكاسب أو خسائر البنود غير النقدية إما في قائمة الدخل الموحدة أو الدخل الشامل الآخر، وذلك وفقاً للطريقة التي يتم بها معالجة المكاسب أو الخسائر ذات الصلة.

يتم تحويل البنود غير النقدية التي يتم قياسها بالتكلفة التاريخية المسجلة بعملة أجنبية باستخدام سعر الصرف السائد بتاريخ المعاملات. أما البنود غير النقدية التي يتم قياسها بالقيمة العادلة والمسجلة بعملة أجنبية فيتم تحويلها باستخدام سعر الصرف السائد بتاريخ تحديد القيمة العادلة.

تحول أرصدة الموجودات والمطلوبات النقدية للفرع في الخارج المسجلة بالعملات الأجنبية في نهاية السنة بأسعار التحويل السائدة بتاريخ قائمة المركز المالي الموحدة، وتحول قائمة الدخل للفرع في الخارج على أساس متوسط أسعار التحويل السائدة خلال السنة.

ز) مقاصة الأدوات المالية

تتم مقاصة الموجودات والمطلوبات المالية ويُدْرَج صافيها في قائمة المركز المالي الموحدة عند وجود حق نظامي ملزم أو عندما يكون لدى المجموعة نية لتسوية الموجودات مع المطلوبات على أساس الصافي، أو بيع الموجودات وتسديد المطلوبات في آن واحد.

لا يتم مقاصة الإيرادات والمصاريف في قائمة الدخل الموحدة إلا إذا كان ذلك مطلوباً أو مسموحاً به بموجب المعايير المحاسبية أو التغييرات وكما تم الإفصاح عنه في هذه السياسات المحاسبية.

ح) إثبات الإيرادات والمصاريف

دخل ومصاريف العمولات الخاصة

يتم إثبات دخل ومصاريف العمولات الخاصة لكافة الأدوات المالية المرتبطة بعمولات، باستثناء تلك المقتناة لأغراض المتاجرة أو المدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل، بما في ذلك الأتعاب التي تعتبر جزءاً مكملًا للعائد الفعلي للأداة المالية في قائمة الدخل الموحدة على أساس العائد الفعلي ويشتمل على العلاوة والخصم المطفأ خلال السنة. سعر العمولة الفعلي هو السعر الذي يتم بموجبه تخفيض المدفوعات والمقبوضات النقدية المستقبلية المقدرة إلى صافي القيمة الدفترية للموجودات أو المطلوبات المالية طوال الفترة المتوقعة للأداة المالية أو فترة أقل حيثما كان ذلك ملائماً.

وعند احتساب العائد الفعلي يؤخذ بعين الاعتبار كافة الشروط التعاقدية للأداة المالية (مثل خيارات الدفع مقدماً) وذلك يشمل أي رسوم أو تكاليف عرضية ترتبط مباشرة بالأداة المالية وتعتبر جزءاً مكملًا لمعدل العمولة الفعلي، باستثناء الخسائر الائتمانية المستقبلية. يتم تأجيل أتعاب التزامات منح القروض التي غالباً ما يتم استخدامها، ويتم إثباتها بما في ذلك التكلفة المباشرة كنسوية لسعر العمولة الفعلي عن تلك القروض.

٣ - ملخص لأهم السياسات المحاسبية (تتمة)  
ح) إثبات الإيرادات والمصاريف (تتمة)

دخل ومصاريف العمولات الخاصة (تتمة)

تتم تسوية القيمة الدفترية للموجودات أو المطلوبات المالية عندما تقوم المجموعة بتعديل تقديراتها المتعلقة بالمدفوعات أو المقبوضات. ويتم احتساب القيمة الدفترية المعدلة بناءً على سعر العمولة الفعلي الأصلي ويتم إثبات تغيرات القيمة الدفترية كدخل أو مصاريف عمولات خاصة. عند تخفيض القيمة المثبتة للأداة المالية أو لمجموعة مشابهة من الموجودات المالية نتيجة لخسائر تتعلق بإنخفاض القيمة، يستمر إثبات دخل العمولة الخاصة باستخدام سعر العمولة الفعلي الأصلي الذي تم تطبيقه على القيمة الدفترية الجديدة.

أرباح / خسائر تحويل العملات الأجنبية

يتم إثبات أرباح/ خسائر تحويل العملات الأجنبية عند تحققها / تكبدها.

دخل الأتعاب والعمولات

يتم إثبات دخل الأتعاب والعمولات وفقاً لمبدأ الاستحقاق المحاسبي عند تقديم الخدمة. يتم إثبات أتعاب المحافظ والخدمات الاستشارية وأتعاب الخدمات الأخرى، على أساس نسبي - زمني، طبقاً لعقود الخدمات ذات الصلة. يتم إثبات الأتعاب المستلمة عن إدارة الموجودات والأموال وخدمات التخطيط المالي والحفظ والخدمات المماثلة الأخرى التي يتم تقديمها على مدى فترة زمنية معينة، وذلك بشكل نسبي على مدى الفترة الزمنية التي يتم فيها تقديم الخدمة.

دخل توزيعات الأرباح

يتم إثبات توزيعات الأرباح عند الاقرار بأحقية استلامها.

صافي دخل / (خسارة) المتاجرة

تشمل الإيرادات الناتجة من النشاطات التجارية كافة المكاسب والخسائر المحققة وغير المحققة الناتجة من تغيرات القيمة العادلة ودخل ومصاريف العمولات الخاصة ذات العلاقة وفروقات تحويل العملات الأجنبية، وتوزيعات الأرباح المتعلقة بالموجودات والمطلوبات المالية المكتتاة لأغراض المتاجرة، كما يشمل ذلك تغطية المخاطر غير الفعالة المسجلة في عمليات تغطية المخاطر.

دخل الإيجار

يتم إثبات دخل الإيجار في قائمة الدخل الموحدة على أساس القسط الثابت على مدى مدة التأجير. يتم إثبات مبلغ الإيجار المستلم عن فترات مستقبلية كإيراد محقق.

ط) اتفاقيات البيع وإعادة الشراء

يستمر البنك في إثبات الموجودات المباعة مع الالتزام بإعادة شرائها (اتفاقيات إعادة شراء) في تاريخ مستقبلي محدد في قائمة المركز المالي الموحدة ويتم قياسها وفقاً للسياسات المحاسبية المتبعة بشأن السندات التجارية والإستثمارات المدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل، المتاحة للبيع، المكتتاة حتى تاريخ الاستحقاق والإستثمارات الأخرى المكتتاة بالتكلفة المطفأة. يتم إظهار الالتزام تجاه الطرف الآخر لقاء المبالغ المستلمة منه بموجب هذه الاتفاقيات في الأرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى أو ودائع العملاء، حسبما هو ملائم، ويتم اعتبار الفرق بين سعر البيع وإعادة الشراء كمصاريف عمولات خاصة، ويستحق على مدى فترة اتفاقية إعادة الشراء على أساس العائد الفعلي. لا يتم إظهار الموجودات المشتراة مع وجود التزام لإعادة بيعها في تاريخ مستقبلي محدد (اتفاقية إعادة البيع) في قائمة المركز المالي الموحدة لعدم انتقال السيطرة على تلك الموجودات إلى البنك. تدرج المبالغ المدفوعة بموجب هذه الاتفاقيات في النقدية والأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي أو الأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى أو القروض والسلف، حسبما هو ملائم، ويتم اعتبار الفرق بين سعر الشراء وإعادة البيع كدخل عمولات خاصة ويستحق على مدى فترة اتفاقية إعادة البيع على أساس العائد الفعلي.

ي) الإستثمارات

يعتمد تصنيف الأدوات المالية عند الإثبات الأولي لها، على الغرض الذي تم من أجله إقتناء هذه الأدوات وعلى خصائصها.

يتم، في البداية، قياس كافة الإستثمارات بالقيمة العادلة زائداً تكاليف الشراء العرضية المتعلقة بها مباشرة وذلك بالنسبة لكافة الموجودات المالية ويستثنى من ذلك الأدوات المالية المكتتاة لتدرج قيمتها العادلة في قائمة الدخل. تطفأ العلاوة أو الخصم على أساس العائد الفعلي، وتدرج في دخل العمولات الخاصة.

بالنسبة للسندات المتداولة في الأسواق المالية النظامية، تحدد القيمة العادلة على أساس الأسعار المتداولة بالسوق عند انتهاء العمل في تاريخ قائمة المركز المالي الموحدة بدون أي خصم لتكاليف المعاملة. تحدد القيمة العادلة للموجودات المدارة والإستثمارات في الصناديق الإستثمارية على أساس صافي قيمة الموجودات المعطن والذي يقارب القيمة العادلة.

أما بالنسبة للسندات غير المتداولة بالسوق، يتم إجراء تقدير مناسب للقيمة العادلة على أساس القيمة السوقية الحالية للأدوات الأخرى المشابهة لها تقريباً، أو على أساس التدفقات النقدية المتوقعة أو على أساس ما يخص تلك السندات من صافي الموجودات ذات الصلة. وإذا لم يكن بالإمكان الحصول على القيمة العادلة من الأسواق المالية النشطة، يتم تحديد هذه القيمة باستخدام عدة طرق تقويم تشمل استخدام طرق رياضية، ويتم الحصول على مدخلات هذه الطرق من الأسواق القابلة للملاحظة ما أمكن ذلك، وإذا كان ذلك غير مجدياً، يتم الإعتماد على درجة من التقدير عند تحديد القيمة العادلة.

بعد الإثبات الأولي، لا يسمح عادة بإجراء أية مناقلات لاحقة بين الإستثمارات. تحدد قيمة كل فئة من الإستثمارات المختلفة عند نهاية الفترة المالية التالية وفقاً للأسس المبينة في الفقرات التالية:

٣ - ملخص لأهم السياسات المحاسبية (تتمة)  
ي) (الإستثمارات (تتمة)

(١) المدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل

تشتمل الإستثمارات ضمن هذه الفئة على الإستثمارات المقتناة لأغراض المتاجرة أو الإستثمارات المدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل عند الإثبات الأولى لها. إن الإستثمارات المقتناة لأغراض المتاجرة يتم إقتناؤها لغرض البيع أو إعادة الشراء لمدة قصيرة الأجل وتسجل في قائمة المركز المالي الموحدة بالقيمة العادلة. إن تغيرات القيمة العادلة يتم إدراجها في دخل المتاجرة، صافي. يمكن تصنيف الإستثمارات كإستثمارات مدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل إذا ما إستوفت المعايير المنصوص عليها في معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩، وذلك باستثناء الإستثمارات في الأسهم غير المدرجة في الأسواق المالية والتي لا يمكن قياس قيمتها العادلة بشكل موثوق به.

بعد الإثبات الأولى، تقاس الإستثمارات المدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل بالقيمة العادلة، ويتم إظهار أية تغيرات في القيمة العادلة في قائمة الدخل الموحدة للسنة التي تنشأ فيها هذه التغيرات. يدرج في قائمة الدخل الموحدة دخل العمولات الخاصة وتوزيعات الأرباح المستلمة عن الموجودات المالية المدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل كدخل متاجرة أو دخل أدوات مالية مدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل وبما يتفق مع هذه الموجودات ذات الصلة.

(٢) المتاحة للبيع

الإستثمارات المتاحة للبيع هي الأسهم وسندات الدين التي يتم إقتناؤها لمدة غير محددة، والتي يمكن بيعها لتلبية إحتياجات السيولة أو لمواجهة التغيرات في أسعار العمولة، أسعار صرف العملات الأجنبية، أو أسعار الأسهم.

الإستثمارات المتاحة للبيع هي إستثمارات غير مشتقة تم تخصيصها على هذا النحو ولم يتم تصنيفها ضمن فئات الموجودات المالية الأخرى.

تقاس الإستثمارات المصنفة كإستثمارات "متاحة للبيع"، بعد إقتنائها بالقيمة العادلة، ويتم إثبات الأرباح أو الخسائر الناجمة عن التغير في القيمة العادلة للإستثمارات المتاحة للبيع والتي لم يتم تغطية مخاطر قيمتها العادلة مباشرة في حقوق الملكية (من خلال قائمة الدخل الشامل الموحدة) ضمن "إحتياطيات أخرى". وعند التوقف عن إثباتها، يتم إظهار الأرباح أو الخسائر المتراكمة - المثبتة سابقاً ضمن حقوق الملكية - في قائمة الدخل الموحدة للسنة.

يتم إثبات دخل العمولات الخاصة في قائمة الدخل الموحدة على أساس العائد الفعلي. ويتم إثبات توزيعات الأرباح في قائمة الدخل الموحدة عندما تستحق المجموعة توزيعات أرباح. كذلك، يتم إثبات أرباح أو خسائر الصرف الأجنبي من إستثمارات سندات الدين المتاحة للبيع في قائمة الدخل الموحدة.

(٣) المقتناة حتى تاريخ الاستحقاق

تصنف الإستثمارات ذات الدفعات الثابتة أو الممكن تحديدها ولها تاريخ إستحقاق محدد ولدى البنك القدرة والنية الموجبة لإقتنائها حتى تاريخ إستحقاقها - عدا تلك التي تفي بشروط تعريف - "الإستثمارات الأخرى المقتناة بالتكلفة المطفأة" - كإستثمارات مقتناة حتى تاريخ الإستحقاق. يتم في الأصل إثبات الإستثمارات المالية المقتناة حتى تاريخ الإستحقاق بالقيمة العادلة شاملة تكاليف المعاملات العرضية المباشرة المتعلقة بها، وبالتالي يتم قياسها بعد إقتنائها بالتكلفة المطفأة ناقصاً أي مخصص للإخفاض في قيمتها. يتم حساب التكلفة المطفأة بعد الأخذ بعين الإعتبار الخصم أو العلاوة عند الشراء وأي أتعاب تعتبر جزءاً لا يتجزأ باستخدام طريقة العائد الفعلي. تدرج أية مكاسب أو خسائر ناجمة عن هذه الإستثمارات في قائمة الدخل الموحدة عند إنتفاء أسباب إثبات تلك الإستثمارات أو إنخفاض قيمتها.

إن الإستثمارات المصنفة كإستثمارات مقتناة حتى تاريخ الإستحقاق لا يمكن بيعها أو إعادة تصنيفها بدون أن تتأثر مقدرة البنك على إستخدام هذا التصنيف، كما لا يمكن تخصيصها كبنود مغطى المخاطر بشأن أسعار العمولة الخاصة أو السداد المبكر كونها إستثمارات طويلة الأجل.

(٤) الإستثمارات الأخرى المقتناة بالتكلفة المطفأة

تصنف سندات الإستثمار ذات الدفعات الثابتة أو الممكن تحديدها و غير المتداولة بسوق نشط كإستثمارات أخرى مقتناة بالتكلفة المطفأة عدا تلك التي يعتزم البنك بيعها فوراً أو خلال مدة زمنية قصيرة أو تلك المصنفة كإستثمارات متاحة للبيع "إستثمارات أخرى مقتناة بالتكلفة المطفأة". كما أن الإستثمارات التي لم يتم تغطية مخاطر قيمتها العادلة تُدرج بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة العائد الفعلي ناقصاً مخصص أي إنخفاض في قيمتها. يتم إثبات المكاسب أو الخسائر في قائمة الدخل الموحدة عند إنتفاء أسباب إثبات تلك الإستثمارات أو إنخفاض قيمتها.

(ك) القروض والسلف

القروض والسلف هي موجودات مالية غير مشتقة يتم منحها أو إقتناؤها بواسطة البنك وذات دفعات ثابتة أو ممكن تحديدها. يتم إثبات القروض والسلف عند منح النقد للمقرضين، ويتم إلغاء إثباتها عندما يقوم المقرضون بالوفاء بالتزاماتهم أو عندما يتم بيع القروض أو شطبها أو عندما يتم تحويل كافة المخاطر والمنافع المصاحبة للملكية.

تقاس كافة القروض والسلف، في الأصل، بالقيمة العادلة، شاملة مصاريف الشراء المتعلقة بهذه القروض والسلف باستثناء القروض المدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل.

تدرج القروض والسلف الممنوحة أو المشتراة من قبل البنك وغير المتداولة في سوق نشط والتي لم يتم تغطية مخاطر قيمتها العادلة كقروض وسلف مقتناة بالتكلفة المطفأة وتظهر بالتكلفة ناقصاً أية مبالغ مشطوبة ومخصص الإنخفاض في قيمتها.

بالنسبة للقروض والسلف التي تمت تغطية مخاطرها، يتم تسوية الجزء المتعلق بالبند الذي تم تغطيته في القيمة الدفترية .  
لأغراض العرض في القوائم المالية الموحدة، يتم خصم مخصص انخفاض خسائر الإلتزام من حساب القروض والسلف.

٣ - ملخص لأهم السياسات المحاسبية (تتمة)

ل) الإنخفاض في قيمة الموجودات المالية

تصنف الموجودات المالية كموجودات منخفضة القيمة عند وجود دليل موضوعي على الإنخفاض نتيجة لوقوع حدث أو أحداث بعد الإثبات الأولى لتلك الموجودات، وكذلك عند وجود حدث خسارة (أحداث خسائر) تؤثر على التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة للأصل المالي أو لمجموعة من الموجودات المالية والتي يمكن تقديرها بشكل موثوق به .

يتم، بتاريخ كل قائمة مركز مالي موحدة، إجراء تقييم للتأكد من وجود أي دليل موضوعي على إنخفاض قيمة أي من الموجودات المالية أو مجموعة من الموجودات المالية. وفي حالة وجود مثل هذا الدليل، يتم تحديد القيمة المقدرة القابلة للاسترداد لتلك الموجودات، التي يتم حسابها على أساس صافي القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة، ويتم إثبات أي خسارة ناجمة عن ذلك الإنخفاض في التغيرات في قيمها الدفترية. يتم خصم القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية بسعر العمولة الفعلي للأصل للموجودات المالية، وإذا كان للموجودات سعر عمولة خاص متغير، فإن سعر الخصم لقياس خسائر إنخفاض القيمة يعتبر سعر العمولة الخاصة.

إذا كانت الموجودات المالية غير قابلة للتحويل، يتم شطبها من مخصص إنخفاض القيمة وذلك بتحميلها مباشرة على قائمة الدخل الموحدة أو من حساب مخصص إنخفاض القيمة ذي الصلة. لا يتم شطب الموجودات المالية إلا بعد استنفاد كافة وسائل التحصيل الممكنة وبعد تحديد مبلغ الخسارة. وإذا إنخفض مبلغ الخسارة الخاص بإنخفاض القيمة في فترة لاحقة وإن هذا الإنخفاض يعود بشكل موضوعي إلى حدث وقع بعد إثبات إنخفاض القيمة، فإنه يتم عكس قيد مبلغ الخسارة الذي تم إثباته سابقاً وذلك عن طريق تسوية حساب المخصص. يتم إثبات عكس القيد في قائمة الدخل الموحدة في مخصص إنخفاض خسائر الائتمان.

وحال تخفيض الموجودات المالية إلى قيمتها المقدرة القابلة للاسترداد، يتم إثبات دخل العمولات الخاصة بعد ذلك على أساس معدل العمولة الفعلي الأصلي المستخدم في خصم التدفقات النقدية المستقبلية بهدف قياس القيمة القابلة للاسترداد .

القروض التي يتم إعادة التفاوض حول شروطها لا تعتبر متأخرة السداد، ولكن تتم معاملتها كقروض جديدة. توضع سياسات وإجراءات إعادة الجدولة وفقاً لمؤشرات أو مقاييس تشير إلى أن عملية سداد القرض ستستمر في الغالب. ويستمر تقييم إنخفاض قيمة القروض بشكل فردي أو جماعي باستخدام معدل العائد الفعلي الأصلي للقرض.

إضافة إلى المخصص الخاص لقاء إنخفاض خسائر الائتمان، يتم تكوين مخصص جماعي لخسائر الائتمان على أساس كل محفظة على حده وذلك في حالة وجود دليل موضوعي يشير إلى وجود خسائر غير محددة بتاريخ إعداد القوائم المالية الموحدة. ويتم تقدير هذا المخصص وفقاً لعوامل مختلفة تتضمن التصنيف الائتماني للجهة / الجهات المقترضة والظروف الاقتصادية الحالية وخبرة البنك في التعامل مع الجهة / الجهات المقترضة إضافة إلى حالات العجز عن السداد السابقة.

١- إنخفاض قيمة الموجودات المالية المقتناة بالتكلفة المطفأة

يتم تكوين مخصص خاص لقاء خسائر الائتمان الناجمة عن الإنخفاض في قيمة القرض أو أي من الموجودات المالية المقتناة بالتكلفة المطفأة، وذلك في حالة وجود دليل موضوعي يشير إلى عدم قدرة البنك على تحصيل كافة المبالغ المستحقة. إن مبلغ المخصص الخاص يمثل الفرق بين القيمة الدفترية والمبلغ المقدر القابل للإسترداد، كما أن المبلغ المقدر القابل للإسترداد يمثل القيمة الحالية للتدفقات النقدية المتوقعة متضمناً المبالغ المقدرة القابلة للإسترداد من الضمانات والكفالات، مضمومة على أساس معدل العائد الفعلي الأصلي.

يتم تسوية القيمة الدفترية للموجودات المالية المقتناة بالتكلفة المطفأة مباشرة أو من خلال استخدام حساب مخصص، ويُدْرَج مبلغ التسوية في قائمة الدخل الموحدة.

٢- إنخفاض قيمة الموجودات المالية المتاحة للبيع

بالنسبة لسندات الدين المصنفة كأدوات متاحة للبيع، يقوم البنك بتقييمها بشكل فردي للتأكد من وجود دليل موضوعي على إنخفاض القيمة بناءً على نفس المعايير الموضوعية للموجودات المالية المقتناة بالتكلفة المطفأة. ويعتبر المبلغ المسجل لإنخفاض القيمة هو مبلغ الخسارة المتراكمة الذي تم قياسه باعتباره الفرق بين التكلفة المطفأة والقيمة العادلة الحالية، ناقصاً أي خسارة لإنخفاض القيمة المدرجة سابقاً في قائمة الدخل الموحدة.

إذا زادت القيمة العادلة لسندات الدين في فترة لاحقة وكانت هذه الزيادة مرتبطة بشكل موضوعي بحالة ائتمانية وقعت بعد إثبات إنخفاض القيمة في قائمة الدخل الموحدة، يتم عكس مبلغ الإنخفاض من خلال قائمة الدخل الموحدة.

بالنسبة لاستثمارات الأسهم المتاحة للبيع، فإن الانخفاض الجوهري أو المستمر في القيمة العادلة دون التكلفة يعتبر دليل موضوعي على الإنخفاض في القيمة. لا يسمح باسترداد مبلغ الخسارة الناتجة من إنخفاض القيمة ضمن قائمة الدخل الموحدة طالما ظلت الموجودات قائمة بالسجلات، وعليه فإن أي زيادة في القيمة العادلة بعد إدراج الإنخفاض بالسجلات يجب أن تسجل فقط ضمن حقوق الملكية. وفي حالة التوقف عن إثباتها، يتم تحويل المكاسب أو الخسائر المتراكمة المثبتة سابقاً ضمن حقوق الملكية إلى قائمة الدخل الموحدة للسنة.

م) العقارات الأخرى

تؤوّل للبنك، خلال دورة أعماله العادية، بعض العقارات وذلك سداداً للقروض والسلف المستحقة. تعتبر هذه العقارات كموجودات متاحة للبيع. تظهر هذه العقارات ، في الأصل، بصافي القيمة الممكن تحقيقها للقروض والسلف المستحقة أو القيمة العادلة الحالية للممتلكات المعنية، أيهما أقل، ناقصاً أية تكاليف للبيع (إذا كانت جوهرياً). لا يتم احتساب استهلاك على هذه العقارات.

وبعد الإثبات الأولى لها، فإن أي تخفيض إلى القيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع يتم إثباته في قائمة الدخل الموحدة . في حالة تحقيق مكاسب لاحقة في القيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع إلى الحد الذي لا تزيد فيه عن التخفيض المتراكم. يتم إثبات مكاسب أو خسائر الاستبعاد في قائمة الدخل الموحدة.

### ٣- ملخص لأهم السياسات المحاسبية (تتمة)

#### ن) الممتلكات و المعدات

تظهر الممتلكات و المعدات بالتكلفة بعد خصم الاستهلاك المتراكم. لا يتم استهلاك الأراضي المملوكة. تتبع طريقة القسط الثابت في حساب استهلاك تكلفة الممتلكات و المعدات، وذلك على أساس الأعمار الإنتاجية المتوقعة للموجودات وكما يلي:

المباني	٣٣ سنة
تحسينات العقارات المستأجرة	فترة الإيجار
الأثاث و المعدات و السيارات	٣ إلى ١٠ سنوات

يتم، بتاريخ كل قائمة مركز مالي موحدة، مراجعة الأعمار الإنتاجية و القيم المتبقية للموجودات، ومن ثم يتم تعديلها إذا لزم الأمر. يتم احتساب المكاسب و الخسائر الناتجة عن الاستبعاد و ذلك بمقارنة متحصلات الاستبعاد مع القيمة الدفترية، و تدرج مكاسب أو خسائر الاستبعاد في قائمة الدخل الموحدة.

يتم مراجعة كافة الموجودات للتأكد من وجود أي انخفاض في القيمة وذلك عندما تشير الأحداث أو التغيرات في الظروف إلى عدم إمكانية إسترداد القيمة الدفترية، ويتم تخفيض القيمة الدفترية إلى القيمة القابلة للإسترداد إذا زادت القيمة الدفترية للموجودات عن القيمة المقدرة القابلة للإسترداد.

#### س) الاستثمارات العقارية

تصنف الممتلكات المقتناة لأغراض الإيجار أو الحصول على عائد منها كاستثمارات عقارية ويتم قياس هذه الاستثمارات بالتكلفة ناقصاً الاستهلاك المتراكم و خسائر الانخفاض في القيمة. يتم احتساب الاستهلاك بطريقة القسط الثابت على مدى الاعمار الإنتاجية المقدرة. الاعمار الإنتاجية المقدرة للمباني هي (٣٠-٣٣) سنة.

لا يتم احتساب الاستهلاك على الاراضي أو الأعمال الرأسمالية قيد التنفيذ.

تتم مراجعة الاعمار الإنتاجية و طريقة الاستهلاك بشكل دوري للتأكد بأن طريقة و فترة الاستهلاك تتماشى مع المنافع الاقتصادية الواردة المتوقعة من هذه الموجودات.

و بتاريخ كل فترة مالية، تقوم المجموعة بالتأكد من وجود دليل موضوعي على وقوع انخفاض في قيمة الاستثمارات العقارية. وفي حالة تجاوز القيمة الدفترية للاستثمارات العقارية القابلة للإسترداد لها، يتم إثبات مبلغ خسارة الانخفاض في القيمة في قائمة الدخل الموحدة.

#### ع) المطلوبات المالية

يتم، في الأصل، إثبات كافة و دائع أسواق المال و ودائع العملاء و الصكوك بالتكلفة والتي تمثل القيمة العادلة للمبلغ المستلم ناقصاً تكاليف المعاملات. وبعد ذلك، يتم قياس كافة المطلوبات المالية المرتبطة بعمولات خاصة، عدا تلك التي تم تغطية مخاطر قيمها العادلة، بالتكلفة المطفأة والتي يتم حسابها بعد الأخذ بعين الاعتبار الخصم أو العلاوة. تطفأ العلاوات و الخصومات على أساس العائد الفعلي حتى تاريخ الاستحقاق و ترحل إلى مصاريف العمولات الخاصة.

يتم تسوية المطلوبات المالية المرتبطة بتغطية فعالة لمخاطر القيمة العادلة نتيجة التغير في القيمة العادلة بالقدر المغطى مخاطره و تدرج الأرباح أو الخسائر الناجمة عن ذلك في قائمة الدخل الموحدة. بالنسبة للمطلوبات المالية و المسجلة بالتكلفة المطفأة، فإنه يتم تسجيل أية أرباح أو خسائر في قائمة الدخل الموحدة عند التوقف عن إثباتها.

#### ف) المخصصات

تجنب المخصصات، بخلاف مخصص خسائر انخفاض الائتمان، عند وجود التزامات قانونية أو متوقعة ناجمة عن أحداث سابقة، وأن تكاليف سداد هذه الإلتزامات محتملة و يمكن تقديرها بشكل موثوق به.

#### ص) محاسبة عقود الإيجار

##### ١) إذا كان البنك هو المستأجر

تعتبر كافة عقود الإيجار التي يبرمها البنك عقود إيجار تشغيلية، و بموجبها تحمل دفعات الإيجار على قائمة الدخل الموحدة بطريقة القسط الثابت على مدى فترة الإيجار.

وفي حالة إنهاء عقد الإيجار التشغيلي قبل انتهاء مدته، تدرج أية غرامات يجب دفعها للمؤجر كمصروف خلال الفترة التي يتم فيها إنهاء الإيجار.

٣ - ملخص لأهم السياسات المحاسبية (تتمة)  
(ص) محاسبة عقود الإيجار (تتمة)

(٢) إذا كان البنك هو المؤجر

في حالة بيع الموجودات بموجب عقد إيجار تمويلي بما في ذلك تلك المكتتاة بموجب عقود الإجارة الإسلامية، يتم إثبات القيمة الحالية لدفعات الإيجار كـ "ذمم مدينة" ويتم الإفصاح عنها ضمن القروض والسلف. يتم إثبات الفرق بين إجمالي الذمم المدينة والقيمة الحالية لهذه الذمم كـ "عائد غير مكتسب". يتم إثبات دخل الإيجار على مدى فترة عقد الإيجار باستخدام طريقة العائد الفعلي والتي تظهر معدل عائد دوري ثابت.

(ق) النقدية وشبه النقدية

لأغراض إعداد قائمة التدفقات النقدية الموحدة، تعرف النقدية وشبه النقدية بأنها تلك المبالغ المدرجة في النقدية والأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي، باستثناء الوديعة النظامية. كما تشمل الأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى التي تستحق خلال تسعين يوماً من تاريخ الاقتران.

(ر) الضمانات المالية

خلال دورة أعماله العادية، يمنح البنك ضمانات مالية تتكون من خطابات اعتماد وضمونات وقبولات. إن عقد الضمانات المالية هو عقد يتطلب أن يقوم المصدر بتقديم مدفوعات محددة لتعويض حامل العقد عن الخسارة التي يتحملها بسبب مدين معين فشل في الدفع عند حلوله حسب الشروط الأصلية أو المعدلة لترتيب الدين. يتم في البداية إثبات الضمانات المالية في القوائم المالية الموحدة بالقيمة العادلة ضمن "المطلوبات الأخرى" والتي تمثل العلاوة المستلمة. وبعد الإثبات الأولي لها، يتم قياس التزامات البنك المتعلقة بكل ضمان على أساس المبلغ الأعلى للطلاوة المطفأة وأفضل تقدير للمصاريف المطلوبة لسداد أي التزام مالي ناتج عن ذلك الضمان.

يتم إثبات أي زيادة في المطلوبات المتعلقة بالضمانات المالية في قائمة الدخل الموحدة ضمن بند "مخصص انخفاض خسائر الائتمان"، ويتم اثبات العلاوة المستلمة في قائمة الدخل الموحدة ضمن بند "دخل أتعاب وعمولات، صافي" بطريقة القسط الثابت على مدى فترة الضمان.

(ش) مكافأة تعويض نهاية الخدمة

تقوم المجموعة بإدارة خطة محددة لمساهمات التقاعد. إن المساهمة المتوجب دفعها حسب خطة المساهمة المحددة تتم بقدر الخدمات المقدمة للمجموعة من قبل الموظفين، ويتم إثباتها كمصاريف ضمن مصاريف الموظفين. كما يتم إثبات المساهمات غير المدفوعة ضمن المطلوبات.

لا تقوم المجموعة بإدارة خطة تعويضات محددة.

(ت) التوقف عن إثبات الأدوات المالية

يتم التوقف عن إثبات الموجودات المالية (أو جزء منها، أو جزء من مجموعة موجودات مالية متشابهة) عند إنتهاء الحقوق التعاقدية لاستلام التدفقات المالية الخاصة بهذه الموجودات المالية، أو إذا تم تحويل الأصل وأدى التحويل إلى عدم الإثبات.

في الحالات التي تظهر فيها دلالات على أن البنك نقل موجودات مالية، يتم التوقف عن الإثبات في حالة قيام البنك بنقل معظم المخاطر والمكاسب المصاحبة لملكية الموجودات. وفي الحالات التي لم يتم فيها نقل أو تم الإبقاء على معظم المخاطر والمكاسب المصاحبة لملكية الموجودات، يتم التوقف عن الإثبات فقط في حالة تخلي البنك عن السيطرة على الموجودات المالية. يقوم البنك بتسجيل الموجودات أو المطلوبات بشكل منفصل في حالة الحصول على الحقوق والإلتزامات الناتجة عن هذه العملية.

يمكن فقط التوقف عن إثبات المطلوبات المالية (أو أي جزء منها) عند إستنفادها، أي عندما يتم تنفيذ الإلتزام المحدد في العقد أو إلغاؤه أو إنتهاء مدته.

(ث) الزكاة وضريبة الدخل

تعتبر الزكاة وضريبة الدخل إلتزاماً على المساهمين السعوديين و غير السعوديين على التوالي. يتم إحتساب الزكاة على حصة المساهمين السعوديين في حقوق الملكية أو في صافي الدخل وفقاً للأسس التي تنص عليها الأنظمة الزكوية. يتم إحتساب ضريبة الدخل على حصة المساهمين غير السعوديين في صافي دخل السنة.

لا تحمل الزكاة وضريبة الدخل على قائمة الدخل الموحدة للبنك لأنه يتم دفعها من قبل المساهمين. وعليه، يتم خصمها من حقوق المساهمين ويتم إيداعها بالنيابة عنهم لدى الهيئة العامة الزكوية الضريبية. ضريبة الدخل هي التزامات على المساهمين الاجانب في البنك ويتم تسديدها من طرفهم تبعاً لذلك.

(خ) المنتجات المصرفية المتوافقة مع مبدأ تجنب العمولة

يقدم البنك لعملائه بالإضافة إلى المنتجات المصرفية التقليدية، بعض المنتجات المصرفية المتوافقة مع مبدأ تجنب العمولة، والتي يتم إعتقادها من قبل الهيئة الشرعية.

يتم إحتساب كافة المنتجات المصرفية المتوافقة مع مبدأ تجنب العمولة بإستخدام المعايير الدولية للتقارير المالية ووفقاً للسياسات المحاسبية المتبعة في إعداد هذه القوائم المالية الموحدة.

(ذ) خدمات إدارة الإستثمار

يقدم البنك خدمات استثمارية لعملائه من خلال الشركة التابعة، وتتضمن هذه الخدمات إدارة بعض صناديق الإستثمار. يتم اثبات حصة البنك في هذه الصناديق في الإستثمارات المتاحة للبيع، ويتم الإفصاح عن الأتعاب المكتسبة ضمن معاملات الأطراف ذات العلاقة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٤ - النقدية والأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي

٢٠١٥	٢٠١٦	
٣,١٥٠,٢٧٧	٢,٨٣٦,٩١٣	نقد في الصندوق
٧,٣٢٢,٨٧٢	٧,١٨٧,٥٠٠	وديعة نظامية
-	٩,٤٦٨,٤٠٨	اتفاقيات إعادة البيع مع مؤسسة النقد العربي السعودي
١٤٢	١١,١٥٢	حسابات جارية
١٠,٤٢٨,٢٩١	١٩,٥٠٣,٩٧٣	الإجمالي

طبقاً لنظام مراقبة البنوك و التعليمات الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي، يتعين على البنك الاحتفاظ بوديعة نظامية لدى مؤسسة النقد العربي السعودي بنسب مئوية محددة من الودائع تحت الطلب، والإيداع، ولأجل، والودائع الأخرى تحسب في نهاية كل شهر. إن الوديعة النظامية لدى مؤسسة النقد العربي السعودي غير متاحة لتمويل العمليات اليومية للبنك ولذلك لا تمثل جزء من النقدية وشبه النقدية (إيضاح ٢٨). للبنك ارصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي التي لديها تصنيف ائتماني جيد.

٥ - الأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى

٢٠١٥	٢٠١٦	
١,٨٦٦,٣١٧	١,٠٣٤,٦٦٨	حسابات جارية
٣,٧٠٨,٧٨٢	٢,٩٩٦,١٨٢	إيداعات أسواق المال
٥,٥٧٥,٠٩٩	٤,٠٣٠,٨٥٠	الإجمالي

تتم إدارة جودة الائتمان للأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى باستخدام أفضل وكالات تصنيف ائتماني خارجية مشهورة. ويوضح الجدول التالي الجودة الائتمانية حسب الفئة:

٢٠١٥	٢٠١٦	
٥,١٦٩,٠٤٠	٣,٦٥٤,٣٢٣	استثمارات من الدرجة الأولى (درجة تصنيف "أ" إلى "ب ب ب")
٣٦٠,٥٥١	٣٥٠,٧٠٥	استثمارات دون الدرجة الأولى (درجة تصنيف "ب" إلى أقل من "ب ب")
٤٥,٥٠٨	٢٥,٨٢٢	غير مصنفة
٥,٥٧٥,٠٩٩	٤,٠٣٠,٨٥٠	الإجمالي

٦ - الإستثمارات، صافي

٦-أ تصنف الاستثمارات كما يلي:

(١) سندات لأغراض المتاجرة

الإجمالي		خارج المملكة		داخل المملكة	
٢٠١٥	٢٠١٦	٢٠١٥	٢٠١٦	٢٠١٥	٢٠١٦
١,٣١٢,٤٨٠	-	١,٣١٢,٤٨٠	-	-	-

سندات بعمولة ثابتة

(٢) مدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل

٨,٠٧٧	٧٢٦	٨,٠٧٧	٧٢٦	-	-
-------	-----	-------	-----	---	---

صناديق استثمارية واخرى

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٦ - الإستثمارات، صافي (تتمة)

٣ متاحة للبيع

الإجمالي		خارج المملكة		داخل المملكة		
٢٠١٥	٢٠١٦	٢٠١٥	٢٠١٦	٢٠١٥	٢٠١٦	
٨,٧٢٧,٥٩٠	٧,٠٩٨,١٨١	٨,٤٠٨,٤٦٨	٦,٧٩٣,١٤١	٣١٩,١٢٢	٣٠٥,٠٤٠	سندات بعمولة ثابتة
١,٠٠١,٦٦١	٩١٤,٣٧١	-	-	١,٠٠١,٦٦١	٩١٤,٣٧١	سندات بعمولة عائمة
١,٠٧٥,١١٧	١,١٨٠,٩٦٢	٣٨٩	-	١,٠٧٤,٧٢٨	١,١٨٠,٩٦٢	أسهم
٤٢٢,١٢٢	٢٦٣,٥٣٠	١٩٧,٧٨٤	١٣٥,٦٠٦	٢٢٤,٣٣٨	١٢٧,٩٢٤	أخرى
١١,٢٢٦,٤٩٠	٩,٤٥٧,٠٤٤	٨,٦٠٦,٦٤١	٦,٩٢٨,٧٤٧	٢,٦١٩,٨٤٩	٢,٥٢٨,٢٩٧	متاحة للبيع

٤) استثمارات أخرى مقتناة بالتكلفة المطفأة

١٧,٦٤٢,٦٧٤	٣,١٢٢,٢٧٨	٤٧٤,٥٣٣	٥٤٣,٣٥٩	١٧,١٦٨,١٤١	٢,٥٧٨,٩١٩	سندات بعمولة ثابتة
٣,١٠٤,٥٧٨	١٢,٩٦٨,٣٥١	-	-	٣,١٠٤,٥٧٨	١٢,٩٦٨,٣٥١	سندات بعمولة عائمة
٢٠,٧٤٧,٢٥٢	١٦,٠٩٠,٦٢٩	٤٧٤,٥٣٣	٥٤٣,٣٥٩	٢٠,٢٧٢,٧١٩	١٥,٥٤٧,٢٧٠	استثمارات أخرى مقتناة بالتكلفة المطفأة
٣٣,٢٩٤,٢٩٩	٢٥,٥٤٨,٣٩٩	١٠,٤٠١,٧٣١	٧,٤٧٢,٨٣٢	٢٢,٨٩٢,٥٦٨	١٨,٠٧٥,٥٦٧	إجمالي الاستثمارات، صافي

٦- ب فيما يلي تحليلاً لمنتجات الاستثمارات:

٢٠١٥			٢٠١٦			
الإجمالي	غير متداولة	متداولة	الإجمالي	غير متداولة	متداولة	
٢٧,٦٨٢,٧٤٥	١٧,٥١٨,٧٢٢	١٠,١٦٤,٠٢٣	١٠,٢٢٠,٤٥٩	٢,٩١٥,٤٠٥	٧,٣٠٥,٠٥٤	سندات بعمولة ثابتة
٤,١٠٦,٢٣٨	٤,١٠٦,٢٣٨	-	١٣,٨٨٢,٧٢٢	١٣,٨٨٢,٧٢٢	-	سندات بعمولة عائمة
١,٠٧٥,١١٧	١,٣٨٩	١,٠٧٣,٧٢٨	١,١٨٠,٩٦٢	-	١,١٨٠,٩٦٢	أسهم
٤٣٠,١٩٩	٤٣٠,١٩٩	-	٢٦٤,٢٥٦	٢٦٤,٢٥٦	-	أخرى
٣٣,٢٩٤,٢٩٩	٢٢,٠٥٦,٥٤٨	١١,٢٣٧,٧٥١	٢٥,٥٤٨,٣٩٩	١٧,٠٦٢,٣٨٣	٨,٤٨٦,٠١٦	إجمالي الاستثمارات، صافي

تتكون السندات غير المتداولة بعمولة ثابتة وعائمة، بشكل رئيسي، من الصكوك وسندات الخزينة والسندات الحكومية السعودية وتتكون الأخرى بشكل رئيسي من استثمارات في الصناديق الاستثمارية.

٦- ج فيما يلي تحليلاً للأرباح والخسائر غير المحققة والقيم العادلة للاستثمارات الأخرى المقتناة بالتكلفة المطفأة:

٢٠١٥				٢٠١٦				
القيمة العادلة	إجمالي الخسائر غير المحققة	إجمالي الأرباح غير المحققة	القيمة الدفترية	القيمة العادلة	إجمالي الخسائر غير المحققة	إجمالي الأرباح غير المحققة	القيمة الدفترية	
١٧,٦٧٠,٣٤٦	(١٧,٩٧٥)	٤٥,٦٤٨	١٧,٦٤٢,٦٧٣	٢,٩٩٤,١٨٢	(١٤١,٤٤٨)	١٣,٣٥٢	٣,١٢٢,٢٧٨	سندات بعمولة ثابتة
٢,٩٨٨,٥٢٨	(١١٩,١٠١)	٣,٠٥٠	٣,١٠٤,٥٧٩	١٢,٩٠٨,١٥٠	(٦٢,٤١١)	٢,٢١٠	١٢,٩٦٨,٣٥١	سندات بعمولة عائمة
٢٠,٦٥٨,٨٧٤	(١٣٧,٠٧٦)	٤٨,٦٩٨	٢٠,٧٤٧,٢٥٢	١٥,٩٠٢,٣٣٢	(٢٠٣,٨٥٩)	١٥,٥٦٢	١٦,٠٩٠,٦٢٩	الإجمالي

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٦ - الإستثمارات، صافي (تتمة)

٦- د فيما يلي تحليلاً للإستثمارات حسب الأطراف الأخرى:

٢٠١٥	٢٠١٦	
٢٨,١٥٣,٢٣٤	٢٠,٥٢٨,٩٢٨	حكومية وشبه حكومية
٢,١٨٨,٨٥١	٣,١٤٥,٥٧٤	بنوك ومؤسسات مالية أخرى
١,٢٠٨,٩٩٦	١,٦٠٠,٢٠٠	شركات
١,٧٤٣,٢١٨	٢٧٣,٦٩٧	أخرى
٣٣,٢٩٤,٢٩٩	٢٥,٥٤٨,٣٩٩	الإجمالي

تشتمل الإستثمارات على مبلغ قدره ١,٠٥٢ مليون ريال سعودي (٢٠١٥ : ٢,٤٢٤ مليون ريال سعودي) (إيضاح رقم ١٩-د) مرهونة بموجب اتفاقيات إعادة شراء لدى بنوك وعملاء آخرين. بلغت القيمة السوقية لهذه الإستثمارات ١,٠٥٢ مليون ريال سعودي (٢٠١٥ : ٢,٤٢٣ مليون ريال سعودي).

٦- هـ حركة مخصص الإنخفاض في قيمة الإستثمارات

٢٠١٥	٢٠١٦	
٤١٣	٤٣,٨٦٨	الرصيد في بداية السنة
٤٣,٨٦٨	٣٧,٦٤٥	مجنب خلال السنة
(٤١٣)	-	مبالغ مستردة خلال السنة
٤٣,٨٦٨	٨١,٥١٣	الرصيد في نهاية السنة

٢٠١٦	سعر ثابت	سعر عائم	أسهم	أخرى	الاجمالي	
-	-	-	٤١,٩٣٤	١,٩٣٤	٤٣,٨٦٨	الرصيد في بداية السنة
-	-	-	٣٧,٦٤٥	-	٣٧,٦٤٥	مجنب خلال السنة
-	-	-	-	-	-	مبالغ مستردة خلال السنة
-	-	-	٧٩,٥٧٩	١,٩٣٤	٨١,٥١٣	الرصيد في نهاية السنة

٢٠١٥	سعر ثابت	سعر عائم	أسهم	أخرى	الاجمالي	
٤١٣	٤١٣	-	-	-	٤١٣	الرصيد في بداية السنة
-	-	-	٤١,٩٣٤	١,٩٣٤	٤٣,٨٦٨	مجنب خلال السنة
(٤١٣)	-	-	-	-	(٤١٣)	مبالغ مستردة خلال السنة
-	-	-	٤١,٩٣٤	١,٩٣٤	٤٣,٨٦٨	الرصيد في نهاية السنة

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٧ - القروض والسلف، صافي

(أ) تتكون القروض والسلف (المقتناة بالتكلفة المطفأة)، مما يلي:

					٢٠١٦
حساب جاري مدين	بطاقات ائتمان	قروض شخصية	قروض تجارية وأخرى	الإجمالي	
٤,٣٣٨,١١٥	٥٠٤,٥٠٤	٢٥,٤١٠,٨٨٨	٨٦,٩٦٩,١١٩	١١٧,٢٢٢,٦٢٦	قروض وسلف عاملة، إجمالي
٣٩,٢٤٦	١١,٧٦٥	١١٤,٧٣١	٨٤٠,٩٤٤	١,٠٠٦,٦٨٦	قروض وسلف غير عاملة، صافي
٤,٣٧٧,٣٦١	٥١٦,٢٦٩	٢٥,٥٢٥,٦١٩	٨٧,٨١٠,٠٦٣	١١٨,٢٢٩,٣١٢	إجمالي القروض والسلف
(٣٠,٣٩٧)	(٥,٧٣٧)	(٨٩,٦٣٦)	(٢,٥٩٢,٠٢١)	(٢,٧١٧,٧٩١)	مخصص خسائر انخفاض الائتمان، صافي
٤,٣٤٦,٩٦٤	٥١٠,٥٣٢	٢٥,٤٣٥,٩٨٣	٨٥,٢١٨,٠٤٢	١١٥,٥١١,٥٢١	القروض والسلف، صافي
					٢٠١٥
٤,٩٢١,٤٣٧	٤١٥,٩٣١	٢٦,٩٥٧,١٧٧	٨٤,٨٩٣,٨٧١	١١٧,١٨٨,٤١٦	قروض وسلف عاملة، إجمالي
-	٦,٢٢٠	٨٩,٣٤٣	١,١٣٤,٠٢٠	١,٢٢٩,٥٨٣	قروض وسلف غير عاملة، صافي
٤,٩٢١,٤٣٧	٤٢٢,١٥١	٢٧,٠٤٦,٥٢٠	٨٦,٠٢٧,٨٩١	١١٨,٤١٧,٩٩٩	إجمالي القروض والسلف
-	(٢,٢٢٢)	(٨٩,٩٠٤)	(٢,٦٧٠,٠٤٨)	(٢,٧٦٢,١٧٤)	مخصص خسائر انخفاض الائتمان، صافي
٤,٩٢١,٤٣٧	٤١٩,٩٢٩	٢٦,٩٥٦,٦١٦	٨٣,٣٥٧,٨٤٣	١١٥,٦٥٥,٨٢٥	القروض والسلف، صافي

لتفاصيل القروض والسلف المنخفضة القيمة، يرجى الرجوع الى الأيضاح (٣١) و).

تشتمل القروض والسلف على منتجات مصرفية متوافقة مع أحكام الشريعة تمثل اتفاقيات تورق ومربحة وإجارة تم إظهارها بالتكلفة المطفأة وقدرها ٧٣,٠ مليار ريال سعودي (٢٠١٥: ٧٣,٥ مليار ريال سعودي).

(ب) فيما يلي بيان بحركة مخصص انخفاض خسائر الائتمان:

					٢٠١٦
حساب جاري مدين	بطاقات ائتمان	قروض شخصية	قروض تجارية وأخرى	الإجمالي	
-	٢,٢٢٢	٨٩,٩٠٤	٢,٦٧٠,٠٤٨	٢,٧٦٢,١٧٤	الرصيد في بداية السنة
٣٠,٣٩٧	٢١,٥٧٠	٣٦١,٧٩٠	٣٤٠,٨٤٩	٧٥٤,٦٠٦	مجنب خلال السنة
-	(١٨,٠٥٥)	(٣٦٢,٠٥٨)	(٤١٨,٨٧٦)	(٧٩٨,٩٨٩)	ديون معدومة مشطوبة
٣٠,٣٩٧	٥,٧٣٧	٨٩,٦٣٦	٢,٥٩٢,٠٢١	٢,٧١٧,٧٩١	الرصيد في نهاية السنة
					٢٠١٥
-	٢,٦٧٦	٩٥,٧٢٤	٢,٢٨٧,٥٥٤	٢,٣٨٥,٩٥٤	الرصيد في بداية السنة
-	١١,٣٤٣	٢٥٣,٩٧٥	٣٨٥,٨٧٢	٦٥١,١٩٠	مجنب خلال السنة
-	(١١,٧٩٧)	(٢٥٩,٧٩٥)	(٣,٣٧٨)	(٢٧٤,٩٧٠)	ديون معدومة مشطوبة
-	٢,٢٢٢	٨٩,٩٠٤	٢,٦٧٠,٠٤٨	٢,٧٦٢,١٧٤	الرصيد في نهاية السنة

بلغ مخصص انخفاض خسائر الائتمان، صافي للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مبلغ ٧٢٦,١٣٦ ألف ريال سعودي (٢٠١٥: ٥٧٥,٥٠٤ ألف ريال سعودي)، ويشتمل على ديون معدومة مشطوبة مباشرة إلى قائمة الدخل الموحدة بمبلغ ٧٢,٢٦٨ ألف ريال سعودي (٢٠١٥: ٥,٧١٧ ألف ريال سعودي)، وبلغ صافي الاسترداد ١٠٠,٧٣٨ ألف ريال سعودي (٢٠١٥: ٨١,٤٠٣ ألف ريال سعودي).

(ج) الضمانات

يحتفظ البنك خلال دورة أعماله العادية لعمليات الإقراض، بضمانات للتقليل من مخاطر الائتمان في محفظة القروض والسلف. وتشتمل هذه الضمانات في الغالب على ودائع لأجل وتحت الطلب وودائع نقدية أخرى وضمانات مالية واسهم محلية ودولية وعقارات وغيرها من الموجودات الثابتة. ويتم الاحتفاظ بالضمانات في الغالب مقابل القروض الشخصية والتجارية وتتم إدارتها لمواجهة المخاطر المتعلقة بها بصافي القيمة الممكن تحقيقها.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٧ - القروض والسلف، صافي (تتمة)

(د) فيما يلي تحليلاً بمخاطر تركيزات القروض والسلف ومخصص انخفاض خسائر الإئتمان حسب القطاع الاقتصادي:

٢٠١٦	القروض والسلف العامة، إجمالي	القروض والسلف غير العاملة، صافي	مخصص انخفاض خسائر الإئتمان	القروض والسلف، صافي
١ - حكومية و شبه حكومية	-	-	-	-
٢ - بنوك ومؤسسات مالية أخرى	١,٧٧٤,٩٩٦	-	-	١,٧٧٤,٩٩٦
٣ - زراعة وأسماك	١,٥٠٢,٥٣٤	-	-	١,٥٠٢,٥٣٤
٤ - تصنيع	١٤,٤٥٨,٨٦٩	٢٧,٥٥٣	(١٩٩,٦١٩)	١٤,٢٨٦,٨٠٣
٥ - مناجم وتعددين	٣٢٩,٣٣١	-	(١,٤٠٠)	٣٢٧,٩٣١
٦ - كهرباء، ماء، غاز، وخدمات صحية	٤,٦٢٦,٠٨٤	-	-	٤,٦٢٦,٠٨٤
٧ - بناء وإنشاءات	٨,٨٩٦,٨٤٠	٨٨,٢٨٩	(٤٨٠,٥٦٢)	٨,٥٠٤,٥٦٧
٨ - تجارة	١٧,٥٤٩,١٦١	٦٥٥,٦٦٨	(٦٥٧,٩٢٢)	١٧,٥٤٦,٩٠٧
٩ - نقل واتصالات	٥,٤٨٠,٠١١	٨٨,٦٢٥	(٩٠,٠٦٩)	٥,٤٧٨,٥٦٧
١٠ - خدمات	٣,٣٤٧,٣٦٠	١٤,١٨٦	(٥٥,٢٥٩)	٣,٣٠٦,٢٨٧
١١ - قروض شخصية وبطاقات ائتمان	٢٥,٩١٥,٣٩٢	١٢٦,٤٩٦	(٦٥,٧١٣)	٢٥,٩٧٦,١٧٥
١٢ - أخرى	٣٣,٣٤٢,٠٤٨	٥,٨٦٩	(٢٨٥,٧٩٦)	٣٣,٠٦٢,١٢١
	١١٧,٢٢٢,٦٢٦	١,٠٠٦,٦٨٦	(١,٨٣٦,٣٤٠)	١١٦,٣٩٢,٩٧٢
مخصص الانخفاض الجماعي	-	-	(٨٨١,٤٥١)	(٨٨١,٤٥١)
الإجمالي	١١٧,٢٢٢,٦٢٦	١,٠٠٦,٦٨٦	(٢,٧١٧,٧٩١)	١١٥,٥١١,٥٢١

٢٠١٥	القروض والسلف العامة، إجمالي	القروض والسلف غير العاملة، صافي	مخصص انخفاض خسائر الإئتمان	القروض والسلف، صافي
١ - حكومية و شبه حكومية	-	-	-	-
٢ - بنوك ومؤسسات مالية أخرى	١,٦١٨,٩٢٦	-	-	١,٦١٨,٩٢٦
٣ - زراعة وأسماك	١,١٩٩,٤٣٥	-	-	١,١٩٩,٤٣٥
٤ - تصنيع	١٤,٠٦٨,٦٩٨	٤,٩٢٨	(١٦٦,٤٣٢)	١٣,٩٠٧,١٩٤
٥ - مناجم وتعددين	٦٤٩,٤٣٤	-	-	٦٤٩,٤٣٤
٦ - كهرباء، ماء، غاز، وخدمات صحية	٤,٢٩٨,٤٥٣	-	-	٤,٢٩٨,٤٥٣
٧ - بناء وإنشاءات	٩,٢٨٢,٠٤٢	٤١٩,٨٢٧	(٦٧١,٦٨١)	٩,٠٣٠,١٨٨
٨ - تجارة	١٨,١٠٤,٠١٢	٥٨٠,٢٤١	(٦٠١,١٤٨)	١٨,٠٨٣,١٠٥
٩ - نقل واتصالات	٥,٤٢٠,٨١٥	٩٨,٧٨١	(١٠٠,١٥٥)	٥,٤١٩,٤٤١
١٠ - خدمات	٢,٧٨٤,٥٧٧	١٨,٧٠٥	(٤٤,١٨٢)	٢,٧٥٩,١٠٠
١١ - قروض شخصية وبطاقات ائتمان	٢٧,٣٧٣,١٠٨	٩٥,٥٦٣	(٦٢,٤٦٦)	٢٧,٤٠٦,٢٠٥
١٢ - أخرى	٣٢,٣٨٨,٩١٦	١١,٥٣٨	(٢٧٥,٨٧٢)	٣٢,١٢٤,٥٨٢
	١١٧,١٨٨,٤١٦	١,٢٢٩,٥٨٣	(١,٩٢١,٩٣٦)	١١٦,٤٩٦,٠٦٣
مخصص الانخفاض الجماعي	-	-	(٨٤٠,٢٣٨)	(٨٤٠,٢٣٨)
الإجمالي	١١٧,١٨٨,٤١٦	١,٢٢٩,٥٨٣	(٢,٧٦٢,١٧٤)	١١٥,٦٥٥,٨٢٥

٨ - الاستثمارات في شركات زميلة

٢٠١٥	٢٠١٦	
٤٩٤,١١٧	٥٣١,٦١٧	الرصيد في بداية السنة
٣٧,٥٠٠	٣٢,٢٧٨	الحصة في الأرباح، صافي
-	٥٢,٥٠٠	الحصة في زيادة رأسمال شركة زميلة
٥٣١,٦١٧	٦١٦,٣٩٥	الرصيد في نهاية السنة

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٨- الاستثمارات في شركات زميلة (تتمة)

الشركة السعودية لتمويل المساكن

شارك البنك في تأسيس الشركة السعودية لتمويل المساكن (شركة زميلة). يبلغ رأسمال الشركة الزميلة المصرح به ٢,٠٠٠ مليون ريال، حيث يبلغ رأسمالها المصدر والمدفوع ٨٠٠ مليون ريال. وقام البنك في البداية بدفع مبلغ ٣٢٠ مليون ريال سعودي ويمثل ٤٠% من رأس المال المصدر لهذه الشركة. وهي شركة متخصصة في التمويل الاسلامي للمساكن والعقارات حيث أن كافة منتجاتها متوافقة بالكامل مع الشريعة الإسلامية. وقد بدأت الشركة الزميلة أعمالها في الربع الأخير من عام ٢٠٠٧، ويتم المحاسبة على حصة البنك في الشركة الزميلة وفقاً لطريقة حقوق الملكية.

شركة متلايف - آيه أي جي والبنك العربي الوطني للتأمين التعاوني

شارك البنك في تأسيس شركة متلايف - آيه أي جي والبنك العربي الوطني للتأمين التعاوني في المملكة العربية السعودية، وتبلغ حصة البنك ٣٠% من إجمالي رأس مال الشركة البالغ ١٧٥ مليون ريال سعودي. بدأت الشركة أعمالها في الربع الرابع من عام ٢٠١٣ ويتم المحاسبة على حصة البنك في الشركة الزميلة وفقاً لطريقة حقوق الملكية. حصلت الشركة على الموافقة النهائية لمؤسسة النقد العربي السعودي في ٢٥ فبراير ٢٠١٤ لممارسة أعمال التأمين في المملكة العربية السعودية. قام البنك بدفع مبلغ ٥٢,٥ مليون ريال سعودي يمثل ٣٠% من رأس المال المصدر لهذه الشركة. وتم إدراج أسهم الشركة الزميلة في سوق الأسهم السعودية. تبلغ القيمة المتداولة لاستثمار البنك في هذه الشركة ٢٥٨,٦ مليون ريال سعودي (٢٠١٥): ٢٩٤,٧ مليون ريال سعودي).

بتاريخ ٢٧ أبريل ٢٠١٥ أوصى مجلس إدارة الشركة بزيادة رأسمال الشركة من ١٧٥ مليون ريال سعودي إلى ٣٥٠ مليون ريال سعودي من خلال إصدار حقوق أولوية. وبهذا الشأن، قدمت الشركة إلى مؤسسة النقد العربي السعودي خطة العمل مع المستندات ذات الصلة في ٧ يونيو ٢٠١٥، وصدرت موافقة المؤسسة على زيادة رأس المال في ٣١ أغسطس ٢٠١٥. قدمت الشركة الزميلة المستندات المطلوبة إلى هيئة السوق المالية بتاريخ ١٥ نوفمبر ٢٠١٥ وحصلت على موافقة الهيئة بتاريخ ١٩ يناير ٢٠١٦. يمتلك البنك ١٠,٥ مليون سهم (٣٠%) بقيمة اسمية قدرها ١٠ ريال للسهم كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.

حصة البنك في القوائم المالية للشركات الزميلة:

شركة متلايف - آيه أي جي والبنك العربي الوطني للتأمين التعاوني	الشركة السعودية لتمويل المساكن			
	٢٠١٥	٢٠١٦		
١٥٩,٠١١	٢١١,٩٩١	١,٥٠٨,٩٠٨	١,٦٣٩,٤٧٤	إجمالي الموجودات
١٣٢,٤٣٨	١٤٠,٨٦٦	١,٠٠٩,٣٢٥	١,٠٩٩,٧٤٤	إجمالي المطلوبات
٢٦,٥٧٣	٧١,١٢٥	٤٩٩,٥٨٣	٥٣٩,٧٣٠	إجمالي حقوق الملكية
١,٤٩٨	٦,٩١٦	٧٣,٦٩٩	٦٧,٨٣٦	إجمالي الدخل
(١١,١٣٢)	(١٣,٥٩٠)	(٢٥,٤٦٢)	(٢٧,٧٢٣)	إجمالي المصاريف

٩ - الاستثمارات العقارية، صافي

تتكون الاستثمارات العقارية من اراضي ومكاتب تجارية تم تأجيرها وفندق تحت التأسيس، وهي موجودة في المملكة العربية السعودية وتم الاستحواذ عليها من قبل شركة تابعة للمجموعة وهي صندوق إي. إن. بي. أي. البوابة الاقتصادية. فيما يلي بيان بحركة الاستثمارات العقارية:

الإجمالي ٢٠١٥	الإجمالي ٢٠١٦	فندق تحت الانشاء	مباني تجارية	أراضي	التكلفة
-	١,٧٠٠,٦٧٣	٤٠٦,٥٤٠	٧٤٤,١٣٣	٥٥٠,٠٠٠	الرصيد في بداية السنة
١,٧٠٠,٦٧٣	٢٩٠	٢٩٠	-	-	الإضافات
١,٧٠٠,٦٧٣	١,٧٠٠,٩٦٣	٤٠٦,٨٣٠	٧٤٤,١٣٣	٥٥٠,٠٠٠	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦
-	٢٤,٨٠٧	-	٢٤,٨٠٧	-	الاستهلاك المتراكم
٢٤,٨٠٧	٢٤,٧٩٣	-	٢٤,٧٩٣	-	الرصيد في بداية السنة
٢٤,٨٠٧	٤٩,٦٠٠	-	٤٩,٦٠٠	-	المحمل للسنة
-	-	-	-	-	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦
-	-	-	-	-	صافي القيمة الدفترية
-	١,٦٥١,٣٦٣	٤٠٦,٨٣٠	٦٩٤,٥٣٣	٥٥٠,٠٠٠	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦
١,٦٧٥,٨٦٦	-	٤٠٦,٥٤٠	٧١٩,٣٢٦	٥٥٠,٠٠٠	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

تحدد القيمة العادلة للاستثمارات العقارية من قبل الإدارة بناءً على تقييم يتم بواسطة إثنين من المقيمين المستقلين المؤهلين والمسجلين لدى المعهد الملكي للمقيمين القانونيين وذلك باستخدام طريقة رسملة الدخل والتدفقات النقدية المخصومة. صنفت الإدارة هذا التقييم ضمن المستوى الثالث عند تحديد والإفصاح عن القيمة العادلة للادوات المالية الموضح عنها في الإيضاح (٣٥). تبلغ القيمة العادلة للاستثمارات العقارية ١,٧٥٨ مليون ريال سعودي كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (٢٠١٥: ١,٨١٣ مليون ريال) (وهو أقل تقييم من عمليتي التقييم المستقلتين) مقارنة بالقيمة الدفترية البالغة ١,٦٥١ مليون ريال سعودي كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (٢٠١٥: ١,٦٧٦ مليون ريال).

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بالآلاف الريالات السعودية)

١٠ - الممتلكات والمعدات، صافي

الإجمالي ٢٠١٥	الإجمالي ٢٠١٦	أعمال قيد التنفيذ	أجهزة وبرامج الحاسب الآلي	المعدات والأثاث والسيارات	تحسينات العقارات المستأجرة	الأراضي والمباني	التكلفة
٣,٦٢٠,١٤٠	٣,٩٨٤,٢٩١	١٠٧,٦٤٧	١,١٧٧,٩٣٣	٧٤٠,٥٨٧	٥٢٩,٠٩٥	١,٤٢٩,٠٢٩	الرصيد في بداية السنة
٤٠١,٣٨٢	١٣٤,٤٥٤	٤١,٤٠٤	٢٠,٥٨٦	٦٤,٨٥٧	٧,٤٣٣	١٧٤	الإضافات
(٣٧,٢٣١)	(٣١,٣٢٩)	(٣,٤٣٦)	(١٠,٩٠٥)	(٧,٩٤٤)	(٧,٥٤٤)	(١,٥٠٠)	الإستبعادات
-	-	(٨٤,٠١٥)	٣٤,٣٤٨	١,٦٢٥	٦٧,١٢٦	(١٩,٠٨٤)	التحويلات
٣,٩٨٤,٢٩١	٤,٠٨٧,٤١٦	٦١,٦٠٠	١,٢٢١,٩٦٢	٧٩٩,١٢٥	٥٩٦,١١٠	١,٤٠٨,٦١٩	الرصيد في نهاية السنة
١,٨٧٤,٢٠٤	٢,٠٣٨,٨٧١	-	٩٨٩,٠٢١	٣٢٤,٧٢٣	٣٦٥,٦٩٠	٣٥٩,٤٣٧	الاستهلاك المتراكم
١٩٩,٣٢٣	٢٣٣,٣٧٨	-	٧١,٠٧٧	٨٠,٥٠٣	٤٣,١٦٩	٣٨,٦٢٩	الرصيد في بداية السنة
(٣٤,٦٥٦)	(٢٤,٠٥٥)	-	(١٠,٧٩٨)	(٥,٣٩٥)	(٦,٩٠٤)	(٩٥٨)	المحمل للسنة
-	-	-	-	-	١٨,٩٩٣	(١٨,٩٩٣)	الإستبعادات
٢,٠٣٨,٨٧١	٢,٢٤٨,١٩٤	-	١,٠٤٩,٣٠٠	٣٩٩,٨٣١	٤٢٠,٩٤٨	٣٧٨,١١٥	التحويلات
							الرصيد في نهاية السنة
							صافي القيمة الدفترية
	١,٨٣٩,٢٢٢	٦١,٦٠٠	١٧٢,٦٦٢	٣٩٩,٢٩٤	١٧٥,١٦٢	١,٠٣٠,٥٠٤	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦
١,٩٤٥,٤٢٠		١٠٧,٦٤٧	١٨٨,٩١٢	٤١٥,٨٦٤	١٦٣,٤٠٥	١,٠٦٩,٥٩٢	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

١١ - الموجودات الأخرى

٢٠١٥	٢٠١٦	
٢١,٨٨٣	٢٤,٢٣٥	عمولات خاصة مستحقة مدينة - مشتقات
٢٧٠,١٨٦	١٧٥,٣١٩	مصاريف مدفوعة مقدماً
٥٧٢,٧٣٦	٥١١,٠٤١	أخرى
٨٦٤,٨٠٥	٧١٠,٥٩٥	الإجمالي

١٢ - الأدوات المالية المشتقة

يقوم البنك، خلال دورة أعماله العادية، باستخدام الأدوات المالية المشتقة التالية لأغراض المتاجرة ولتغطية المخاطر:

(أ) المقايضات

تمثل المقايضات التزامات لتبادل مجموعة من التدفقات النقدية بأخرى. وبالنسبة لمقايضات أسعار العملات، عادة ما تقوم الأطراف الأخرى بتبادل دفع العملات بسعر ثابت وبسعر عائم وبعملة واحدة، دون تبادل أصل المبلغ. أما مقايضات العملات، فيتم بموجبها تبادل دفع العملات بسعر ثابت مع أصل المبلغ وذلك بعملة مختلفة. وفي حالة مقايضة أسعار العملات بعملة مختلفة، فإنه يتم بموجبها تبادل أصل المبلغ والعملات بسعر ثابت وبسعر عائم بعملة مختلفة.

(ب) العقود الآجلة والمستقبلية

العقود الآجلة والمستقبلية عبارة عن اتفاقيات تعاقدية لشراء أو بيع عملة أو بضاعة أو أداة مالية بسعر وتاريخ محددين في المستقبل. إن العقود الآجلة هي عقود يتم تصميمها خصيصاً لتلبية احتياجات محددة والتعامل بها خارج الأسواق المالية النظامية. أما عقود الصرف الأجنبي المستقبلية والعقود المستقبلية الخاصة بأسعار العملات فيتم التعامل بها وفق أسعار محددة في الأسواق النظامية ويتم تسديد التغيرات في قيمة العقود المستقبلية يومياً.

(ج) اتفاقيات الأسعار الآجلة

اتفاقيات الأسعار الآجلة عبارة عن عقود مستقبلية خاصة بأسعار العملات وتنص على أن يسدد نقداً الفرق بين سعر العمولة المتعاقد عليه وسعر السوق في تاريخ مستقبلي محدد وذلك عن أصل المبلغ وخلال الفترة الزمنية المتفق عليها.

١٢ - أدوات مالية مشتقة (تتمة)

(د) الخيارات

الخيارات عبارة عن اتفاقيات تعاقدية، يمنح بموجبها البائع (مصدر الخيار) الحق، وليس الالتزام، للمشتري (المكاتب بالخيار) لشراء أو بيع عملة أو بضاعة أو أداة مالية بسعر محدد سلفاً في تاريخ مستقبلي محدد أو في أي وقت خلال الفترة الزمنية المنتهية في ذلك التاريخ.

المشتقات المقتناة لأغراض المتاجرة

تتعلق معظم المشتقات المقتناة لأغراض المتاجرة بالمبيعات، وأخذ المراكز، وموازنة أسعار الصرف. تتعلق أنشطة المبيعات بطرح المنتجات للعملاء والبنوك لتمكينهم من تحويل أو تعديل أو تخفيض المخاطر الحالية والمستقبلية. ويتعلق أخذ المراكز بإدارة مخاطر مراكز السوق مع توقع الحصول على أرباح من التغيرات الإيجابية في الأسعار أو المعدلات أو المؤشرات، وتتعلق موازنة أسعار الصرف بتحديد والاستفادة من الفروقات في أسعار الصرف بين الأسواق أو المنتجات المختلفة بغرض الحصول على أرباح من ذلك.

المشتقات المقتناة لأغراض تغطية المخاطر

يتبع البنك نظام شامل لقياس وإدارة المخاطر والتي يتعلّق جزء منها بإدارة المخاطر التي يتعرض لها البنك نتيجة التقلبات في أسعار الصرف الأجنبي وأسعار العملات ولتقليل مخاطر أسعار العملات والعمولات لتكون ضمن المستويات المقبولة التي يقرها مجلس الإدارة بناءً على التوجيهات الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي.

وقد وضع مجلس الإدارة مستويات معينة لمخاطر العملات وذلك بوضع حدوداً للتعامل مع الأطراف الأخرى ولمخاطر مراكز العملات. تراقب مراكز العملات يومياً وتستخدم إستراتيجيات تغطية المخاطر لضمان بقاء مراكز العملات ضمن الحدود المقررة. كما وضع مجلس الإدارة مستوى معيناً لمخاطر أسعار العملات وذلك بوضع حدوداً للفجوات في أسعار العمولات للفترة المقررة. يتم دورياً مراجعة الفجوات بين أسعار العمولات الخاصة بالموجودات والمطلوبات وتستخدم إستراتيجيات تغطية المخاطر في تقليل الفجوة بين أسعار العمولات ضمن الحدود المقررة.

وكجزء من إدارة موجوداته ومطلوباته، يستخدم البنك المشتقات لأغراض تغطية المخاطر وذلك لتقليل تعرضه لمخاطر أسعار العملات والعمولات. ويتم ذلك عادة من خلال تغطية مخاطر معاملات محددة وكذلك باستخدام إستراتيجية تغطية المخاطر المتعلقة بقائمة المركز المالي ككل. إن التغطية الإستراتيجية للمخاطر، بخلاف تغطية المحفظة المرتبطة بمخاطر أسعار العمولات، لا تخضع لمحاكاة تغطية المخاطر وتقييم المشتقات ذات العلاقة كمشتقات مقتناة لأغراض المتاجرة.

يستخدم البنك عقود الصرف الأجنبي الآجلة ومقايضات العملات في تغطية مخاطر عملات محددة. كما يستخدم البنك مقايضات أسعار العمولات والعقود المستقبلية الخاصة بأسعار العمولات لتغطية مخاطر محددة ناشئة عن التعرض لمخاطر أسعار عمولات ثابتة.

ويستخدم البنك أيضاً مقايضات أسعار العمولات لتغطية مخاطر التدفقات النقدية الناشئة عن بعض مخاطر العمولات بسعر عائم. وفي مثل هذه الحالات، يجب توثيق طبيعة تغطية المخاطر وأهدافها رسمياً، بما في ذلك تفاصيل البنود المغطاة وأداة تغطية المخاطر، ويتم قيد هذه المعاملات على أنها تغطية مخاطر القيمة العادلة أو التدفقات النقدية.

يعكس الجدول أدناه القيمة العادلة الإيجابية والسلبية للأدوات المالية المشتقة مع تحليل بالمبالغ الإسمية للفترة المتبقية حتى تاريخ الاستحقاق والمعدل الشهري. إن المبالغ الإسمية، التي تعتبر مؤشراً على حجم المعاملات القائمة في نهاية السنة، لا تعكس بالضرورة مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية المتعلقة بها. وبالتالي، فإن هذه المبالغ الإسمية لا تعكس مخاطر الإلتزام التي يتعرض لها البنك والتي تقتصر عادة على القيمة العادلة الإيجابية للمشتقات، كما أنها لا تعكس مخاطر السوق.

المبالغ الإسمية للفترة المتبقية حتى تاريخ الاستحقاق

٢٠١٦	القيمة العادلة الإيجابية	القيمة العادلة السلبية	إجمالي المبالغ الإسمية	خلال ٣ أشهر	١٢-٣ شهر	٥-١ سنوات	أكثر من ٥ سنوات	المعدل الشهري
مقتناة لأغراض المتاجرة :								
مقايضات أسعار العمولات ومقايضات العمولات بعملة مختلفة	١٢٦,٩٠٩	١١٩,٧٣٧	٨,٥٩٣,٠٥٧	-	٤٤,٧٥٩	٦,٦٤٨,٢٩٠	١,٩٠٠,٠٠٨	١١,٠١٣,٨٧٠
العقود المستقبلية الخاصة لأسعار العمولات والخيارات عقود الصرف الأجنبي الآجلة وعقود السلع	١٣٨,٦٦٥	١٣٣,٨٩٠	١٠,١٧٤,٠٨٥	٣,٩٥٢,٢٤٠	-	٣,١٣٧,٦٦٠	٣,٠٨٤,١٨٥	٢,٠٢٧,٨٧٥
خيارات العملات والسلع مقتناة لتغطية مخاطر القيمة العادلة	١٣١,٣٦٠	٩٧,٠٥٥	١٠,٣٤٦,١٣٤	٧,٩١٠,١١٦	١,٨٠٦,٥٢٠	٦٢٩,٤٩٨	-	١١,٧٢٩,٤٦٦
مقايضات أسعار العمولات	٣٦,٥٥٨	٣٥,٠٣٠	٧,٧٠٤,١٦٥	١,٩٤٤,٤١٢	٤,٥١٣,٢٩٧	١,٢٤٦,٤٥٦	-	١٢,٨٣٩,٦٣٢
مقايضات أسعار العمولات	٢٦,٢٧٨	٥٤,٠٧٧	٨,٦٨٩,٤٥٩	١,١٩٦,٣٦٠	٣٩٤,٧٨٩	٦,٢٤٨,٢٨٠	٨٥٠,٠٣٠	١١,٦٠٦,٠٦٦
الإجمالي	٤٥٩,٧٧٠	٤٣٩,٧٨٩	٤٥,٥٠٦,٩٠٠	١٥,٠٠٣,١٢٨	٦,٧٥٩,٣٦٥	١٧,٩١٠,١٨٤	٥,٨٣٤,٢٢٣	٤٩,٢١٦,٩٠٩

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

١٢ الأدوات المالية المشتقة (تتمة)

المبالغ الاسمية للفترة المتبقية حتى تاريخ الاستحقاق

٢٠١٥	القيمة العادلة الإيجابية	القيمة العادلة السلبية	إجمالي المبالغ الإسمية	خلال ٣ أشهر	١٢-٣ شهر	٥-١ سنوات	أكثر من ٥ سنوات	المعدل الشهري
مقتناة لأغراض المتاجرة :								
٢٩,٨٢٥	١٨,٩٥٢	٧,٤٨٣,٩٦٩	-	٢٣,٨٢٦	٦,٧٨٥,١٤٣	٦٧٥,٠٠٠	٩,٧٣٤,٤٧٥	مقايضات أسعار العملات العقود المستقبلية الخاصة بأسعار العملات والخيارات عقود الصرف الأجنبي الآجلة وعقود السلع
٨,١٦٩	٦,٨٧٩	٢,٢٦١,١٢٤	-	١١,١٢٤	٢,٢٥٠,٠٠٠	-	١,٠٣٩,٧٧٧	خيارات العملات والسلع مقتناة لتغطية مخاطر القيمة العادلة:
٩٦,٤٧٦	٦٧,٧٨٣	٦,٤٨٤,٦٥٨	٣,٥٥٨,٣٩١	١,٦٤٩,٨٣٨	١,٢٧٦,٤٢٩	-	٨,٧٣٥,٦٩٢	مقايضات أسعار العملات
١٤٥,٥٢٨	١٣٦,٠٤٧	١٦,٦٤٣,٥٨٢	٢,٥٦٢,٥١٦	٧,٩٥٥,٩٩٨	٦,١٢٥,٠٦٨	-	١٩,٧٦٥,٧٤٦	الإجمالي
١٠,١٦٠	١٠٩,٢٨٨	١٣,١٣٢,٤٤٦	٩٣٧,٥٠٠	١,٩١٨,٨٢٦	٩,٧١٣,٦٢٠	٥٦٢,٥٠٠	١٣,٧٧٦,٤٤٥	
٢٩٠,١٥٨	٣٣٨,٩٤٩	٤٦,٠٠٥,٧٧٩	٧,٠٥٨,٤٠٧	١١,٥٥٩,٦١٢	٢٦,١٥٠,٢٦٠	١,٢٣٧,٥٠٠	٥٣,٠٥٢,١٣٥	

تم الإفصاح عن المشتقات بالمبالغ الاجمالية بتاريخ قائمة المركز المالي الموحدة، ولم يتم تسويتها بهوامش نقدية مقدمة ومستلمة مقابل الأدوات المالية المشتقة،  
والمفصلة كالتالي:

٢٠١٥	٢٠١٦	
٦,٢٥٨	(٣٢,٤٥٣)	مقايضات أسعار العملات
٢٢٧	(١,٥٦٢)	عقود الصرف الأجنبي الآجلة
٢٠,٢١١	٥,٦٤٤	خيارات العملات
٤٣,٢٧٣	٤٠,٦٦١	مقتناة لتغطية مخاطر القيمة العادلة
٦٩,٩٦٩	١٢,٢٩٠	مقايضات أسعار العملات
		الإجمالي

يعكس الجدول أدناه ملخصاً بالبنود والمحافظ المغطاة بمخاطرها، وطبيعة المخاطر المغطاة، وأداة تغطية المخاطر وقيمتها العادلة:

وصف البنود المغطاة مخاطرها	القيمة العادلة	القيمة عند بدء التغطية	المخاطر	أداة تغطية المخاطر	القيمة العادلة الإيجابية	القيمة العادلة السلبية
٢٠١٦						
استثمارات بعمولة ثابتة	٣,٩٩٢,٣٢٨	٣,٩٥٧,٥٥٥	القيمة العادلة	مقايضات أسعار العملات	١٤٠,٩٣٥	١٦٥,٥٥٩
قروض بعمولة ثابتة	٤,٧٣٣,٥٠٤	٤,٧٣١,٩٠٤	القيمة العادلة	مقايضات أسعار العملات	٢٤,٠٠٩	٢٢,٤٠٩
ودائع بعمولة ثابتة	-	-	القيمة العادلة	مقايضات أسعار العملات	-	-
٢٠١٥						
استثمارات بعمولة ثابتة	٦,١٧٩,٢١٠	٦,١١٤,١٦٨	القيمة العادلة	مقايضات أسعار العملات	٨,١٦٩	٧٠,٨١٤
قروض بعمولة ثابتة	٥,١٧٢,١٤٤	٥,١٤٣,٢٧٨	القيمة العادلة	مقايضات أسعار العملات	١٠,١٦٠	٣٩,٠٢٦
ودائع بعمولة ثابتة	١,٨٨١,٣٢٦	١,٨٧٥,٠٠٠	القيمة العادلة	مقايضات أسعار العملات	-	٦,٣٢٦

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

١٢ الأدوات المالية المشتقة (تتمة)

تغطية مخاطر التدفقات النقدية

يتعرض البنك لمخاطر التغيرات في أسعار العملات المتعلقة بالتدفقات النقدية المستقبلية على الموجودات والمطلوبات المقنتاة لغير المتاجرة والتي تحمل عمولة خاصة بسعر متغير. يستخدم البنك عادة مقايضات أسعار العملات لتغطية مخاطر التدفقات النقدية على مخاطر أسعار العملات هذه. كذلك، ونتيجة للإلتزامات المؤكدة بالعملات الأجنبية مثل الديون المصدرة بعملات أجنبية، يتعرض البنك لمخاطر العملات الأجنبية ومخاطر أسعار العملات المغطاة بمقايضات أسعار العملات بعملات مختلفة. بالنسبة للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥، لا يوجد لدى البنك تغطية قائمة لمخاطر التدفقات النقدية.

أدى التوقف عن محاسبة تغطية المخاطر الى إعادة تصنيف المكاسب المتراكمة البالغة ٥٧,٧ ألف ريال سعودي من حقوق الملكية الى قائمة الدخل الموحدة (٢٠١٥: لا شيء).

تم إبرام ما نسبته ٦٢% تقريباً (٢٠١٥: ٣٩%) من القيمة العادلة الإيجابية للمشتقات الخاصة بالبنك مع مؤسسات مالية، بينما أبرم أقل من ٢٧% (٢٠١٥: ١٣%) من عقود القيمة العادلة الإيجابية مع طرف واحد من الأطراف الأخرى كما في تاريخ قائمة المركز المالي الموحدة. يتم التعامل بالمشتقات من قبل قطاع الخزينة بشكل رئيسي.

١٣ - الأرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى

٢٠١٥	٢٠١٦	
١٨٥,٣٣٩	٢٩٧,٢٤٩	حسابات جارية
٥,٤٨٧,٧٧٤	٣,٥٦١,٦٢٢	ودائع أسواق المال
٥,٦٧٣,١١٣	٣,٨٥٨,٨٧١	الإجمالي

١٤ - ودايع العملاء

٢٠١٥	٢٠١٦	
٦٦,٢٦٤,١١٤	٦٥,٠٩٢,٧٤٠	تحت الطلب
٦٣,٩٠٢,٤٩٩	٦٥,٠٠٣,٨٣٥	لأجل
١٠٧,٨٢٠	٩٣,١٢٤	ادخار
٥,٤٨٦,٧٦١	٥,٧١٧,٧٥٨	أخرى
١٣٥,٧٦١,١٩٤	١٣٥,٩٠٧,٤٥٧	الإجمالي

تتضمن الودائع لأجل ودايع مقابل بيع سندات قدرها ٥٩٦ مليون ريال سعودي (٢٠١٥: ١,٠١٢ مليون ريال سعودي) (إيضاح ١٩ د) مع اتفاقيات لإعادة شرائها في تواريخ مستقبلية محددة. كما تتضمن ودايع العملاء الأخرى مبالغ قدرها ٤,٥٤٣ مليون ريال سعودي (٢٠١٥: ٤,٠١٦ مليون ريال سعودي) كضمانات محتجزة لقاء اللتزامات غير القابلة للتقضى.

تشتمل الودائع أعلاه على ودايع بعملات أجنبية تفاصيلها كالتالي :

٢٠١٥	٢٠١٦	
٢١,٢١٣,٤٩٤	٥,٥١٧,٠٣٢	لأجل
٢,٠٥٥,٧٥٠	٢,٥٥٧,٢١٤	تحت الطلب
٢,٤٥٨	٢,٨٢٨	ادخار
١٤٩,٢٩٦	١٧٧,٧٧٩	أخرى
٢٣,٤٢٠,٩٩٨	٨,٢٥٤,٨٥٣	الإجمالي

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

١٥ - المطلوبات الأخرى

٢٠١٥	٢٠١٦	
١٢٧,٢٥٩	٢٠,٥٥٠	عمولات خاصة مستحقة دائنة - مشتقات
٣٥١,٨٦٠	١٦٤,٧٤٥	ضمان بيع العقارات - أيداع حالي
٥٠٣,١٦٦	٤٩٣,٣٥٣	مخصص مكافأة نهاية الخدمة
٥٥٦,٥٢٣	٥٧٥,٦١٦	مصاريف مستحقة
٩٥٩,٥٩٥	١,٢٨٩,٠٠٧	زكاة وبنود أخرى
١,٥٠٦,٤٩١	١,٣١٦,٥٩١	أخرى
٤,٠٠٤,٨٩٤	٣,٨٥٩,٨٦٢	الإجمالي

١٦ - سندات الدين والصكوك

٢٠١٥	٢٠١٦	
-	-	سندات أوروبية متوسطة الأجل بسعر عائم (أ)
٢,٠١١,٢٧٠	٢,٠١٨,١٩٠	صكوك غير مضمونة - رأس المال المساند (ب)
٢,٠١١,٢٧٠	٢,٠١٨,١٩٠	الإجمالي

أ- أصدر البنك، خلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، سندات ثانوية بعمولة عائمة مدتها ١٠ سنوات بمبلغ ٥٠٠ مليون دولار أمريكي بموجب برنامج السندات الأوروبية المتوسطة الأجل البالغة ٨٥٠ مليون دولار أمريكي. تحمل هذه السندات في الأصل أسعار عمولات خاصة حسب أسعار العمولات الساندة بين البنوك في لندن زائداً ٨٣ نقطة أساس. هذه السندات غير قابلة للتحويل وغير مضمونة ومسجلة في سوق لندن للأوراق المالية. يحتفظ البنك بحق السداد المبكر لهذه السندات بعد ٥ سنوات من إصدارها. إعتباراً من ٣١ أكتوبر ٢٠١١، وبناءً على شرط الزيادة، تم تعديل سعر العمولة حسب أسعار العمولات الساندة بين البنوك في لندن زائداً ١٣٣ نقطة أساس.

وخلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩، تم استرداد ما قيمته ٥٠ مليون دولار أمريكي من السندات المصدرة في السوق الثانوي وتم استبعادها. بتاريخ ٣١ أكتوبر ٢٠١٥، قام البنك بممارسة خيار الاسترداد المبكر ١٠٠% لكامل أصل مبلغ السندات القائمة مع العمولة حتى تاريخ الاسترداد.

ب- بتاريخ ٧ أكتوبر ٢٠١٥، أصدر البنك صكوك ثانوية وغير مضمونة بقيمة إجمالية قدرها ٢,٠ مليار ريال سعودي مدتها عشر سنوات مع احقية البنك في استرداد هذه الصكوك بعد مضي خمس سنوات. تحمل هذه الصكوك عمولة خاصة حسب أسعار العمولات الساندة بين البنوك في المملكة العربية السعودية (سايبور) زائداً ١٤٠ نقطة أساس.

**البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية**  
**إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)**  
**للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥**  
**(بآلاف الريالات السعودية)**

**١٧ - رأس المال**

يتكون رأسمال البنك المصرح به والمدفوع بالكامل ١,٠٠٠ مليون سهم كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، بقيمة اسمية قدرها ١٠ ريال للسهم الواحد (٢٠١٥: ١,٠٠٠ مليون سهم بقيمة اسمية قدرها ١٠ ريال للسهم). إن ملكية رأس مال البنك موزعة على النحو التالي:

	٢٠١٥	٢٠١٦	
مساهمون سعوديون	%٦٠	%٦٠	
البنك العربي ش.م.ع - الأردن	%٤٠	%٤٠	

**١٨ - الاحتياطي النظامي**

يقتضي نظام مراقبة البنوك في المملكة العربية السعودية وعقد تأسيس البنك، تحويل ما لا يقل عن ٢٥% من صافي دخل السنة إلى الاحتياطي النظامي إلى أن يساوي رصيد هذا الاحتياطي رأس المال المدفوع. عليه، تم تحويل مبلغ قدره ٧١٤ مليون ريال سعودي من صافي دخل السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (٢٠١٥: ٧٤٢ مليون ريال سعودي) إلى الاحتياطي النظامي. إن الاحتياطي النظامي غير قابل للتوزيع.

**١٩ - التعهدات والالتزامات المحتملة**

**أ) الدعاوى القضائية**

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥، كانت هناك دعاوى قضائية روتينية مقامة ضد البنك. لم يجنب البنك أي مخصصات جوهرية لقاء هذه الدعاوى، وذلك بناءً على نصيحة المستشارين القانونيين التي تشير إلى أنه من غير المتوقع تكبد خسائر جوهرية.

**ب) الالتزامات الرأسمالية**

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، بلغت الالتزامات الرأسمالية للبنك ٤٧ مليون ريال سعودي (٢٠١٥: ٥٥ مليون ريال سعودي) تتعلق بشراء مبانٍ ومعدات.

**ج) التعهدات والالتزامات المحتملة المتعلقة بالإنتمان**

إن الغرض الرئيسي من وراء هذه الأدوات هو ضمان توفير الأموال للعملاء عند طلبها.

إن خطابات الضمان والاعتمادات المستندية - التي تعتبر ضمانات غير قابلة للنقض من قبل البنك بالسداد في حالة عدم تمكن العميل من الوفاء بالتزاماته تجاه الأطراف الثالثة - تحمل نفس مخاطر الإنتمان التي تحملها القروض والسلف.

أما المتطلبات النقدية بموجب خطابات الضمان والاعتمادات المستندية فتقل كثيراً عن المبلغ الملزم به لعدم توقع البنك قيام الطرف الثالث بسحب الأموال بموجب الاتفاقية.

إن الاعتمادات المستندية - التي تعتبر بمثابة تعهدات خطية من البنك نيابة عن العميل والتي تسمح للطرف الثالث بسحب كمبيالات وفق شروط وأحكام محددة مضمونة عادة بالبيضاة التي تخصصها، وبالتالي فإنها غالباً ما تحمل مخاطر أقل.

تمثل القبولات تعهدات البنك لسداد الكمبيالات المسحوبة على العملاء. يتوقع البنك أن يتم تقديم معظم القبولات قبل سدادها من قبل العملاء.

تمثل الالتزامات لمنح الإنتمان الجزء غير المستخدم من الإنتمان الممنوح على شكل قروض وسلف و ضمانات واعتمادات مستندية. وفيما يتعلق بمخاطر الإنتمان المتعلقة بالالتزامات لمنح الإنتمان، فمن المحتمل أن يتعرض البنك لخسارة بمبلغ يعادل إجمالي الالتزامات غير المستخدمة، إلا أن مبلغ الخسارة المحتملة الذي لا يمكن تحديده فوراً، يتوقع أن يكون أقل كثيراً من إجمالي الالتزام غير المستخدم لأن معظم الالتزامات لمنح الإنتمان تتطلب من العملاء الحفاظ على معايير إنتمان محددة. إن إجمالي الالتزامات القائمة لمنح الإنتمان لا تمثل بالضرورة المتطلبات النقدية المستقبلية لأن العديد من هذه الالتزامات يتم إنهاؤها أو انتهاؤها بدون تقديم التمويل المطلوب.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

١٩ - التعهدات والإلتزامات المحتملة (تتمة)

(١) فيما يلي تحليلاً بالاستحقاقات التعاقدية للتعهدات والإلتزامات المحتملة الخاصة بالبنك:

٢٠١٦	خلال ٣ أشهر	١٢-٣ شهر	٥-١ سنوات	أكثر من ٥ سنوات	الإجمالي
اعتمادات مستندية	٢,٣٥٣,٣٢٩	٨٨٦,٩٤٢	٧٣٦,٦٢٥	-	٣,٩٧٦,٨٩٦
خطابات ضمان	٥,٠٥٥,٨٠٢	١٤,٦٣٠,٠٢٣	٥,٢٢٩,٧٦٦	١٩٨,٨٠٧	٢٥,١١٤,٣٩٨
قبولات	٩٢٥,١٦٨	٦٩٣,٩٥٥	٣٧٩	-	١,٦١٩,٥٠٢
التزامات مؤكدة لمنح الائتمان	١٠٥,٩٣٧	٢٥٠,٦٦٠	٨٩٢,٩٥٢	١,٧٦٠,٦٢٣	٣,٠١٠,١٧٢
أخرى	-	-	-	١٠١,٧٢٦	١٠١,٧٢٦
الإجمالي	٨,٤٤٠,٢٣٦	١٦,٤٦١,٥٨٠	٦,٨٥٩,٧٢٢	٢,٠٦١,١٥٦	٣٣,٨٢٢,٦٩٤

٢٠١٥	خلال ٣ أشهر	١٢-٣ شهر	٥-١ سنوات	أكثر من ٥ سنوات	الإجمالي
اعتمادات مستندية	٢,٦١٩,٢١٥	١,٤٥٧,٤٠١	٧٠٥,٠٥٩	-	٤,٧٨١,٦٧٥
خطابات ضمان	٧,٢٥١,٦٣٥	٩,٤٩٠,٢٥٩	٨,٦٤٣,٥٣٠	١,٢٧٠,٩٩٨	٢٦,٦٥٦,٤٢٢
قبولات	١,١٦٩,٥٨٩	٩٩٧,٥٦٩	١,٧٥٦	-	٢,١٦٨,٩١٤
التزامات مؤكدة لمنح الائتمان	-	٧٥٥,٧٣٧	٧٢٩,٠٧٩	٩٤٢,٨٥٢	٢,٤٢٧,٦٦٨
أخرى	-	-	-	١١١,٧٣١	١١١,٧٣١
الإجمالي	١١,٠٤٠,٤٣٩	١٢,٧٠٠,٩٦٦	١٠,٠٧٩,٤٢٤	٢,٣٢٥,٥٨١	٣٦,١٤٦,٤١٠

بلغ الجزء غير المستخدم من الإلتزامات غير المؤكدة، والتي يمكن إلغاؤها من جانب البنك في أي وقت، والقائمة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ ما مجموعه ١٨,٥٩١ مليون ريال سعودي (٢٠١٥: ٢١,٥١٧ مليون ريال سعودي).

(٢) فيما يلي تحليلاً للتعهدات والإلتزامات المحتملة حسب الأطراف الأخرى :

٢٠١٥	٢٠١٦	
٣٠,١٥٠,٢٧٦	٢٨,١٧٢,٤٣٩	شركات
٥,٤١٧,٢٩٥	٤,٨٠٣,٨٠٥	بنوك ومؤسسات مالية أخرى
٥٧٨,٨٣٩	٨٤٦,٤٥٠	أخرى
٣٦,١٤٦,٤١٠	٣٣,٨٢٢,٦٩٤	الإجمالي

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

١٩ - التعهدات والالتزامات المحتملة (تتمة)

د) الموجودات المرهونة

الأوراق المالية المرهونة بموجب إتفاقيات إعادة الشراء المبرمة مع البنوك الأخرى تشمل البنوك الحكومية وغير الحكومية. فيما يلي تحليلاً للموجودات المرهونة كضمانات لدى المؤسسات المالية الأخرى :

٢٠١٥		٢٠١٦		
المطلوبات ذات العلاقة	الموجودات	المطلوبات ذات العلاقة	الموجودات	
١,٠١١,٩٧٣	٢,٤٢٤,٤١٧	٥٦٢,٥٠٠	٩٥٠,٠٠٠	إستثمارات أخرى مقتناة بالتكلفة المطفأة
-	-	٣٣,٥٤٥	١٠١,٧٢٨	متاحة للبيع
١,٠١١,٩٧٣	٢,٤٢٤,٤١٧	٥٩٦,٠٤٥	١,٠٥١,٧٢٨	الإجمالي (إيضاحين ٦ د و ١٤)

هـ) الالتزامات المتعلقة بعقود الإيجار التشغيلية :

فيما يلي تحليلاً بالحد الأدنى لدفعات الإيجار المستقبلية بموجب عقود الإيجار التشغيلية غير القابلة للإلغاء، التي أبرمها البنك كمستأجر :

٢٠١٥	٢٠١٦	
١٠٥,٩٠٩	١٠٦,٣٢٣	أقل من سنة
٢٥٢,٥٦٨	٢٤٠,٢٥٦	من سنة إلى خمس سنوات
١٤٧,٢٧١	١٣٢,٢٢٦	أكثر من خمس سنوات
٥٠٥,٧٤٨	٤٧٨,٨٠٥	الإجمالي

٢٠ - صافي دخل العمولات الخاصة

دخل العمولات الخاصة :

٢٠١٥	٢٠١٦	
٦٢,٣٥٦	١١٢,٣٥٢	إستثمارات - متاحة للبيع
٢٠٣,٥٦٧	٣٠٩,٥٤٧	- إستثمارات أخرى مقتناة بالتكلفة المطفأة
٢٦٥,٩٢٣	٤٢١,٨٩٩	أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى
١٢,٨٦٢	٦٤,٤٤٠	قروض وسلف
٤,١٥٩,٩٩٤	٥,٢٥١,٨٣٣	الإجمالي
٤,٤٣٨,٧٧٩	٥,٧٣٨,١٧٢	

مصاريف العمولات الخاصة:

٢٠١٥	٢٠١٦	
٢٥,٨١٢	٧٦,٨٦١	أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى
٥٣٢,٨٧٥	١,٤٥١,٣٢٧	ودائع العملاء
٣٥,٢٥٥	٦٤,٤٩٩	سندات دين وصكوك
٥٩٣,٩٤٢	١,٥٩٢,٦٨٧	الإجمالي
٣,٨٤٤,٨٣٧	٤,١٤٥,٤٨٥	صافي دخل العمولات الخاصة

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٢١ - دخل الأتعاب والعمولات، صافي

٢٠١٥	٢٠١٦	
		<b>دخل الأتعاب والعمولات:</b>
١٠٠,٧٧٦	٧٥,٤٥٠	تداول الأسهم وإدارة الصناديق
٣٠٤,٠٨١	٢٧٦,٤٢٠	تمويل تجاري
٢١١,٥٦٤	٢٠٨,٦١٨	بطاقات ائتمان
٩٥١,٦٥١	٨٦٢,٣٠٥	تسهيلات ائتمانية
٣٦٩,٣٣٤	٣٦١,٨٤١	خدمات بنكية أخرى
<u>١,٩٣٧,٤٠٦</u>	<u>١,٧٨٤,٦٣٤</u>	<b>الإجمالي</b>
		<b>مصاريف الأتعاب والعمولات:</b>
١٢٢,٣٠١	١٣٤,٩٥٨	بطاقات ائتمان
١,٠٩٨	٥٧٢	أتعاب الوساطة والحفظ
٣٤٦,٢٤٥	٤٥٥,١٦٢	تسهيلات ائتمانية
١٨١,٨٣٨	١٥٦,٨١٥	خدمات بنكية أخرى
<u>٦٥١,٤٨٢</u>	<u>٧٤٧,٥٠٧</u>	<b>الإجمالي</b>
<u><u>١,٢٨٥,٩٢٤</u></u>	<u><u>١,٠٣٧,١٢٧</u></u>	<b>دخل الأتعاب والعمولات، صافي</b>

٢٢ - أرباح / (خسائر) المتاجرة، صافي

٢٠١٥	٢٠١٦	
(١٣,٧٩٦)	(٢,١٠٤)	سندات دين
٩,٤٣٣	١١,٣٠١	مشتقات
<u>(٤,٣٦٣)</u>	<u>٩,١٩٧</u>	<b>الإجمالي</b>

٢٣ - توزيعات الأرباح

٢٠١٥	٢٠١٦	
٤٦,٢٧٧	٤٨,٩٠٠	إستثمارات متاحة للبيع

٢٤ - أرباح الإستثمارات المقتناة لغير أغراض المتاجرة، صافي

٢٠١٥	٢٠١٦	
٢٤,٢٧٨	٤٥,٤٨٤	أرباح محققة من استثمارات متاحة للبيع

٢٥ - دخل العمليات الأخرى، صافي

٢٠١٥	٢٠١٦	
٦٢,١٣٣	٨٢,٦٣٦	دخل إيجارات، صافي
(١,٦٩٥)	(١٦٠)	خسائر من استبعاد ممتلكات ومعدات، صافي
١٥,١٤٢	١٦,٢٦٦	أخرى
<u>٧٥,٥٨٠</u>	<u>٩٨,٧٤٢</u>	<b>الإجمالي</b>

**البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية**  
**إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)**  
**للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥**  
**(بآلاف الريالات السعودية)**

**٢٦ - ربح السهم الأساسي والمخفض**

تم احتساب ربح السهم الأساسي والمخفض للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥ وذلك بتقسيم صافي دخل السنة العائد لمساهمي البنك على ١,٠٠٠ مليون سهم . إن ربح السهم المخفض هو نفس ربح السهم الأساسي للسهم.

**٢٧ - إجمالي توزيعات الأرباح والضريبة الدخل**

يشتمل إجمالي توزيعات الأرباح على ما يلي:

٢٠١٥	٢٠١٦	
٤٥٠,٠٠٠	٤٥٠,٠٠٠	توزيعات أرباح مرحلية مدفوعة (أ)
٥٥٠,٠٠٠	٤٥٠,٠٠٠	أرباح مقترح توزيعها (ب)
٤٩٤,٩٥٢	٥٧٧,٠٠٠	الزكاة وبنود أخرى (ج)
<u>١,٤٩٤,٩٥٢</u>	<u>١,٤٧٧,٠٠٠</u>	<b>الإجمالي</b>

(أ) أقر مجلس الإدارة توزيع أرباح مرحلية بمبلغ ٤٥٠ مليون ريال سعودي على المساهمين من صافي دخل السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ ، (٢٠١٥ : ٤٥٠ مليون ريال سعودي)، بما يعادل ٠,٤٥ ريال سعودي لكل سهم بعد خصم الزكاة وضريبة الدخل (٢٠١٥ : ٠,٤٥ ريال سعودي، صافي).

(ب) أوصى مجلس الإدارة بتاريخ ٢٠ ديسمبر ٢٠١٦ توزيع ارباح نقدية قدرها ٤٥٠ مليون ريال سعودي (٢٠١٥ : ٥٥٠ مليون ريال سعودي). تخضع توزيعات الأرباح هذه لموافقة الجمعية العامة.

**(ج) الزكاة وبنود أخرى**

تدفع توزيعات الأرباح للمساهمين السعوديين وغير السعوديين بعد خصم الزكاة وضريبة الدخل على التوالي وكما يلي:

**الزكاة**

بلغت الزكاة الشرعية المستحقة على المساهمين السعوديين للسنة ٣٤٥ مليون ريال سعودي (٢٠١٥ : ٢٩٦ مليون ريال سعودي).

**ضريبة الدخل**

بلغت ضريبة الدخل المستحقة على حصة المساهم غير السعودي من صافي دخل السنة الحالية ٢٣٢ مليون ريال سعودي (٢٠١٥ : ٢٤٦ مليون ريال سعودي).

**وضع الربط الزكوي والضريبي**

قدمت المجموعة الإقرارات الزكوية والضريبية إلى الهيئة العامة للزكاة والدخل وسددت مبلغ الزكاة والضريبة عن جميع السنوات المالية لغاية وبما في ذلك عام ٢٠١٥ . واستلمت الربوط حتى عام ٢٠٠٨ وبموجبها طالبت الهيئة مطالبات زكوية وضريبية إضافية قدرها ٣٣٤ مليون ريال سعودي عن الأعوام من ٢٠٠٥ حتى ٢٠٠٨ . وقد اعترضت المجموعة بشكل رسمي على هذه الربوط وتم تقديم اعتراض إلى لجنة الاعتراض الزكوية والضريبية الابتدائية الأولى. وبتاريخ ١ يونيو ٢٠١٦، أصدرت لجنة الاعتراض الزكوية والضريبية الابتدائية الأولى قراراً بتخفيض مبلغ الربط من ٣٣٤ مليون ريال سعودي إلى ١١٦ مليون ريال سعودي، وما زالت المجموعة في انتظار الربط المعدل من الهيئة. بتاريخ ٢٧ يوليو ٢٠١٦، تم تقديم استئناف إلى اللجنة الاستئنافية الضريبية ضد قرار لجنة الاعتراض الزكوية والضريبية الابتدائية الأولى ولم يتم حتى الآن تحديد تاريخ للنظر فيه. وترى الإدارة أن نتيجة الاستئناف ستكون في صالح المجموعة ولذلك لم يتم وضع أي مخصص بشأن هذا الموضوع.

لم يتم اجراء الربوط الزكوية للسنوات من ٢٠٠٩ حتى ٢٠١٥ من قبل الهيئة العامة للزكاة والدخل. وترى الإدارة أن النتيجة النهائية للربوط لن يكون لها أثر جوهري على القوائم المالية الموحدة للمجموعة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بالآلاف الريالات السعودية)

٢٨ - النقدية وشبه النقدية

تتكون النقدية وشبه النقدية المدرجة في قائمة التدفقات النقدية الموحدة من الآتي :

٢٠١٥	٢٠١٦	
٣,١٠٥,٤١٩	١٢,٣١٦,٤٧٣	نقدية وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي فيما عدا الوديعة النظامية ( إيضاح ٤ )
٥,٥٧٥,٠٩٩	٤,٠٣٠,٨٥٠	أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى تستحق خلال تسعين يوماً من تاريخ الاقتناء
٨,٦٨٠,٥١٨	١٦,٣٤٧,٣٢٣	الإجمالي

٢٩ - سياسة التعويضات

بالاستناد إلى تعليمات مؤسسة النقد العربي السعودي المتوافقة مع مبادئ ومعايير مجلس الاستقرار المالي، طبق البنك "سياسة التعويضات المبنية على المخاطر"، والتي تم اعتمادها من قبل مجلس إدارة البنك. وتضع السياسة أهمية قصوى لربط التعويضات بالمخاطر وتحتوي السياسة على حزمة تنافسية متوازنة للتعويضات الثابتة والمتغيرة. كما تضمن السياسة التأكد من أن التعويضات تراعي احتمالات تحقيق الأرباح وتوقيتها وأثرها على رأس مال البنك. كما تركز سياسة التعويضات على ضرورة وجودة إدارة مخاطر فعالة وتحقيق الاستقرار المالي والتعامل الرشيد مع المخاطر الناجمة عن الممارسات المتبعة بشأن التعويضات. يضع البنك في الاعتبار كافة أنواع المخاطر الجوهرية الحالية والمحتملة، والتأكد من وجود توازن بين العوامل العامة للصناعة المصرفية والعوامل الخاصة بالبنك مثل طريقة العمل، الوضع المالي، الأداء التشغيلي، أوضاع السوق، احتمالات نمو العمل، الأحكام الإدارية الملائمة وغيرها.

يقوم مجلس الإدارة بتحديد واعتماد المكافآت استناداً إلى عدد من العوامل ومنها أداء البنك بالمعايير المطلقة والنسبية، ثبات الأرباح، الأداء على المدى الطويل، المكافآت للسنوات السابقة، أوضاع السوق وغيرها من العوامل. وبالمقابل، عند توزيع المكافآت على وحدات العمل على مستوى البنك، يوضع في الاعتبار نوع العمليات المنفذة، مستوى المخاطر، الأهمية النسبية للأرباح، محركات العمل المحددة، مخصص الحوافز للسنوات السابقة، الأداء الحالي وثبات مستوى أداء الوحدة.

تقع على عاتق مجلس الإدارة بشكل مطلق مسؤولية تعزيز مبادئ الحوكمة الفاعلة وممارسات التعويضات السليمة. ومن أجل المساعدة في الرقابة والإشراف على تصميم وتشغيل نظام التعويضات، شكل مجلس الإدارة لجنة للترشيحات والتعويضات. تتكون لجنة الترشيحات والتعويضات من ثلاثة أعضاء غير تنفيذيين من مجلس الإدارة ويرأسها عضو مستقل من أعضاء المجلس. وللجنة الصلاحية المطلقة ومفوضة من قبل مجلس الإدارة لمراجعة وتعديل سياسة وممارسات التعويضات في البنك ورفع التوصيات بهذا الشأن إلى مجلس الإدارة لاعتمادها، وذلك لضمان كفاية وفعالية السياسة لتلبية الأهداف التي وضعت من أجلها. تقوم اللجنة كذلك بمراجعة مستوى ومكونات مكافآت المدراء التنفيذيين في البنك وترفع التوصيات المتعلقة بالمكافآت المعدلة بالمخاطر إلى مجلس الإدارة لاعتمادها.

إن عملية الحوكمة تهدف إلى التأكد من تطبيق سياسة التعويضات بثبات في البنك لتحقيق الأهداف التي وضعت من أجلها. وقد قام البنك بوضع آلية مراقبة تتيح التقييم المنتظم لخصائص تصميم ممارسات التعويضات وتطبيق السياسة بشكل سليم.

٢٠١٦

تكاليف متغيرة دفعت نقداً في عام ٢٠١٦	تعويضات ثابتة	عدد الموظفين	فئات الموظفين
٢٨,٥٦٥	٣٨,٢٣٣	١٩	١- كبار التنفيذيين الذين يتطلب تعيينهم موافقة مؤسسة النقد العربي السعودي
٣١,٥٢٨	٩٢,٢٩٨	١٨٩	٢- موظفون يؤدون مهام تشتمل على مخاطر
١٣,١٢٨	١١٧,٢٣٤	٤٢٢	٣- موظفون يؤدون مهام رقابية
٧٣,٣٤٨	٦٧٦,٦٥٢	٣,٧٧٣	٤- موظفون آخرون
١٤٦,٥٦٩	٩٢٤,٤١٧	٤,٤٠٣	الإجمالي
	١١٥,٠٠٠		تعويضات متغيرة مستحقة خلال عام ٢٠١٦
	٢٤٤,٨٢٦		تكاليف موظفين أخرى*
	١,٢٨٤,٢٤٣		إجمالي الرواتب وما في حكمها

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٢٩ - سياسة التعويضات (تتمة)

تكاليف متغيرة دفعت نقداً في عام ٢٠١٥	تعويضات ثابتة	عدد الموظفين	فئات الموظفين
٢٨,١٨٢	٣٨,٨٣١	١٩	١- كبار التنفيذيين الذين يتطلب تعيينهم موافقة مؤسسة النقد العربي السعودي
٣٢,٠٣٤	٩١,١٦٦	١٨٦	٢- موظفون يؤدون مهام تشتمل على مخاطر
١٨,٦٢٩	١١٥,١٠٠	٤٣٨	٣- موظفون يؤدون مهام رقابية
١٢٢,٠٧٣	٦٨٥,٦٣٤	٤,٢٠٣	٤- موظفون آخرون
٢٠٠,٩١٨	٩٣٠,٧٣١	٤,٨٤٦	الإجمالي
	١٢٢,٠٠٠		تعويضات متغيرة مستحقة خلال عام ٢٠١٥
	٣٢٢,٧٤٠		تكاليف موظفين أخرى*
	١,٣٧٥,٤٧١		إجمالي الرواتب وما في حكمها

\* تكاليف الموظفين الأخرى تشمل تعويضات نهاية الخدمة والتأمينات الاجتماعية والسفر لأغراض العمل والتدريب ومزايا الموظفين الأخرى.

٣٠ - القطاعات التشغيلية

يتطلب المعيار الدولي الخاص بالتقارير المالية رقم (٨) بأن يتم تحديد القطاعات التشغيلية على أساس التقارير الداخلية التي تخص مكونات المجموعة، والتي تتم مراجعتها بشكل منتظم من قبل الرئيس التنفيذي للبنك من أجل توزيع الموارد اللازمة لهذه القطاعات ولتقييم أدائها.

لأغراض إدارية، تتكون المجموعة من القطاعات التشغيلية الرئيسية التالية:

قطاع التجزئة	: ودائع وتسهيلات ائتمانية ومنتجات استثمارية للأفراد.
قطاع الشركات	: قروض وسلف وودائع ومنتجات ائتمانية أخرى للشركات الكبرى والعملاء الاعتباريين والمنشآت التجارية الصغيرة والمتوسطة الحجم، إضافة إلى فرع البنك في لندن.
قطاع الخزينة	: يدير المحفظة التجارية والاستثمارية، التمويل والسيولة، ومخاطر أسعار العملات والعمولات للبنك.
قطاع خدمات الاستثمار والوساطة	: خدمات إدارة الاستثمار وأنشطة إدارة الأصول والتي تشمل التعامل والإدارة والترتيب والمشورة وحفظ الأوراق المالية.
أخرى	: تشمل الدخل على رأس المال والتكاليف غير الموزعة والموجودات والمطلوبات الخاصة بالإدارة العامة والأقسام المساندة الأخرى.

تفيد المعاملات بين القطاعات التشغيلية وفقاً لنظام التحويل المتبع من قبل المجموعة. قامت المجموعة بتعديل نظام التحويل اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٦ وذلك لتحسين تقارير القطاعات التشغيلية، ولم يتم تطبيق هذه التعديلات بأثر رجعي لاعتبارات عملية. لذلك فإن الإيس التي بُني عليها تحديد دخل / (مصاريف) العمليات بين القطاعات التشغيلية للسنة الحالية لا تتماشى مع الإيس المستخدمة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥. تمثل الموجودات والمطلوبات للقطاعات المختلفة الموجودات والمطلوبات التشغيلية.

تمارس المجموعة نشاطها بشكل رئيسي في المملكة العربية السعودية، ولها فرع دولي واحد في لندن. إن إجمالي الموجودات والمطلوبات والتعهدات والالتزامات المحتملة ونتائج أعمال هذا الفرع لا تعتبر جوهرية بالنسبة للقوائم المالية الموحدة للمجموعة ككل.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بالآلاف الريالات السعودية)

٣٠ - القطاعات التشغيلية (تتمة)

أ) فيما يلي تحليلاً بإجمالي موجودات ومطلوبات المجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥، وإجمالي دخل ومصاريف العمليات وصافي الدخل للسنتين المنتهيتين في هذين التاريخين لكل قطاع من القطاعات التشغيلية:

						٢٠١٦
الإجمالي	أخرى	قطاع خدمات الاستثمار والوساطة	قطاع الخزينة	قطاع الشركات	قطاع التجزئة	
١٧٠,٠٠٨,٧٢٢	٢,١٧٥,٩٤٨	١,٧٢٠,٠٥٧	٤٥,٧٧٧,٤٤٣	٨١,٦٨٨,٨٩٠	٣٨,٦٤٦,٣٨٤	إجمالي الموجودات
٦١٦,٣٩٥	٦١٦,٣٩٥	-	-	-	-	استثمارات في شركات زميلة
١٤٦,٠٨٤,١٦٩	٥١٣,٢٦٥	١٣٥,٨٢٥	٥,٥٢٤,٩٥٩	٦٩,٥٩٧,٩٩٣	٧٠,٣١٢,١٢٧	إجمالي المطلوبات
٥,٨٥٤,١٣٧	١٤٢,٥٩٤	١٧٢,٥٤٥	(٢٨٨,٩٠٨)	٣,٧٩٩,٤٢٥	٢,٠٢٨,٤٨١	دخل / (خسارة) العمليات من العملاء الخارجيين
-	١٦٦,٣٢٦	-	١,٣٢١,٦٢٥	(١,٧٩٠,٩٧٤)	٣٠٣,٠٢٣	دخل / (مصاريف) العمليات بين القطاعات التشغيلية
٥,٨٥٤,١٣٧	٣٠٨,٩٢٠	١٧٢,٥٤٥	١,٠٣٢,٧١٧	٢,٠٠٨,٤٥١	٢,٣٣١,٥٠٤	إجمالي دخل العمليات ومنه:
٤,١٤٥,٤٨٥	١٧٧,١١٧	١٢,٨٢٧	٤٨٤,٠٧٧	١,٥٠٨,٨٤٨	١,٩٦٢,٦١٦	دخل العمولات الخاصة، صافي
١,٠٣٧,١٢٧	٩٤,٥٠٠	٧٥,٣٥٤	٩,١٨٥	٥٤٩,٧٢٢	٣٠٨,٣٦٦	دخل أتعاب وعمولات، صافي
٧٢٦,١٣٦	-	-	-	٣٦١,٧٨٦	٣٦٤,٣٥٠	مخصص خسائر انخفاض الائتمان، صافي
٣٧,٦٤٥	-	-	٣٧,٦٤٥	-	-	مخصص خسائر الانخفاض في قيمة الاستثمارات، صافي
٢٣٣,٣٧٨	١٣٩,٤٦٥	٢,٤٢٧	٢,٣٩٠	٢,٤٣٣	٨٦,٦٦٣	استهلاك وإطفاء
٣,٠٢٤,٥٣٨	٨٣,٥٢١	٩٥,٩٢١	١٤١,٣٢٧	٨٧١,٧٠٠	١,٨٣٢,٠٦٩	إجمالي مصاريف العمليات
٣٢,٢٧٨	٣٢,٢٧٨	-	-	-	-	الحصة في أرباح شركات زميلة، صافي
(٧,٩٧٦)	(٧,٩٧٦)	-	-	-	-	صافي الدخل العائد لحقوق الملكية غير المسيطرة
٢,٨٥٣,٩٠١	٢٤٩,٧٠١	٧٦,٦٢٤	٨٩١,٣٩٠	١,١٣٦,٧٥١	٤٩٩,٤٣٥	صافي الدخل العائد لمساهمي البنك

البنك العربي الوطني – شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٣٠ - القطاعات التشغيلية (تتمة)

٢٠١٥						
إجمالي	أخرى	قطاع خدمات الاستثمار	قطاع الخزينة	قطاع الشركات	قطاع التجزئة	
١٧٠,٤٢١,٢٧٣	٣,٠٦٥,١٧٥	١,٧٠٣,٥١٩	٤٤,٤٨٩,٢٨٠	٨١,٩٩٠,٥٦٢	٣٩,١٧٢,٧٣٧	إجمالي الموجودات
٥٣١,٦١٧	٥٣١,٦١٧	-	-	-	-	استثمارات في شركات زميلة
١٤٧,٧٨٩,٤٢٠	٤٨٧,٤٥٥	١٧١,٠٥٥	٨,٠٢٤,٩٩٣	٧٢,٦٤٠,٨٧٨	٦٦,٤٦٥,٠٣٩	إجمالي المطلوبات
٥,٧٨١,١٢٦	١٦٩,٩٩٨	١٤٠,٨٨٨	٢٦٥,٨٥٦	٢,٩٣٨,١٥٠	٢,٢٦٦,٢٣٤	دخل العمليات من العملاء الخارجين
-	٩١,٦٥٨	-	٥٨٧,٣٦٠	(٧٠٣,٠٧٩)	٢٤,٠٦١	دخل / (مصاريف) العمليات بين القطاعات التشغيلية
٥,٧٨١,١٢٦	٢٦١,٦٥٦	١٤٠,٨٨٨	٨٥٣,٢١٦	٢,٢٣٥,٠٧١	٢,٢٩٠,٢٩٥	إجمالي دخل العمليات ومنه:
٣,٨٤٤,٨٣٧	٩٥,٥٤٨	(٢٢,١٦٩)	٣١٦,٢٠٩	١,٧٢٩,٢٤٤	١,٧٢٦,٠٠٥	دخل العمولات الخاصة، صافي
١,٢٨٥,٩٢٤	١١٠,٩٦٣	٩٤,٨٠٠	١٢,٦٤٨	٥٥٨,١٩٩	٥٠٩,٣١٤	دخل أتعاب وعمولات، صافي
٥٧٥,٥٠٤	-	-	-	٣٧١,٤١٢	٢٠٤,٠٩٢	مخصص خسائر انخفاض الائتمان، صافي
٤٣,٤٥٥	-	-	٤٣,٤٥٥	-	-	مخصص خسائر الانخفاض في قيمة الاستثمارات، صافي
١٩٩,٣٢٣	٦٧,٣٤٩	٤,٠٠٢	٣,٥٠٨	٢,١٥١	١٢٢,٣١٣	استهلاك وإطفاء
٢,٨٦٢,١٥٠	٨٢,٩٢٤	٨٣,٨٤٢	١٣٣,٥٥٧	٨٨٢,٣٨٨	١,٦٧٩,٤٣٩	إجمالي مصاريف العمليات
٣٧,٥٠٠	٣٧,٥٠٠	-	-	-	-	الحصة في أرباح شركات زميلة، صافي
٧,٩٤١	٧,٩٤١	-	-	-	-	صافي الدخل العائد لحقوق الملكية غير المسيطرة
٢,٩٦٤,٤١٧	٢٢٤,١٧٣	٥٧,٠٤٦	٧١٩,٦٥٩	١,٣٥٢,٦٨٣	٦١٠,٨٥٦	صافي الدخل العائد لمساهمي البنك

(ب) فيما يلي تحليلاً لمخاطر الائتمان الخاصة بالمجموعة لكل قطاع من القطاعات التشغيلية أعلاه :

٢٠١٦						
إجمالي	أخرى	قطاع خدمات الاستثمار والوساطة	قطاع الخزينة	قطاع الشركات	قطاع التجزئة	
١٦٢,٣٧٤,٢٢٣	٥٢٠,٦٥٨	٣٥,٦٠١	٤٥,٣٠٩,١٧٢	٨١,٥٠٤,٣٠١	٣٥,٠٠٤,٤٩١	الموجودات المدرجة في قائمة المركز المالي الموحدة
١٦,٥٢٨,٠٢٨	١٦٨,١١٥	٥٠,٨٦٣	-	١٣,٦٨٦,١٥٩	٢,٦٢٢,٨٩١	التعهدات والالتزامات المحتملة
٨٧٤,١٥٠	-	-	٨٧٣,٧٥١	٣٩٩	-	المشتقات
٢٠١٥						
١٦١,٨١٣,٢٤٥	١,١٩١,٨٨٤	٢٣,٨١٤	٤٣,٩٨٦,٧٥١	٨١,٤٩٧,٠٥٧	٣٥,١١٣,٧٣٩	الموجودات المدرجة في قائمة المركز المالي الموحدة
١٧,٧٢٣,١٥٩	١,٥٢٨	٣٧٣,١١٦	-	١٤,٥٠١,١٠٣	٢,٨٤٧,٤١٢	التعهدات والالتزامات المحتملة
٦٩٣,١٤٠	-	-	٦٩٢,٩٥٣	١٨٧	-	المشتقات

تتضمن مخاطر الائتمان القيمة الدفترية للموجودات المدرجة في قائمة المركز المالي الموحدة ما عدا النقدية، الممتلكات والمعدات، العقارات الأخرى، والموجودات الأخرى. تم إدراج المعادل الائتماني لمخاطر التعهدات والالتزامات المحتملة والمشتقات في مخاطر الائتمان (إيضاح ٣٢ أ).

### ٣١- مخاطر الائتمان

يدير البنك مخاطر الائتمان والتي تتمثل في عدم مقدرة طرف ما على الوفاء بالتزاماته بشأن أداة مالية، مما يؤدي إلى تكبد الطرف الآخر لخسارة مالية. تنشأ مخاطر الائتمان بشكل أساسي من أنشطة الإقراض والأنشطة الاستثمارية، كما أن هنالك مخاطر إئتمانية تنتج عن الأدوات المالية خارج قائمة المركز المالي مثل التزامات القروض.

يحاول البنك إدارة مخاطر الائتمان وذلك بمراقبتها، ووضع حدوداً للمعاملات مع الأطراف الأخرى المحددة، وتقويم ملاءة هذه الأطراف بصورة مستمرة. تم تصميم سياسات إدارة المخاطر بحيث يتمكن البنك من تحديد المخاطر ووضع حدود ملائمة لهذه المخاطر وكذلك كي يتمكن من مراقبة المخاطر ومدى الالتزام بتلك الحدود. إضافة لمراقبة حدود مخاطر الائتمان، يقوم البنك بإدارة مخاطر الائتمان المتعلقة بأنشطته التجارية وذلك بإبرام إتفاقيات مقاصة رئيسية والدخول في ترتيبات ضمان مع الأطراف الأخرى في ظروف ملائمة والحد من فترات التعرض للمخاطر، كما يقوم البنك أحياناً بإقفال المعاملات أو التنازل عنها لصالح الأطراف الأخرى لتقليل مخاطر الائتمان. إن مخاطر الائتمان الخاصة بالمشتقات تمثل التكلفة المحتملة لإستبدال عقود المشتقات إذا ما أخفقت الأطراف الأخرى في الوفاء بالتزاماتها. للتحكم في مستوى مخاطر الائتمان التي يمكن أن يتحملها البنك، يتم تقويم الأطراف الأخرى بإستخدام نفس الأساليب المتبعة لتقويم أنشطة الإقراض.

ينتج التركيز في مخاطر الائتمان عند مزاوله عدد من الأطراف الأخرى لأنشطة مماثلة أو ممارسة أنشطتهم في نفس المنطقة الجغرافية أو يكون لهم نفس الخصائص الإقتصادية التي ستؤثر في مقدرتهم على الوفاء بالتزاماتهم التعاقدية عند حدوث تغيرات في الظروف الإقتصادية أو السياسية أو الظروف الأخرى.

يشير التركيز في مخاطر الائتمان إلى مدى تأثير أداء البنك تجاه التطورات التي قد تطرأ على صناعة ما أو منطقة جغرافية معينة.

يقوم البنك بإدارة مخاطر الائتمان من خلال تنويع محفظة الإقراض لضمان عدم التركيز المفرط في المخاطر الخاصة بأفراد أو مجموعة من العملاء في أماكن أو أنشطة معينة. كما يقوم البنك أيضاً بأخذ الضمانات، حسب ما هو ملائم. كما يسعى البنك أيضاً للحصول على ضمانات إضافية من الطرف الآخر إذا ما ظهرت أي مؤشرات تدل على إنخفاض في قيمة القروض والسلف الممنوحة للأفراد.

تقوم الإدارة بمراقبة القيمة السوقية للضمانات وتطلب تقديم ضمانات إضافية وفقاً للإتفاقيات المبرمة ذات الصلة. كما تقوم بمراقبة القيمة السوقية للضمانات التي تم الحصول عليها خلال مراجعتها لمدى كفاية مخصص خسائر إنخفاض القيمة.

يقوم البنك بانتظام بمراجعة سياسات وأنظمة إدارة المخاطر لتعكس التغيرات في منتجات الأسواق وإتباع أفضل الأساليب المستجدة.

تمثل سندات الديون المدرجة في المحفظة الإستثمارية، بشكل أساسي، مخاطر ديون سيادية. تم تبيان تحليل الإستثمارات حسب الأطراف الأخرى في الإيضاح (٦ - د). تم تبيان المعلومات المتعلقة بمخاطر الائتمان الخاصة بالمشتقات في الإيضاح (٣٢)، بينما تم تبيان المعلومات المتعلقة بالتعهدات والإلتزامات المحتملة في الإيضاح (١٩). تم تبيان الحد الأقصى لمخاطر الائتمان التي تتعرض لها القطاعات التشغيلية في الإيضاح رقم (٣٠)، كما تم تبيان المعلومات المتعلقة بالحدود القصوى لمخاطر الائتمان مع أوزان المخاطر النسبية في الإيضاح (٣٨).

يقوم البنك بتصنيف مخاطر الائتمان إلى ثلاثة عشر درجة من المخاطر، منها عشر درجات للقروض العاملة وثلاث لغير العاملة. يتم تقويم كل مقترض وفقاً لنظام تصنيف موضوعي مطور داخليا ويتم بموجبه تقويم المخاطر بناء على إعتبارات مالية ونوعية منها قوة الإدارة، خصائص الصناعة، أداء الحساب ونوع الشركة. تتم مراجعة الدرجات الممنوحة لمخاطر الائتمان دورياً من قبل وحدة مستقلة لمراجعة الائتمان. يعتبر الائتمان المصنف دون مستوى معين من درجات تصنيف المخاطر إئتمانياً منخفض القيمة، ويتم تكوين مخصص خاص له وذلك بمقارنة القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة مع القيمة الدفترية وفقاً للأسس الواردة في معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩). يتم أيضاً قياس وإثبات مخصص جماعي لإنخفاض القيمة على مستوى المحفظة لمجموعة من التسهيلات الإئتمانية المتشابهة والتي لم تحدد منفردة كتسهيلات منخفضة القيمة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٣١ - مخاطر الائتمان (تتمة)

(أ) مخاطر الائتمان المتعلقة بالموجودات المدرجة داخل قائمة المركز المالي الموحدة:

٢٠١٥	٢٠١٦	
		قروض وسلف، صافي:
		قروض شخصية
٤١٩,٩٢٩	٥١٠,٥٣٢	بطاقات ائتمان
٢٦,٩٥٦,٦١٦	٢٥,٤٣٥,٩٨٣	قروض لأجل
٢٧,٣٧٦,٥٤٥	٢٥,٩٤٦,٥١٥	الإجمالي
		قروض شركات
		قروض مشتركة
١٦,٨١٣,٠٢٠	١٦,٦٣٢,٦٩٢	جاري مدين
٤,٩٤٣,٥٢٨	٤,٣٧٧,٣٦١	قروض لأجل
٦٦,٣٩٥,٦٢٥	٦٨,٥٢٥,٢٨٨	أخرى
١٢٧,١٠٧	٢٩,٦٦٥	الإجمالي
٨٨,٢٧٩,٢٨٠	٨٩,٥٦٥,٠٠٦	
		الاستثمارات، صافي:
		سندات بعمولة ثابتة
٢٧,٦٨٢,٧٤٥	١٠,٢٢٠,٤٥٩	سندات بعمولة عائمة
٤,١٠٦,٢٣٨	١٣,٨٨٢,٧٢٢	أخرى
١,٥٠٥,٣١٦	١,٤٤٥,٢١٨	الإجمالي
٣٣,٢٩٤,٢٩٩	٢٥,٥٤٨,٣٩٩	
١٤٨,٩٥٠,١٢٤	١٤١,٠٥٩,٩٢٠	الإجمالي الكلي

(ب) مخاطر الائتمان المتعلقة بالالتزامات والتعهدات المرتبطة بالائتمان:

٢٠١٥	٢٠١٦	
٢,٤٢٧,٦٦٨	٣,٠١٠,١٧٢	التزامات لمنح القروض والتزامات أخرى متعلقة بالائتمان
٣٣,٧١٨,٧٤٢	٣٠,٨١٢,٥٢٢	ضمانات مالية
٣٦,١٤٦,٤١٠	٣٣,٨٢٢,٦٩٤	الإجمالي

(ج) الجودة الائتمانية للقروض والسلف:

٢٠١٥	٢٠١٦	البيان
١١٣,٦٢٨,٩٨٩	١١١,٨٣٧,٣٦٤	غير متأخرة السداد وغير منخفضة القيمة
١,٥٤٨,١٥٢	٢,٦٩٠,٢٨٩	متأخرة السداد وغير منخفضة القيمة
٣,٢٤٠,٨٥٨	٣,٧٠١,٦٥٩	منخفضة القيمة (أي قرض بمخصص خاص)
١١٨,٤١٧,٩٩٩	١١٨,٢٢٩,٣١٢	إجمالي القروض والسلف
(٢,٧٦٢,١٧٤)	(٢,٧١٧,٧٩١)	مخصص انخفاض خسائر الائتمان، صافي
١١٥,٦٥٥,٨٢٥	١١٥,٥١١,٥٢١	القروض والسلف، صافي

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٣١ - مخاطر الائتمان (تتمة)

(د) قروض وسلف غير متأخرة السداد وغير منخفضة القيمة :

٢٠١٦		٢٠١٥			
التصنيف:	حساب جاري مدين	بطاقات إئتمان	قروض شخصية	قروض تجارية وأخرى	الإجمالي
مخاطر منخفضة (٤-١)	٢٥٥,٦٣٩	٤٥٩,٥٦٢	٢١,٢٢٠,٤٣٨	٢١,١٦١,٥٦٤	٤٣,٠٩٧,٢٠٣
مخاطر مقبولة (٨-٥)	٣,٩١٠,١٦٣	-	٢,٨٠٦,٢٢٨	٦١,٠١٧,١٣٦	٦٧,٧٣٣,٥٢٧
تحت المراقبة (١٠-٩)	٤٨,٢٢٩	-	-	٩٥٨,٤٠٥	١,٠٠٦,٦٣٤
الإجمالي	٤,٢١٤,٠٣١	٤٥٩,٥٦٢	٢٤,٠٢٦,٦٦٦	٨٣,١٣٧,١٠٥	١١١,٨٣٧,٣٦٤
التصنيف:	حساب جاري مدين	بطاقات إئتمان	قروض شخصية	قروض تجارية وأخرى	الإجمالي
مخاطر منخفضة (٤-١)	٤٠٧,٨٦٥	٣٧٤,٠٨٧	٢٢,٠٩٩,٨٩٢	٢٥,٧٣٤,٠٧٣	٤٨,٦١٥,٩١٧
مخاطر مقبولة (٨-٥)	٤,٣٣٧,٩٤٤	-	٣,٣٦١,٣٨٥	٥٦,٠٣٧,٢٥٢	٦٣,٧٣٦,٥٨١
تحت المراقبة (١٠-٩)	٥١,٧٨٥	-	-	١,٢٢٤,٧٠٦	١,٢٧٦,٤٩١
الإجمالي	٤,٧٩٧,٥٩٤	٣٧٤,٠٨٧	٢٥,٤٦١,٢٧٧	٨٢,٩٩٦,٠٣١	١١٣,٦٢٨,٩٨٩

التصنيف (٤-١) ويحتوي على عناصر مخاطر و شروط مالية مع قدرة ممتازة إلى عالية على السداد. بالنسبة للتجزئة، يشمل التصنيف قروض مضمونة بتحويل الراتب أو ضمان عقارات.

التصنيف (٨-٥) ويحتوي على عناصر مخاطر وشروط مالية مع قدرة مقبولة إلى جيدة للسداد، إضافة إلى قروض التجزئة غير المضمونة في الفئة المذكورة أعلاه.

التصنيف (١٠-٩) يشمل الإئتمان المضمون حالياً ولكنه يحتوي على نقاط ضعف محتملة تتطلب الانتباه الشديد من قبل الإدارة.

(هـ) قروض وسلف متأخرة السداد وغير منخفضة القيمة

٢٠١٦		٢٠١٥			
حساب جاري مدين	بطاقات إئتمان	قروض شخصية	قروض تجارية وأخرى	الإجمالي	
-	٣٣,١٤٧	١,٠٩٢,١٠٦	٣٥٠,١٤١	١,٤٧٥,٣٩٤	
-	-	-	١٦٩,١٢٢	١٦٩,١٢٢	
-	-	-	٣٣٧,٨٨٥	٣٣٧,٨٨٥	
-	-	-	٧٠٧,٨٨٨	٧٠٧,٨٨٨	
-	٣٣,١٤٧	١,٠٩٢,١٠٦	١,٥٦٥,٠٣٦	٢,٦٩٠,٢٨٩	
متأخرة السداد حتى ٣٠ يوم	-	-	-	-	
متأخرة السداد (٣١-٦٠) يوم	-	-	-	-	
متأخرة السداد (٦١-٩٠) يوم	-	-	-	-	
متأخرة السداد (٩١-١٨٠) يوم	-	-	-	-	
الإجمالي	-	-	-	-	
التصنيف:	حساب جاري مدين	بطاقات إئتمان	قروض شخصية	قروض تجارية وأخرى	الإجمالي
متأخرة السداد حتى ٣٠ يوم	-	٣٤,٤٦٩	١,٢١٨,٠٢٣	٢٣٢,٧٠٤	١,٤٨٥,١٩٦
متأخرة السداد (٣١-٦٠) يوم	-	-	-	٢١,٤٣٧	٢١,٤٣٧
متأخرة السداد (٦١-٩٠) يوم	-	-	-	١٥,٦٦٠	١٥,٦٦٠
متأخرة السداد (٩١-١٨٠) يوم	-	-	-	٢٥,٨٥٩	٢٥,٨٥٩
الإجمالي	-	٣٤,٤٦٩	١,٢١٨,٠٢٣	٢٩٥,٦٦٠	١,٥٤٨,١٥٢

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٣١ - مخاطر الائتمان (تتمة)

و) قروض وسلف منخفضة القيمة

٢٠١٥	٢٠١٦	
٢,٨٦٠,٠٤٤	٣,٢٧١,٢٥٢	قروض تجارية وجاري مدين
٣٨٠,٨١٤	٤٣٠,٤٠٧	قروض شخصية وبطاقات ائتمان
٣,٢٤٠,٨٥٨	٣,٧٠١,٦٥٩	الإجمالي

بلغ دخل العمولات الخاصة على القروض والسلف المنخفضة القيمة ١٣٢,٠٩٣ ألف ريال سعودي للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (٢٠١٥: ٥٨,٥٥١ الف ريال).

إن القروض والسلف المنخفضة القيمة مصنفة كالآتي:

٢٠١٥	٢٠١٦	
٢,٠١١,٢٧٥	٢,٦٩٤,٩٧٣	قروض وسلف عاملة
١,٢٢٩,٥٨٣	١,٠٠٦,٦٨٦	قروض وسلف غير عاملة، صافي
٣,٢٤٠,٨٥٨	٣,٧٠١,٦٥٩	

ز) مخاطر الائتمان للاستثمارات

٢٠١٦		٢٠١٥		
استثمارات من الدرجة الأولى	استثمارات دون الدرجة الأولى	غير مصنفة	الإجمالي	
-	-	-	-	سندات تجارية
-	-	٧٢٦	٧٢٦	مدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل
٨,٤١٠,٨٢٣	-	١,٠٤٦,٢٢١	٩,٤٥٧,٠٤٤	متاحة للبيع
١٤,٤٨٥,٣٧١	٣٣,٩٠٦	١,٥٧١,٣٥٢	١٦,٠٩٠,٦٢٩	استثمارات أخرى مقنتاة بالتكلفة المطفأة
٢٢,٨٩٦,١٩٤	٣٣,٩٠٦	٢,٦١٨,٢٩٩	٢٥,٥٤٨,٣٩٩	الإجمالي
٢٠١٥		٢٠١٦		
١,٣١٢,٤٨٠	-	-	١,٣١٢,٤٨٠	سندات تجارية
-	-	٨,٠٧٧	٨,٠٧٧	مدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل
١٠,٠٥٨,٨٤٤	٧٤,٩٣٠	١,٠٩٢,٧١٦	١١,٢٢٦,٤٩٠	متاحة للبيع
١٩,٩٤٠,٨٤٦	٣٣,٨٥٧	٧٧٢,٥٤٩	٢٠,٧٤٧,٢٥٢	استثمارات أخرى مقنتاة بالتكلفة المطفأة
٣١,٣١٢,١٧٠	١٠٨,٧٨٧	١,٨٧٣,٣٤٢	٣٣,٢٩٤,٢٩٩	الإجمالي

تتكون الاستثمارات من الدرجة الأولى من مخاطر ائتمان تعادل درجة التصنيف (أ أ إلى ب ب ب) حسب تصنيف استاندر أن بورز. تتكون الاستثمارات غير المصنفة بشكل رئيس من صناديق استثمارية واستثمارات أسهم.

ح) الضمانات

يحصل البنك على الموجودات من خلال مصادرة الضمانات المحتفظ بها كضمان، أو يطلب تعزيزات ائتمانية أخرى وكما يلي:

طبيعة الضمانات المحتفظ بها كضمان

٢٠١٥	٢٠١٦	
١٩,٣٧٢,٠٠٨	١٩,٣٣٨,٢٦٦	أسهم مدرجة
١٩,٤٩٩,١٧٧	٢٣,٣٤٢,٣٠٣	عقارات
١١,١٦٠,٦٧٢	١١,٤٦٩,١٦٨	أخرى
٥٠,٠٣١,٨٥٧	٥٤,١٤٩,٧٣٧	الإجمالي



البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بالآلاف الريالات السعودية)

٣٢ - تركيز مخاطر الموجودات المالية و مخاطر الائتمان والمطلوبات المالية (تتمة)

(أ) التركيز الجغرافي (تتمة)

٢٠١٦	المملكة العربية السعودية	الشرق الأوسط	دول مجلس التعاون الخليجي الأخرى ومنطقة الشرق الأوسط	أوروبا	أمريكا الشمالية	أمريكا اللاتينية	جنوب شرق آسيا	دول أخرى	الإجمالي
<b>المطلوبات</b>									
أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى									
	٤,٩٨٨	٢٨٧,٢٩٦	٤,١٢٩	٤٩٣	-	٣٢٣	٢٠	٢٩٧,٢٤٩	
	٢,٦٢٧,٠٦٧	٨٤٦,٥٨٩	٨٧,٩٦٦	-	-	-	-	٣,٥٦١,٦٢٢	
حسابات جارية									
	٦٤,٩٦٢,٢٤١	٦٤,٢٠٩	٢٥,٧٠٥	-	-	-	٤٠,٣٩٩	٦٥,٠٩٢,٧٤٠	
	٩٣,١٢٤	-	-	-	-	-	-	٩٣,١٢٤	
ودائع أسواق المال									
	٦٤,٨٢١,٥٨٤	٨,٥٧٩	٩٥,٠٤٣	٤٥٣	-	-	٧٨,١٧٦	٦٥,٠٠٣,٨٣٥	
ودائع العملاء									
	٥,٧١٧,٧٥٨	-	-	-	-	-	-	٥,٧١٧,٧٥٨	
تحت الطلب									
	-	-	-	-	-	-	-	-	
إدخار									
	٦٤,٨٢١,٥٨٤	٨,٥٧٩	٩٥,٠٤٣	٤٥٣	-	-	٧٨,١٧٦	٦٥,٠٠٣,٨٣٥	
لأجل									
	٥,٧١٧,٧٥٨	-	-	-	-	-	-	٥,٧١٧,٧٥٨	
أخرى									
	-	-	-	-	-	-	-	-	
القيمة العادلة السلبية للمشتقات									
	١١٣,٥١٨	١٢,٧٩١	٢٥٩,٤٠٣	-	-	-	-	٣٨٥,٧١٢	
مقتناة لأغراض المتاجرة									
	٢,٠١٣	٢٥,٤٣٣	٢٦,٦٣١	-	-	-	-	٥٤,٠٧٧	
مقتناة لتغطية مخاطر القيمة العادلة									
مطلوبات أخرى									
	٣,٨٥٣,٤٣٨	١٤	٣,٤٧٢	٢,٧٧٤	-	-	١٦٤	٣,٨٥٩,٨٦٢	
مصاريف مستحقة ودائون									
	٢,٠١٨,١٩٠	-	-	-	-	-	-	٢,٠١٨,١٩٠	
سندات دين وصكوك									
	١٤٤,٢١٣,٩٢١	١,٢٤٤,٩١١	٥٠٢,٣٤٩	٣,٧٢٠	-	٥٠٩	١١٨,٧٥٩	١٤٦,٠٨٤,١٦٩	<b>الإجمالي</b>
<b>التعهدات والالتزامات المحتملة</b>									
اعتمادات مستندية									
	١,٦٧٩,٨٦٦	٤٥٨,١٠٨	٩٨٦,٣٧٣	١٤٦,١٢٥	٣,١٩٩	٧٠٣,٢٢٥	-	٣,٩٧٦,٨٩٦	
خطابات ضمان									
	١٩,٦٧٤,٢٠١	١,٠٧١,٨٩٧	٢,٢٦٢,١٧٤	٢٠٤,٦٩١	-	١,٨٩٤,٥٩٩	٦,٨٣٦	٢٥,١١٤,٣٩٨	
قبولات									
	٢٤٣,٤٤٩	١١٥,٦٨٠	٣٦٥,٨١٦	١٣١,٢٧٢	١,٦٠٥	٧٦٠,٦٧٨	١,٠٠٢	١,٦١٩,٥٠٢	
التزامات مؤكدة لمنح الائتمان									
	٣,٠١٠,١٧٢	-	-	-	-	-	-	٣,٠١٠,١٧٢	
أخرى									
	١٠١,٧٢٦	-	-	-	-	-	-	١٠١,٧٢٦	
<b>الحد الأقصى لمخاطر الائتمان (تظهر بمبالغ المعادل الائتماني) مشتقات</b>									
مقتناة لأغراض المتاجرة									
	٤٢٧,٤٥٢	٤٤,٨١٧	٢٨٧,٠٤٩	٤٣,٩٩٤	-	-	٥٧٤	٨٠٣,٨٨٦	
مقتناة لتغطية مخاطر القيمة العادلة									
	-	-	٢٠,٦٤٧	٤٩,٦١٧	-	-	-	٧٠,٢٦٤	
تعهدات والتزامات محتملة									
	٣٣٥,٩٧٣	٩١,٦٢٢	١٩٧,٢٧٥	٢٩,٢٢٥	٦٤٠	١٤٠,٦٤٥	-	٧٩٥,٣٨٠	
اعتمادات مستندية									
	٩,٨٣٧,١٠٠	٥٣٥,٩٤٩	١,١٣١,٠٨٧	١٠٢,٣٤٦	-	٩٤٧,٣٠٠	٣,٤١٨	١٢,٥٥٧,٢٠٠	
خطابات ضمان									
	٢٤٣,٤٤٨	١١٥,٦٨٠	٣٦٥,٨١٦	١٣١,٢٧٢	١,٦٠٥	٧٦٠,٦٧٨	١,٠٠٢	١,٦١٩,٥٠١	
قبولات									
	١,٥٠٥,٠٨٥	-	-	-	-	-	-	١,٥٠٥,٠٨٥	
التزامات مؤكدة لمنح الائتمان									
	٥٠,٨٦٢	-	-	-	-	-	-	٥٠,٨٦٢	
أخرى									

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٣٢- تركيز مخاطر الموجودات المالية ومخاطر الائتمان والمطلوبات المالية (تتمة)  
(أ) التركيز الجغرافي (تتمة)

٢٠١٥	المملكة العربية السعودية	دول مجلس التعاون الخليجي الأخرى ومنطقة الشرق الأوسط	أوروبا	أمريكا الشمالية	أمريكا اللاتينية	جنوب شرق آسيا	دول أخرى	الإجمالي	
									الموجودات
									نقدية وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي
									نقد في الصندوق
									أرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي
									أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى
									حسابات جارية
									إيداعات أسواق المال
									استثمارات، صافي
									سندات المتاجرة
									مدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل
									متاحة للبيع
									استثمارات اخرى مقتناة بالتكلفة المطفأة
									القيمة العادلة الايجابية للمشتقات
									مقتناة لأغراض المتاجرة
									مقتناة لتغطية مخاطر القيمة العادلة
									قروض وسلف، صافي
									حساب جاري مدين
									بطاقات ائتمان
									قروض شخصية
									قروض تجارية واخرى
									موجودات أخرى
									الإجمالي

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٣٢ - تركيز مخاطر الموجودات المالية و مخاطر الائتمان والمطلوبات المالية (تتمة)

(أ) التركيز الجغرافي (تتمة)

٢٠١٥	المملكة العربية السعودية		الشرق الأوسط		أوروبا		أمريكا الشمالية	أمريكا اللاتينية	جنوب شرق آسيا	دول أخرى	الإجمالي
	السعودية	الشرق الأوسط	أوروبا	أمريكا الشمالية	أمريكا اللاتينية	جنوب شرق آسيا	دول أخرى	الإجمالي			
المطلوبات											
أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى	٢,٩٩٨	١٧٠,٦٢٩	٦,٦٨٧	٥١٤	-	٤,٤٦٩	٤٢	١٨٥,٣٣٩			
حسابات جارية	٣,٩٧٨,٨٩٠	١,٥٠٨,٨٨٤	-	-	-	-	-	٥,٤٨٧,٧٧٤			
ودائع أسواق المال	٦٦,٠٤٠,٠٩١	٨٤,٦٥٩	١٢٨,٤٧٢	-	-	٣٤٢	١٠,٥٥٠	٦٦,٢٦٤,١١٤			
ودائع العملاء	١٠٧,٨٢٠	-	-	-	-	-	-	١٠٧,٨٢٠			
تحت الطلب	٦٣,٤٨٤,٣٢٥	٩,٠٦٩	٤٠٨,٤٨٣	٥١٣	-	-	١٠٩	٦٣,٩٠٢,٤٩٩			
إدخار لأجل	٥,٤٨٦,٧٦١	-	-	-	-	-	-	٥,٤٨٦,٧٦١			
أخرى	٨٢,٧٦٣	٣٠,٢٥٤	١١٣,٧٠٣	٢,٩٣٨	-	-	٣	٢٢٩,٦٦١			
القيمة العادلة السلبية للمشتقات	١,٨٧٥	-	٣٣,٨٩٨	٧٣,٥١٥	-	-	-	١٠٩,٢٨٨			
مقتناة لأغراض المتاجرة	٣,٩٩٥,٠٦٧	-	-	٩,٨٢٧	-	-	-	٤,٠٠٤,٨٩٤			
مقتناة لتغطية مخاطر القيمة العادلة	٢,٠١١,٢٧٠	-	-	-	-	-	-	٢,٠١١,٢٧٠			
مطلوبات أخرى	١٤٥,١٩١,٨٦٠	١,٨٠٣,٤٩٥	٦٩١,٢٤٣	٨٧,٣٠٧	-	٤,٨١١	١٠,٧٠٤	١٤٧,٧٨٩,٤٢٠			
مصاريف مستحقة ودائون											
سندات دين وصكوك											
الإجمالي											
التعهدات والالتزامات المحتملة											
اعتمادات مستندية	١,٩٤٨,٠٢٣	٣٨٣,٢٦٣	٩٧١,٥٥٧	٤٥٤,٥٠٩	-	٦,٤٩٨	-	٤,٧٨١,٦٧٥			
خطابات ضمان	٢١,٠٦٢,٣٨٤	٨٥٨,٠٢٢	٢,٤٠٠,٩٠٢	٢١١,٢٢٠	-	-	٨,٠٩٣	٢٦,٦٥٦,٤٢٢			
قبولات	٦٩٨,٩٩٣	١٣٨,٦٩٧	٣١١,١٣٦	٢٣٤,٧٥٤	-	٥,٩٩٣	-	٢,١٦٨,٩١٤			
التزامات مؤكدة لمنح الائتمان	٢,٤٢٧,٦٦٨	-	-	-	-	-	-	٢,٤٢٧,٦٦٨			
أخرى	١١١,٧٣١	-	-	-	-	-	-	١١١,٧٣١			
الحد الأقصى لمخاطر الائتمان (تظهر بمبالغ المعادل الائتماني) مشتقات											
مقتناة لأغراض المتاجرة	٤٦٢,٤٠٠	١٣,٧٤٤	١٣٥,٩٣٨	١٣,٩٠٤	-	-	٩٣٤	٦٢٦,٩٢٠			
مقتناة لتغطية مخاطر القيمة العادلة	-	-	٨,١٣٩	٥٨,٠٨١	-	-	-	٦٦,٢٢٠			
تعهدات والتزامات محتملة											
اعتمادات مستندية	٣٨٩,٦٠٧	٧٦,٦٥٣	١٩٤,٣١١	٩٠,٩٠٢	-	١,٣٠٠	-	٩٥٦,٣٣٦			
خطابات ضمان	١٠,٥٣١,١٩٢	٤٢٩,٠١١	١,٢٠٠,٤٥١	١٠٥,٦١٠	-	-	٤,٠٤٧	١٣,٣٢٨,٢١٢			
قبولات	٦٩٨,٩٩٢	١٣٨,٦٩٧	٣١١,١٣٦	٢٣٤,٧٥٤	-	٥,٩٩٣	-	٢,١٦٨,٩١٣			
التزامات مؤكدة لمنح الائتمان	-	-	-	-	-	-	-	٨٩٦,٥٨٣			
أخرى	٣٧٣,١١٥	-	-	-	-	-	-	٣٧٣,١١٥			

إن مبالغ المعادل الائتماني تعكس المبالغ الناتجة عن تحويل المطلوبات خارج قائمة المركز المالي الموحدة إلى معادل مخاطر القروض باستخدام معامل تحويل الائتمان المحددة من قبل مؤسسة النقد العربي السعودي. الغرض من معامل تحويل الائتمان هو تحديد مخاطر الائتمان المحتملة المرتبطة بتنفيذ الإلتزامات.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بالآلاف الريالات السعودية)

٣٢ - تركيز مخاطر الموجودات المالية و مخاطر الائتمان والمطلوبات المالية (تتمة)

ب) فيما يلي التوزيع الجغرافي للقروض والسلف غير العاملة ومخصص خسائر انخفاض الائتمان:

مخصص خسائر انخفاض الائتمان				قروض وسلف غير عاملة، صافي				
قروض تجارية وأخرى	قروض شخصية	بطاقات ائتمان	حساب جاري مدين	قروض تجارية وأخرى	قروض شخصية	بطاقات ائتمان	حساب جاري مدين	٢٠١٦
٢,٥٩٢,٠٢١	٨٩,٦٣٦	٥,٧٣٧	٣٠,٣٩٧	٨٤٠,٩٤٤	١١٤,٧٣١	١١,٧٦٥	٣٩,٢٤٦	المملكة العربية السعودية

مخصص خسائر انخفاض الائتمان				قروض وسلف غير عاملة، صافي				
قروض تجارية وأخرى	قروض شخصية	بطاقات ائتمان	حساب جاري مدين	قروض تجارية وأخرى	قروض شخصية	بطاقات ائتمان	حساب جاري مدين	٢٠١٥
٢,٥٦٧,٠٤٨	٨٩,٩٠٤	٢,٢٢٢	-	١,١٣٤,٠٢٠	٨٩,٣٤٣	٦,٢٢٠	-	المملكة العربية السعودية

٣٣ - مخاطر السوق

مخاطر السوق هي المخاطر المتعلقة بتقلبات القيمة العادلة أو التدفقات النقدية المستقبلية للأدوات المالية نتيجة للتغيرات التي تحدث في السوق مثل تغيرات أسعار العملات، أسعار العملات الأجنبية أو أسعار الأسهم. يصنف البنك مخاطر السوق كمحفظة تجارية أو مصرفية.

أ) مخاطر السوق - المحفظة التجارية

وضع مجلس الإدارة حدوداً لمستويات المخاطر المقبولة لإدارة المحفظة التجارية. وإدارة مخاطر السوق للمحفظة التجارية، يقوم البنك دورياً بتطبيق طريقة القيمة المعرضة للمخاطر بهدف تقويم مراكز مخاطر السوق ولوضع تقديرات للخسائر الاقتصادية المحتملة بناءً على مجموعة من المؤشرات والافتراضات المتعلقة بتغيرات ظروف السوق.

وبموجب طريقة القيمة المعرضة للمخاطر، يتم تقدير التغير السلبي المحتمل في القيمة السوقية للمحفظة عند مستوى معين من الثقة وعلى مدى فترة زمنية محددة. يستخدم البنك طريقة القيمة المعرضة للمخاطر لتقويم التغيرات المحتملة في القيمة السوقية للمحفظة التجارية بناءً على البيانات التاريخية. يتم تصميم طريقة القيمة المعرضة للمخاطر عادةً لقياس مخاطر السوق في ظروف السوق العادية، لذلك فهناك قصور في استخدام طريقة القيمة المعرضة للمخاطر لأنها مبنية على معدلات إرتباط تاريخية وعلى التغيرات في أسعار السوق كما أنها تفترض بأن تكون الحركات المستقبلية على شكل بيان إحصائي.

إن طريقة القيمة المعرضة للمخاطر التي يتبعها البنك، عبارة عن تقديرات موضوعة باستخدام مستوى ثقة قدره ٩٩% من الخسائر التي لا يتوقع تجاوزها في حالة ثبات الظروف السائدة بالسوق لمدة يوم واحد. إن استخدام نسبة ٩٩% على مدى يوم واحد يوضح بأن الخسائر التي تجاوزت مبلغ القيمة المعرضة للمخاطر يجب أن لا تحدث - في المتوسط - أكثر من مرة واحدة كل مائة يوم.

تمثل القيمة المعرضة للمخاطر مخاطر المحفظة عند نهاية يوم عمل ما ولكنها لا تشمل على أي خسائر قد تحدث خارج نطاق فترة الثقة المحددة. وقد تختلف النتائج التجارية الفعلية عن النتائج التي بُنيت على حسابات القيمة المعرضة للمخاطر، خصوصاً و إن هذه الحسابات لا تعطي مؤشرات ذات معنى عن الأرباح والخسائر التي يمكن أن تتحقق في ظل ظروف السوق غير الاعتيادية.

بالرغم من أن القيمة المعرضة للمخاطر تعتبر أداة هامة لقياس مخاطر السوق، إلا أن الافتراضات التي بُني عليها النظام تتضمن بعض القصور الذي يشمل ما يلي:

(١) تفترض فترة الإبقاء على الثقة ليوم واحد بأن يتم تغطية أو بيع المراكز خلال فترة يوم واحد، ويعتبر ذلك افتراضاً واقعياً في معظم الحالات، ولكن قد لا ينطبق على الحالات التي يتسم فيها السوق بانعدام حاد للسيولة لفترة طويلة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بالآلاف الريالات السعودية)

٣٣ - مخاطر السوق (تتمة)

(أ) مخاطر السوق - المحفظة التجارية (تتمة)

(٢) إن مستوى الثقة بنسبة ٩٩% لا يعكس الخسائر التي قد تحدث خارج هذه النسبة. وحتى لو تم استخدام هذا المستوى من الثقة، فهناك احتمال بنسبة ١% بأن تتجاوز الخسائر القيمة المعرضة للمخاطر.

(٣) تحتسب القيمة المعرضة للمخاطر في نهاية يوم عمل ما، وبالتالي لا تعكس المخاطر التي قد تتعرض لها المراكز خلال يوم التداول.

(٤) يعتمد قياس القيمة المعرضة للمخاطر على مركز البنك وتذبذب أسعار السوق، وقد تنخفض القيمة المعرضة للمخاطر بالنسبة للمراكز التي تظل بدون تغيير إذا ما انخفض تذبذب الأسعار وبالعكس.

إن قصور طريقة القيمة المعرضة للمخاطر يتم تجاوزه من خلال إضافة حدود القيمة المعرضة للمخاطر إلى المراكز الأخرى غير المتغيرة وكذلك إلى حدود آثار التقلبات الأخرى، وذلك يشمل الحدود الموضوعه لمواجهة مخاطر التركزات المحتملة في إطار كل محفظة تجارية. إضافة لذلك، يقوم البنك بإجراء اختبارات تحمل للمحفظة التجارية للوقوف على الظروف غير العادية التي قد تحدث، ويتم رفع تقارير منتظمة عن الخسائر المحتملة التي تحدث خلال اختبارات التحمل إلى لجنة الموجودات والمطلوبات للمراجعة.

فيما يلي البيانات الخاصة بالقيمة المعرضة للمخاطر للبنك للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥ بملايين الريالات السعودية:

٢٠١٥				٢٠١٦				
منخفض	عالي	المتوسط	نهاية السنة	منخفض	عالي	المتوسط	نهاية السنة	
٠,١٧٢٥	١١,٢٦٦٣	٠,٩٥٣٧	٠,٢٥٥٩	٠,١٤٠٤	٤,٠٤١١	٠,٤٧٧٩	٠,١٥٩١	مخاطر أسعار العمولة الخاصة
٠,٤٠٣٥	٣,٠٩٠٢	٠,٩٧١٣	١,٥٤٩٦	٠,١٠٧٣	٣,٦١٩٦	٠,٨٣٣٣	١,١٧٧٨	مخاطر تحويل العملات
(**)	(**)	(٠,٤٣٥٦)	(٠,٢٤٣٧)	(**)	(**)	(٠,٢٥٩٣)	(٠,١٤٥٠)	أثر التنوع (*)
٠,٤٥٠٨	١١,٢٥٠٩	١,٤٨٩٤	١,٥٦١٨	٠,٢٦٥١	٤,١٦١٣	١,٠٥١٩	١,١٩٢٠	إجمالي القيمة المعرضة للمخاطر (قياس يوم واحد)

(\*) يقل إجمالي القيمة المعرضة للمخاطر عن القيمة المعرضة للمخاطر المتعلقة بمختلف أنواع مخاطر السوق بسبب أن تسوية المخاطر تنتج عن أثر تنوع المحفظة.

(\*\*) لا يوجد فائدة من احتساب أثر التنوع لأن الأثر العالي والمنخفض قد يحدث في أيام مختلفة لأنواع مختلفة من المخاطر.

(ب) مخاطر السوق - المحفظة غير التجارية أو المحفظة المصرفية

تنشأ مخاطر السوق للمحفظة غير التجارية أو المحفظة المصرفية من تغيرات أسعار العملات وتحويل العملات الأجنبية والأسهم.

(١) مخاطر أسعار العملات

تنشأ مخاطر أسعار العملات من احتمال أن تؤثر تغيرات أسعار العملات على القيمة العادلة أو التدفقات النقدية المستقبلية للأدوات المالية. وضع مجلس الإدارة حدوداً لتقلبات أسعار العملات لفترات محددة. يقوم البنك بمراقبة المراكز يومياً مستخدماً إستراتيجيات تغطية المخاطر لضمان بقاء المراكز ضمن حدود الفجوات المقررة.

توضح الجداول التالية مدى تأثير التغيرات المحتملة المعقولة في أسعار العملات الخاصة، مع بقاء العناصر الأخرى ثابتة، على قائمة الدخل الموحدة أو حقوق الملكية. يتمثل الأثر على الدخل في أثر التغيرات المفترضة في أسعار العملات على صافي دخل العملات الخاصة خلال العام وذلك على أساس الموجودات المالية والمطلوبات المالية المقنتاة لغير أغراض المتاجرة بسعر عائم كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، بما في ذلك أثر أدوات تغطية المخاطر. تم احتساب الأثر على حقوق الملكية وذلك بإعادة تقويم الموجودات المالية المتاحة للبيع بعمولة ثابتة بما في ذلك أثر تغطية المخاطر ذات الصلة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥ والنتيجة عن أثر التغيرات المفترضة في أسعار العملات. يتم تحليل آثار التقلبات على حقوق الملكية حسب تاريخ إستحقاق الموجودات أو المقايضات، تتم مراقبة وتحليل مخاطر المحفظة المصرفية حسب العملات ويتم الإفصاح عن الآثار المتعلقة بها بملايين الريالات السعودية.

٢٠١٦

الإجمالي	الأثر على حقوق الملكية			الأثر على دخل العملات الخاصة	الزيادة في نقاط الأساس	العملة
	أكثر من ٥ سنوات	٥-١ سنوات أو أقل	سنة واحدة أو أقل			
(٠,٣٥)	(٠,١٦)	(٠,١٠)	(٠,٠٥)	٣٥,٩٦	+١٠	ريال سعودي
(٥,٥٠)	٠,٠١	(٥,٠٦)	(٠,٢٧)	٣,٠٠	+١٠	دولار أمريكي
(٠,٠٢)	-	(٠,٠٢)	-	٠,٦٨	+١٠	أخرى

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٣٣ - مخاطر السوق (تتمة)

(ب) مخاطر السوق - المحفظة غير التجارية أو المحفظة المصرفية (تتمة)

(١) مخاطر أسعار العملات (تتمة)

٢٠١٦

الإجمالي	الأثر على حقوق الملكية				الأثر على دخل العمولات الخاصة	النقص في نقاط الأساس	العملة
	أكثر من ٥ سنوات	٥-١ سنوات أو أقل	سنة واحدة أو أقل	٦ أشهر أو أقل			
٠,٣٥	٠,١٦	٠,١٠	٠,٠٥	٠,٠٤	(٣٥,٩٦)	-١٠	ريال سعودي
٥,٥٠	(٠,٠١)	٥,٠٦	٠,٢٧	٠,١٨	(٣,٠٠)	-١٠	دولار أمريكي
٠,٠٢	-	٠,٠٢	-	-	(٠,٦٨)	-١٠	أخرى

٢٠١٥

الإجمالي	الأثر على حقوق الملكية				الأثر على دخل العمولات الخاصة	الزيادة في نقاط الأساس	العملة
	أكثر من ٥ سنوات	٥-١ سنوات أو أقل	سنة واحدة أو أقل	٦ أشهر أو أقل			
(٠,٦٩)	(٠,١٦)	(٠,٥١)	(٠,٠٢)	-	٣٨,٨٢	١٠+	ريال سعودي
(٦,٧٣)	-	(٦,٠٠)	(٠,٦٨)	(٠,٠٥)	(٧,٠٥)	١٠+	دولار أمريكي
(٠,٠٨)	-	(٠,٠٤)	(٠,٠٤)	-	٠,١٥	١٠+	أخرى

٢٠١٥

الإجمالي	الأثر على حقوق الملكية				الأثر على دخل العمولات الخاصة	النقص في نقاط الأساس	العملة
	أكثر من ٥ سنوات	٥-١ سنوات أو أقل	سنة واحدة أو أقل	٦ أشهر أو أقل			
٠,٦٩	٠,١٦	٠,٥١	٠,٠٢	-	(٣٨,٨٢)	١٠-	ريال سعودي
٦,٧٣	-	٦,٠٠	٠,٦٨	٠,٠٥	٧,٠٥	١٠-	دولار أمريكي
٠,٠٨	-	٠,٠٤	٠,٠٤	-	(٠,١٥)	١٠-	أخرى

مخاطر أسعار العملات الخاصة بالموجودات والمطلوبات والبند خارج قائمة المركز المالي الموحدة

يدير البنك مخاطر آثار التقلبات في أسعار العملات في السوق على مركزه المالي وتدفقاته النقدية.

يشتمل الجدول أدناه على ملخص لمخاطر أسعار العملات التي تتعرض لها المجموعة. كما يشتمل الجدول على موجودات ومطلوبات المجموعة المسجلة بالقيمة الدفترية مصنفة حسب تاريخ تجديد الأسعار التعاقدية أو تاريخ الاستحقاق، أيهما يحدث أولاً. تتعرض المجموعة لمخاطر أسعار العملات نتيجة لعدم التطابق أو لوجود فجوات في قيم الموجودات والمطلوبات والمشتقات والتعهدات والالتزامات المحتملة التي تستحق أو سيتم تجديد أسعارها في فترة محددة. تقوم المجموعة بإدارة هذه المخاطر وذلك بمطابقة تواريخ تجديد أسعار الموجودات والمطلوبات من خلال إستراتيجيات إدارة المخاطر.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٣٣- مخاطر السوق (تتمة)

(ب) مخاطر السوق - المحفظة غير التجارية أو المحفظة المصرفية (تتمة)

(١) مخاطر أسعار العملات (تتمة)

٢٠١٦	خلال ٣ أشهر	١٢-٣ شهر	٥-١ سنوات	أكثر من ٥ سنوات	غير مرتبطة بعمولة	الإجمالي
<b>الموجودات</b>						
٩,٤٦٨,٤٠٨	-	-	-	-	١٠,٠٣٥,٥٦٥	١٩,٥٠٣,٩٧٣
٢,٩٩٦,١٨٢	-	-	-	-	١,٠٣٤,٦٦٨	٤,٠٣٠,٨٥٠
٤٥٩,٧٧٠	-	-	-	-	-	٤٥٩,٧٧٠
-	-	-	-	-	٧٢٦	٧٢٦
٨٧٠,٧٧٧	١,٦١٠,٥٦٠	٥,٥١٧,٠٣٤	١٧,٩١٠	١,٤٤٠,٧٦٣	٩,٤٥٧,٠٤٤	٩,٤٥٧,٠٤٤
١٢,٣٥٩,٣٥٦	٦٩٩,٠٢٥	١,٠٨٥,٩٨٥	١,٩٣٣,٠٩٤	١٣,١٦٩	١٦,٠٩٠,٦٢٩	١٦,٠٩٠,٦٢٩
٤,٣٤٦,٩٦٤	-	-	-	-	-	٤,٣٤٦,٩٦٤
٥١٠,٥٣٢	-	-	-	-	-	٥١٠,٥٣٢
١,٨٩٢,٨٢٠	٥,١٤٥,٨٥٠	١٧,١٤٨,٣٤٣	١,٢٤٨,٩٧٠	-	٢٥,٤٣٥,٩٨٣	٢٥,٤٣٥,٩٨٣
٥١,٧٤١,٢٢٢	٢٦,٩٢٩,٠٣٩	٦,٠٩٠,١١٤	٤٥٧,٦٦٧	-	٨٥,٢١٨,٠٤٢	٨٥,٢١٨,٠٤٢
-	-	-	-	-	٦١٦,٣٩٥	٦١٦,٣٩٥
-	-	-	-	-	١٣٦,٦٣٤	١٣٦,٦٣٤
-	-	-	-	-	١,٦٥١,٣٦٣	١,٦٥١,٣٦٣
-	-	-	-	-	١,٨٣٩,٢٢٢	١,٨٣٩,٢٢٢
-	-	-	-	-	٧١٠,٥٩٥	٧١٠,٥٩٥
٨٤,٦٤٦,٠٣١	٣٤,٣٨٤,٤٧٤	٢٩,٨٤١,٤٧٦	٣,٦٥٧,٦٤١	١٧,٤٧٩,١٠٠	١٧٠,٠٠٨,٧٢٢	١٧٠,٠٠٨,٧٢٢
<b>إجمالي الموجودات</b>						
<b>المطلوبات وحقوق الملكية</b>						
٣,٣٣٦,٢٧٨	٢٢٥,٣٤٤	-	-	-	٢٩٧,٢٤٩	٣,٨٥٨,٨٧١
٤٣٩,٧٨٩	-	-	-	-	-	٤٣٩,٧٨٩
٥١,٧٣٥,٩٧١	١٦,٣١٥,٧٦٤	١٦٣,٤٩٩	-	-	٦٧,٦٩٢,٢٢٣	١٣٥,٩٠٧,٤٥٧
-	-	-	-	-	٣,٨٥٩,٨٦٢	٣,٨٥٩,٨٦٢
-	-	-	-	-	-	٢,٠١٨,١٩٠
-	-	-	-	-	٢٣,٩٢٤,٥٥٣	٢٣,٩٢٤,٥٥٣
٥٥,٥١٢,٠٣٨	١٨,٥٥٩,٢٩٨	١٦٣,٤٩٩	-	٩٥,٧٧٣,٨٨٧	١٧٠,٠٠٨,٧٢٢	١٧٠,٠٠٨,٧٢٢
<b>إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية</b>						
٢٩,١٣٣,٩٩٣	١٥,٨٢٥,١٧٦	٢٩,٦٧٧,٩٧٧	٣,٦٥٧,٦٤١	(٧٨,٢٩٤,٧٨٧)		٢٩,١٣٣,٩٩٣
٣,٩٣٠,٦٦٩	٣,٠٣٨,٦٢٢	(٦,٠٩١,٠٦٨)	(٨٧٨,٢٢٣)	-		٣,٩٣٠,٦٦٩
٣٣,٠٦٤,٦٦٢	١٨,٨٦٣,٧٩٨	٢٣,٥٨٦,٩٠٩	٢,٧٧٩,٤١٨	(٧٨,٢٩٤,٧٨٧)		٣٣,٠٦٤,٦٦٢
٣٣,٠٦٤,٦٦٢	٥١,٩٢٨,٤٦٠	٧٥,٥١٥,٣٦٩	٧٨,٢٩٤,٧٨٧	-		٣٣,٠٦٤,٦٦٢
<b>إجمالي الفجوة التراكمية الخاضعة لمخاطر أسعار العملات</b>						

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بالآلاف الريالات السعودية)

٣٣ - مخاطر السوق (تتمة)

(ب) مخاطر السوق - المحفظة غير التجارية أو المحفظة المصرفية (تتمة)

(١) مخاطر أسعار العملات (تتمة)

مخاطر أسعار العملات الخاصة بالموجودات والمطلوبات والبند خارج قائمة المركز المالي الموحدة (تتمة)

٢٠١٥	خلال ٣ أشهر	١٢-٣ شهر	٥-١ سنوات	أكثر من ٥ سنوات	غير مرتبطة بعمولة	الإجمالي
الموجودات						
نقدية وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي	-	-	-	-	١٠,٤٢٨,٢٩١	١٠,٤٢٨,٢٩١
أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى	٣,٧٠٨,٧٨٢	-	-	-	١,٨٦٦,٣١٧	٥,٥٧٥,٠٩٩
مشتقات بالقيمة العادلة الإيجابية	٢٩٠,١٥٨	-	-	-	-	٢٩٠,١٥٨
استثمارات، صافي سندات المتاجرة	-	-	-	-	١,٣١٢,٤٨٠	١,٣١٢,٤٨٠
مدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل	-	-	-	-	٨,٠٧٧	٨,٠٧٧
متاحة للبيع	١,٣٤١,٢١٢	٧٢٥,١٣١	٧,٦٦٣,٧٥٨	-	١,٤٩٦,٣٨٩	١١,٢٢٦,٤٩٠
استثمارات أخرى مقفلة بالتكلفة المطفأة	١٦,٠٣٢,٧٤٢	١,٦٥٣,٥١٧	١,٠٠٤,٤٥٧	٢,٠٤٠,٤٥٣	١٦,٠٨٣	٢٠,٧٤٧,٢٥٢
قروض وسلف، صافي						
جاري مدين	٤,٩٢١,٤٣٧	-	-	-	-	٤,٩٢١,٤٣٧
بطاقات ائتمان	٤١٩,٩٢٩	-	-	-	-	٤١٩,٩٢٩
قروض شخصية	٢,٠٠٨,١٦٨	٥,٥٨٦,٠٦١	١٨,٢٧٤,٤٤٠	١,٠٨٧,٩٤٧	-	٢٦,٩٥٦,٦١٦
قروض تجارية	٥٢,٠١٢,٨٥٢	٢٥,٠٨٢,٠٩١	٦,١٥٦,٧٣٤	١٠٦,١٦٦	-	٨٣,٣٥٧,٨٤٣
استثمارات في شركات زميلة	-	-	-	-	٥٣١,٦١٧	٥٣١,٦١٧
عقارات أخرى	-	-	-	-	١٥٩,٨٩٣	١٥٩,٨٩٣
استثمارات عقارية، صافي	-	-	-	-	١,٦٧٥,٨٦٦	١,٦٧٥,٨٦٦
ممتلكات ومعدات، صافي	-	-	-	-	١,٩٤٥,٤٢٠	١,٩٤٥,٤٢٠
موجودات أخرى	-	-	-	-	٨٦٤,٨٠٥	٨٦٤,٨٠٥
إجمالي الموجودات	٨٠,٧٣٥,٢٨٠	٣٣,٠٤٦,٨٠٠	٣٣,٠٩٩,٣٨٩	٣,٢٣٤,٥٦٦	٢٠,٣٠٥,٢٣٨	١٧٠,٤٢١,٢٧٣
المطلوبات وحقوق الملكية						
أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى	٥,٤٨٧,٧٧٤	-	-	-	١٨٥,٣٣٩	٥,٦٧٣,١١٣
مشتقات بالقيمة العادلة السلبية	٣٣٨,٩٤٩	-	-	-	-	٣٣٨,٩٤٩
ودائع العملاء	٥١,٦٩٨,١١٢	١٤,٧٧٦,٤٤٧	٤٨,٣٠٠	-	٦٩,٢٣٨,٣٣٥	١٣٥,٧٦١,١٩٤
مطلوبات أخرى	-	-	-	-	٤,٠٠٤,٨٩٤	٤,٠٠٤,٨٩٤
سندات دين وصكوك	-	٢,٠١١,٢٧٠	-	-	-	٢,٠١١,٢٧٠
حقوق الملكية	-	-	-	-	٢٢,٦٣١,٨٥٣	٢٢,٦٣١,٨٥٣
إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية	٥٧,٥٢٤,٨٣٥	١٦,٧٨٧,٧١٧	٤٨,٣٠٠	-	٩٦,٠٦٠,٤٢١	١٧٠,٤٢١,٢٧٣
الفجوة للبنود داخل قائمة المركز المالي الموحدة	٢٣,٢١٠,٤٤٥	١٦,٢٥٩,٠٨٣	٣٣,٠٥١,٠٨٩	٣,٢٣٤,٥٦٦	(٧٥,٧٥٥,١٨٣)	
الفجوة للبنود خارج قائمة المركز المالي الموحدة	٣,٠٤٢,٣٢٤	٧,٢٠٠,٤٠١	(٩,٦٨٠,٢٦١)	(٥٦٢,٤٦٤)	-	
إجمالي الفجوة الخاضعة لمخاطر أسعار العملات	٢٦,٢٥٢,٧٦٩	٢٣,٤٥٩,٤٨٤	٢٣,٣٧٠,٨٢٨	٢,٦٧٢,١٠٢	(٧٥,٧٥٥,١٨٣)	
إجمالي الفجوة التراكمية الخاضعة لمخاطر أسعار العملات	٢٦,٢٥٢,٧٦٩	٤٩,٧١٢,٢٥٣	٧٣,٠٨٣,٠٨١	٧٥,٧٥٥,١٨٣	-	

تمثل الفجوة للبنود خارج قائمة المركز المالي الموحدة صافي القيمة الإسمية للأدوات المالية المشتقة التي تستخدم في إدارة مخاطر أسعار العملات.

إن سعر العمولة الفعلي (العائد الفعلي) للأداة المالية هو السعر الذي تحسب بموجبه القيمة الدفترية للأداة المالية، وذلك عند استخدامه في حساب القيمة الحالية لهذه الأداة. إن هذا السعر يعتبر السعر التاريخي للأداة المالية بعمولة ثابتة المسجلة بالتكلفة المطفأة، وسعر السوق الحالي للأداة بعمولة عائمة أو الأداة المسجلة بالقيمة العادلة.

٣٣ - مخاطر السوق (تتمة)

(ب) مخاطر السوق - المحفظة غير التجارية أو المحفظة المصرفية (تتمة)

(٢) مخاطر العملات

مخاطر العملات هي المخاطر الناتجة عن تغير قيمة الأدوات المالية بسبب تغيرات أسعار العملات الأجنبية. يتم تحويل مخاطر العملات التي تنشأ في المحفظة المصرفية إلى المحفظة التجارية، ويتم إدارة تلك المخاطر كجزء من المحفظة التجارية. يضع مجلس الإدارة حدوداً مختلفة لمخاطر كل عملة وذلك يشمل المراكز ووقف الخسائر وحدود القيمة المعرضة للمخاطر، وتتم مراقبتها يومياً.

يوضح الجدول التالي العملات التي يتعرض البنك بشأنها لمخاطر جوهريّة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ فيما يتعلق بالموجودات والمطلوبات النقدية المقترنة لغير اغراض المتاجرة والتدفقات النقدية المتوقعة. ويحتسب التحليل إثر التغيرات المحتملة المعقولة في أسعار العملات مقابل الريال السعودي مع بقاء العناصر الأخرى ثابتة على قائمة الدخل الموحدة (بسبب تغير القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات النقدية المقترنة لغير اغراض المتاجرة الخاضعة لأسعار العملات) وكذلك الأثر على حقوق الملكية (بسبب تغير القيمة العادلة لمقايضات العملات المستخدمة لتغطية مخاطر التدفقات النقدية). يشير الأثر الإيجابي إلى الزيادة المحتملة في قائمة الدخل الموحدة أو حقوق الملكية، بينما يشير الأثر السلبي إلى صافي الإنخفاض المحتمل في قائمة الدخل الموحدة أو حقوق الملكية.

٢٠١٥		٢٠١٦		مخاطر العملات
الأثر على صافي الدخل	نسبة التغير في أسعار العملات (%)	الأثر على صافي الدخل	نسبة التغير في أسعار العملات (%)	
(٦٦,٩٩٥)	٥+	٢١,٠٧٦	٥+	دولار أمريكي
٦٦,٩٩٥	٥-	(٢١,٠٧٦)	٥-	
(٠,٠٠٦)	٣+	(٠,١٨٤)	٣+	يورو
٠,٠٠٦	٣-	٠,١٨٤	٣-	
٠,٠٠٢	٣+	(٠,١٢١)	٣+	جنيه استرليني
(٠,٠٠٢)	٣-	٠,١٢١	٣-	

(٣) مراكز العملات

يدير البنك مخاطر آثار التقلبات في أسعار الصرف السائدة بالسوق على مركزه المالي وتدفقاته النقدية. يقوم مجلس الإدارة بوضع حدود لمستوى المخاطر المقبولة لكل عملة وبشكل إجمالي لمراكز العملات، ليلاً وخلال اليوم، ويتم مراقبتها يومياً. فيما يلي تحليلاً بصافي المخاطر الجوهريّة الخاصة بالبنك كما في نهاية السنة بشأن العملات الأجنبية التالية:

٢٠١٥	٢٠١٦	
مركز دائن (مدين)	مركز دائن (مدين)	
(١,٣٣٩,٩١٠)	٤٢١,٥١٣	دولار أمريكي
(٢٠٠)	(٦,١٣٢)	يورو
٧٦	(٤,٠٢٦)	جنيه استرليني

(٤) مخاطر أسعار الأسهم

تشير مخاطر أسعار الأسهم إلى مخاطر إنخفاض القيمة العادلة للأسهم في محفظة الاستثمارات المقترنة لغير اغراض المتاجرة نتيجة للتغيرات المحتملة المعقولة في مستويات مؤشر الأسهم وقيمة كل سهم على حده.

فيما يلي بيان بالأثر على استثمارات البنك في الأسهم المتاحة للبيع نتيجة للتغيرات المحتملة المعقولة في مؤشر الأسهم مع بقاء العناصر الأخرى ثابتة:

٢٠١٥		٢٠١٦		مؤشرات السوق
نسبة التغيرات في مؤشر الأثر بالآلاف الريالات الأسهم (%)	نسبة التغيرات في مؤشر الأثر بالآلاف الريالات الأسهم (%)	نسبة التغيرات في مؤشر الأثر بالآلاف الريالات الأسهم (%)	نسبة التغيرات في مؤشر الأثر بالآلاف الريالات الأسهم (%)	
٥٨,٨١٦	٥+	٦٣,٣٢٨	٥+	تداول
(٥٨,٨١٦)	٥-	(٦٣,٣٢٨)	٥-	

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بالآلاف الريالات السعودية)

٣٤- مخاطر السيولة

تمثل مخاطر السيولة عدم مقدرة البنك على تلبية متطلبات التمويل الخاصة به. تحدث مخاطر السيولة عند وجود اضطراب في السوق أو انخفاض مستوى الإئتمان مما يؤدي إلى انخفاض فجائي في بعض مصادر التمويل. وللتقليل من هذه المخاطر، قامت الإدارة بتنويع مصادر التمويل، وإدارة الموجودات بعد الأخذ بعين الاعتبار توفر السيولة، والحفاظ على رصيد كافٍ للنقدية وشبه النقدية والأوراق المالية القابلة للتداول.

وطبقاً لنظام مراقبة البنوك وكذلك التعليمات الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي، يحتفظ البنك لدى مؤسسة النقد بوديعة نظامية تعادل ٧% (٢٠١٥): ٧% من إجمالي الودائع تحت الطلب و ٤% (٢٠١٥: ٤%) من إجمالي ودائع الادخار والودائع لأجل. كما يحتفظ البنك باحتياطي سيولة لا يقل عن ٢٠% من التزامات ودائجه. ويتكون هذا الاحتياطي من النقد أو سندات التنمية الحكومية أو الموجودات التي يمكن تحويلها إلى نقد خلال فترة لا تزيد عن ثلاثين يوماً.

كما يمكن للبنك الحصول على أموال إضافية وذلك من خلال تسهيلات إعادة الشراء لدى مؤسسة النقد العربي السعودي مقابل سندات التنمية الحكومية السعودية لغاية ٧٥% من القيمة الإسمية للسندات المحتفظ بها.

(١) تحليل المطلوبات المالية غير المخصصة حسب الفترة المتبقية للإستحقاقات التعاقدية

يشتمل الجدول أدناه على ملخص بالاستحقاقات التعاقدية للمطلوبات المالية بناءً على التزامات السداد غير المخصصة المتعاقد عليها. وحيث إن العمولات الخاصة المدفوعة حتى تاريخ الاستحقاق مضمنة في الجدول، فإن المبالغ الإجمالية لا تتطابق مع قائمة المركز المالي الموحدة. وقد تم تحديد الاستحقاقات التعاقدية للمطلوبات على أساس الفترة المتبقية بتاريخ قائمة المركز المالي الموحدة حتى تاريخ الاستحقاق ولا تأخذ بعين الاعتبار تاريخ الاستحقاق الفعلي المتوقع. ولانتوقع المجموعة أن يطالب العملاء بالتسديد في التاريخ المبكر المطلوب من المجموعة الدفع فيه، كما إن الجدول لا يؤثر على التدفقات النقدية المتوقعة حسبما تظهره الوقائع التاريخية للاحتفاظ بالودائع من قبل البنك.

		٢٠١٦				
		أكثر من ٥ سنوات	٥-١ سنوات	١٢-٣ شهر	خلال ٣ أشهر	الإجمالي
<b>المطلوبات المالية</b>						
	أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى	-	-	٢٥٢,٩٦٥	٣,٣١٤,٧٣٨	٣,٨٦٤,٩٥٢
	ودائع العملاء	-	١٦٧,٢٧٣	٢١,٦٦٨,٧٢٦	٤٧,٢٨٦,٦٩٢	١٣٦,٨١٧,٥٦٦
	أدوات مالية مشتقة	-	-	-	-	-
	ذمم دائنة متعاقد عليها	١٢٥,٠٨٨	٨٦٠,٥٤١	٢٦٢,٠٥٠	٤٠,٢٣٥	١,٢٨٧,٩١٤
	ذمم مدينة متعاقد عليها	(١٣٦,٨٦٧)	(٨٦٠,٢٣٤)	(٢٣٢,٠٦٥)	(٣٠,٢٨٨)	(١,٢٥٩,٤٥٤)
	سندات دين وصكوك	٢,٤٢٨,١٩٣	٣٤٥,٧٤٣	٦٤,١٦٤	١١,٢٧٠	٢,٨٤٩,٣٧٠
	<b>إجمالي المطلوبات المالية</b>	<b>٢,٤١٦,٤١٤</b>	<b>٥١٣,٣٢٣</b>	<b>٢٢,٠١٥,٨٤٠</b>	<b>٥٠,٦٢٢,٦٤٧</b>	<b>١٤٣,٥٦٠,٣٤٨</b>
		٢٠١٥				
		أكثر من ٥ سنوات	٥-١ سنوات	١٢-٣ شهر	خلال ٣ أشهر	الإجمالي
<b>المطلوبات المالية</b>						
	أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى	-	-	٢٥٠,٥٦١	٥,٢٣٨,٣٤٨	٥,٦٧٤,٢٤٨
	ودائع العملاء	-	١٠٤,٧٥٦	١٥,٨٨٥,٢٧١	٥١,١٧٣,٢٨٤	١٣٦,٤٢٠,٣٤٦
	أدوات مالية مشتقة	-	-	-	-	-
	ذمم دائنة متعاقد عليها	٤٥,٤١٩	٦٦٧,٢٤١	٢٨٦,٩٤٢	٤٨,٧٦٢	١,٠٤٨,٣٦٤
	ذمم مدينة متعاقد عليها	(٤٤,٨٢١)	(٦٣٥,٣٧٨)	(٢٢٥,٧٩٢)	(٢٣,٨٥٠)	(٩٢٩,٨٤١)
	سندات دين وصكوك	٢,٢٣٩,٢٨٧	١٩١,١٩٤	٣٦,٥٦١	١١,٢٧٠	٢,٤٧٨,٣١٢
	<b>إجمالي المطلوبات المالية</b>	<b>٢,٢٣٩,٨٨٥</b>	<b>٣٢٧,٨١٣</b>	<b>١٦,٢٣٣,٥٤٣</b>	<b>٥٦,٤٤٧,٨١٤</b>	<b>١٤٤,٦٩١,٤٢٩</b>

(٢) تحليل إستحقاقات الموجودات والمطلوبات وحقوق الملكية الخاصة بالبنك

يشتمل الجدول أدناه على تحليل بالموجودات والمطلوبات وذلك حسب التواريخ التي يتوقع استردادها أو سدادها فيها. أنظر الإيضاح (١) أعلاه بخصوص المطلوبات المالية غير المخصصة المتعاقد عليها الخاصة بالبنك.

تقوم الإدارة بمراقبة الاستحقاقات التعاقدية للتأكد من توفر السيولة الكافية لدى البنك. كما تتم مراقبة موقف السيولة اليومي ويتم إجراء اختبار تحمل للسيولة باستخدام سيناريوهات متعددة تغطي كلاً من ظروف السوق الاعتيادية وغير الاعتيادية. تتم مراجعة سياسات وإجراءات السيولة من قبل لجنة الموجودات والمطلوبات وتخضع لموافقتها. يتم إصدار تقارير يومية بشأن موقف السيولة لدى البنك وشركاته التابعة وفرعه بالخارج، كما يقدم تقرير موجز إلى لجنة الموجودات والمطلوبات يشتمل على الاستثناءات والإجراءات التصحيحية المتخذة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٣٤ - مخاطر السيولة (تتمة)

(٢) تحليل إستحقاقات الموجودات والمطلوبات وحقوق الملكية الخاصة بالبنك (تتمة)

٢٠١٦	خلال ٣ أشهر	١٢-٣ شهر	٥-١ سنوات	أكثر من ٥ سنوات	بدون تاريخ إستحقاق محدد	الإجمالي
<b>الموجودات</b>						
٩,٤٦٨,٤٠٨	-	-	-	-	١٠,٠٣٥,٥٦٥	١٩,٥٠٣,٩٧٣
٢,٩٩٦,١٨٢	-	-	-	-	١,٠٣٤,٦٦٨	٤,٠٣٠,٨٥٠
٧١,٩٥٢	٦٩,٥٧٢	٧٨,٠٨١	٢٤٠,١٦٥	-	-	٤٥٩,٧٧٠
-	-	-	-	-	٧٢٦	٧٢٦
٦٦٧,٦٠١	١,٠٦٥,٥٣٢	٥,٨٢٢,٧٦٠	٤٦٠,٣٨٨	-	١,٤٤٠,٧٦٣	٩,٤٥٧,٠٤٤
٣٥,٦٧٣	١,٢٢٥,٩٧٢	١,٨١٧,٩٥٣	١٢,٩٩٧,٨٦٢	-	١٣,١٦٩	١٦,٠٩٠,٦٢٩
٤,٣٤٦,٩٦٤	-	-	-	-	-	٤,٣٤٦,٩٦٤
٥١٠,٥٣٢	-	-	-	-	-	٥١٠,٥٣٢
١,٨٩٢,٨٢٠	٥,١٤٥,٨٥٠	١٧,١٤٨,٣٤٣	١,٢٤٨,٩٧٠	-	-	٢٥,٤٣٥,٩٨٣
٣٩,٩٢٧,٥٠٦	١٨,٨٩٧,٠٨٠	١٨,٥٢١,٥٥٦	٧,٨٧١,٩٠٠	-	-	٨٥,٢١٨,٠٤٢
-	-	-	-	-	٦١٦,٣٩٥	٦١٦,٣٩٥
-	-	-	-	-	١٣٦,٦٣٤	١٣٦,٦٣٤
-	-	-	-	-	١,٦٥١,٣٦٣	١,٦٥١,٣٦٣
-	-	-	-	-	١,٨٣٩,٢٢٢	١,٨٣٩,٢٢٢
-	-	-	-	-	٧١٠,٥٩٥	٧١٠,٥٩٥
٥٩,٩١٧,٦٣٨	٢٦,٤٠٤,٠٠٦	٤٣,٣٨٨,٦٩٣	٢٢,٨١٩,٢٨٥	-	١٧,٤٨٢,٥٦٠	١٧٠,٠٠٨,٧٢٢
<b>إجمالي الموجودات</b>						
<b>المطلوبات وحقوق الملكية</b>						
٣,٣٣٦,٢٧٨	٢٢٥,٣٤٤	-	-	-	٢٩٧,٢٤٩	٣,٨٥٨,٨٧١
٦٢,٢٤٩	٥٣,٨٦٦	٨٣,٣٥٣	٢٤٠,٣٢١	-	-	٤٣٩,٧٨٩
٥١,٧٣٥,٩٧١	١٦,٣١٥,٧٦٤	١٦٣,٤٩٩	-	-	٦٧,٦٩٢,٢٢٣	١٣٥,٩٠٧,٤٥٧
-	-	-	-	-	٣,٨٥٩,٨٦٢	٣,٨٥٩,٨٦٢
-	١٨,١٩٠	-	٢,٠٠٠,٠٠٠	-	-	٢,٠١٨,١٩٠
-	-	-	-	-	٢٣,٩٢٤,٥٥٣	٢٣,٩٢٤,٥٥٣
٥٥,١٣٤,٤٩٨	١٦,٦١٣,١٦٤	٢٤٦,٨٥٢	٢,٢٤٠,٣٢١	-	٩٥,٧٧٣,٨٨٧	١٧٠,٠٠٨,٧٢٢
<b>إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية</b>						

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بالآلاف الريالات السعودية)

٣٤ - مخاطر السيولة (تتمة)

٢) تحليل إستحقاقات الموجودات والمطلوبات وحقوق الملكية الخاصة بالبنك (تتمة)

٢٠١٥	خلال ٣ أشهر	١٢-٣ شهر	٥-١ سنوات	أكثر من ٥ سنوات	بدون تاريخ إستحقاق محدد	الإجمالي
الموجودات						
نقدية وأرصدة لدى مؤسسة النقد العربي السعودي	-	-	-	-	١٠,٤٢٨,٢٩١	١٠,٤٢٨,٢٩١
أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى	٣,٧٠٩,٧٨٢	-	-	-	١,٨٦٥,٣١٧	٥,٥٧٥,٠٩٩
مشتقات بالقيمة العادلة الإيجابية	١٦٠,١١٧	٢٢,١٤٧	١٠٢,٩٥١	٤,٩٤٣	-	٢٩٠,١٥٨
استثمارات، صافي	-	-	-	-	١,٣١٢,٤٨٠	١,٣١٢,٤٨٠
سندات المتاجرة	-	-	-	-	٨,٠٧٧	٨,٠٧٧
مدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل	-	-	-	-	١,٤٩٦,٣٨٩	١,٤٩٦,٣٨٩
متاحة للبيع	٢٣٤,٧٨٦	٩٣٦,٤٩١	٨,١٣٨,٦٨٦	٤٢٠,١٣٨	-	١١,٢٢٦,٤٩٠
استثمارات أخرى مقبولة بالتكلفة المطفأة	١٣,٤٦١,٢٩٧	١,٢٣٢,٢٩٩	٢,٥٩٠,٢٦٢	٣,٤٤٧,٣١٠	١٦,٠٨٤	٢٠,٧٤٧,٢٥٢
قروض وسلف، صافي	-	-	-	-	-	-
جاري مدين	٤,٩٢١,٤٣٧	-	-	-	-	٤,٩٢١,٤٣٧
بطاقات ائتمان	٤١٩,٩٢٩	-	-	-	-	٤١٩,٩٢٩
قروض شخصية	٢,٠٠٨,١٦٨	٥,٥٨٦,٠٦١	١٨,٢٧٤,٤٤٠	١,٠٨٧,٩٤٧	-	٢٦,٩٥٦,٦١٦
قروض تجارية وأخرى	٤٠,٤٨١,٢٠٠	١٨,١٨٨,٧٣٦	١٨,٤٣٦,٢٠٣	٦,٢٥١,٧٠٤	-	٨٣,٣٥٧,٨٤٣
استثمارات في شركات زميلة	-	-	-	-	٥٣١,٦١٧	٥٣١,٦١٧
عقارات أخرى	-	-	-	-	١٥٩,٨٩٣	١٥٩,٨٩٣
استثمارات عقارية، صافي	-	-	-	-	١,٦٧٥,٨٦٦	١,٦٧٥,٨٦٦
ممتلكات ومعدات، صافي	-	-	-	-	١,٩٤٥,٤٢٠	١,٩٤٥,٤٢٠
موجودات أخرى	-	-	-	-	٨٦٤,٨٠٥	٨٦٤,٨٠٥
إجمالي الموجودات	٦٥,٣٩٦,٧١٦	٢٥,٩٦٥,٧٣٤	٤٧,٥٤٢,٥٤٢	١١,٢١٢,٠٤٢	٢٠,٣٠٤,٢٣٩	١٧٠,٤٢١,٢٧٣
المطلوبات وحقوق الملكية						
أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى	٥,٤٨٧,٧٧٤	-	-	-	١٨٥,٣٣٩	٥,٦٧٣,١١٣
مشتقات بالقيمة العادلة السلبية	١٢٧,٦٢٠	٣٢,٦٩٨	١٥١,١١٤	٢٧,٥١٧	-	٣٣٨,٩٤٩
ودائع العملاء	٥١,٦٩٨,١١٢	١٤,٦٢٩,٧٠٨	١٩٥,٠٣٩	-	٦٩,٢٣٨,٣٣٥	١٣٥,٧٦١,١٩٤
مطلوبات أخرى	-	-	-	-	٤,٠٠٤,٨٩٤	٤,٠٠٤,٨٩٤
سندات دين وصكوك	-	-	-	٢,٠١١,٢٧٠	-	٢,٠١١,٢٧٠
حقوق الملكية	-	-	-	-	٢٢,٦٣١,٨٥٣	٢٢,٦٣١,٨٥٣
إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية	٥٧,٣١٣,٥٠٦	١٤,٦٦٢,٤٠٦	٣٤٦,١٥٣	٢,٠٣٨,٧٨٧	٩٦,٠٦٠,٤٢١	١٧٠,٤٢١,٢٧٣

٣٥ - القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية

إن القيمة العادلة هي السعر الذي يتم استلامه عند بيع أصل ما أو دفعه عند تحويل مطلوبات ما في معاملة عادية بين متعاملين في السوق بتاريخ القياس. يتم تحديد قياس القيمة العادلة بافتراض أن عملية بيع الأصل أو تحويل المطلوبات قد تمت إما:

- في السوق الرئيسي للموجودات والمطلوبات، أو
- في السوق الأكثر منفعة لتلك الموجودات والمطلوبات في حالة غياب السوق الرئيسي.

إن القيمة العادلة للأدوات المالية داخل قائمة المركز المالي، لا تختلف جوهرياً عن القيمة الدفترية المدرجة في القوائم المالية الموحدة.

تحديد القيمة العادلة ومستويات القيمة العادلة

يستخدم البنك المستويات التالية لتحديد القيمة العادلة للأدوات المالية والإفصاح عنها:

المستوى الأول: الأسعار المتداولة في الأسواق المالية النشطة لنفس الأداة ( بدون تعديل)

المستوى الثاني: الأسعار المتداولة في الأسواق المالية النشطة لموجودات ومطلوبات مماثلة أو باستخدام طرق تسعير أخرى يتم تحديد كافة مدخلاتها الهامة على أساس بيانات السوق القابلة للملاحظة.

المستوى الثالث: طرق تسعير لا يتم تحديد أي من مدخلاتها الهامة على أساس بيانات السوق القابلة للملاحظة.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بالآلاف الريالات السعودية)

٣٥- القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية (تتمة)

أ- القيمة الدفترية والقيمة العادلة

يوضح الجدول التالي القيمة الدفترية والقيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية، بما في ذلك مستويات التسلسل الهرمي للقيمة العادلة للأدوات المالية التي يتم قياسها بالقيمة العادلة، ولا تشمل معلومات القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية التي لم يتم قياسها بالقيمة العادلة إذا كانت القيمة الدفترية تقارب القيمة العادلة بصورة معقولة.

الموجودات المالية

القيمة الدفترية	القيمة العادلة			الإجمالي
	المستوى الأول	المستوى الثاني	المستوى الثالث	
٣١ ديسمبر ٢٠١٦				
موجودات مالية تم قياسها بالقيمة العادلة				
-	-	-	-	-
٧٢٦	-	٧٢٦	-	٧٢٦
٩,٤٥٧,٠٤٤	٢٤,٢١٥	١,٤٥٨,٧٢٧	٧,٩٧٤,١٠٢	٩,٤٥٧,٠٤٤
٤٥٩,٧٧٠	-	٤٥٩,٧٧٠	-	٤٥٩,٧٧٠
موجودات مالية لم يتم قياسها بالقيمة العادلة				
٤,٠٣٠,٨٥٠	-	-	-	٤,٠٣٠,٨٥٠
١٦,٠٩٠,٦٢٩	-	١٥,٣٧٨,٨٥٨	٥٢٣,٤٧٤	١٦,٠٩٠,٦٢٩
١١٥,٥١١,٥٢١	-	١١٦,٥٧٠,٩٤٦	-	١١٦,٥٧٠,٩٤٦

الموجودات المالية

القيمة الدفترية	القيمة العادلة			الإجمالي
	المستوى الأول	المستوى الثاني	المستوى الثالث	
٣١ ديسمبر ٢٠١٥				
موجودات مالية تم قياسها بالقيمة العادلة				
١,٣١٢,٤٨٠	-	-	١,٣١٢,٤٨٠	١,٣١٢,٤٨٠
٨,٠٧٧	-	٨,٠٧٧	-	٨,٠٧٧
١١,٢٢٦,٤٩٠	٨٥,٧٩٤	١,٦٥٣,٨٢٤	٩,٤٨٦,٨٧٢	١١,٢٢٦,٤٩٠
٢٩٠,١٥٨	-	٢٩٠,١٥٨	-	٢٩٠,١٥٨
موجودات مالية لم يتم قياسها بالقيمة العادلة				
٥,٥٧٥,٠٩٩	-	-	-	٥,٥٧٥,٠٩٩
٢٠,٧٤٧,٢٥٢	-	٢٠,٠٨٠,١٨٧	٥٧٨,٦٨٧	٢٠,٧٤٧,٢٥٢
١١٥,٦٥٥,٨٢٥	-	١١٧,٠٣٥,٣٢٠	-	١١٧,٠٣٥,٣٢٠

المطلوبات المالية

القيمة الدفترية	القيمة العادلة			الإجمالي
	المستوى الأول	المستوى الثاني	المستوى الثالث	
٣١ ديسمبر ٢٠١٦				
موجودات مالية تم قياسها بالقيمة العادلة				
٤٣٩,٧٨٩	-	٤٣٩,٧٨٩	-	٤٣٩,٧٨٩
موجودات مالية لم يتم قياسها بالقيمة العادلة				
٣,٨٥٨,٨٧١	-	-	-	٣,٨٥٨,٨٧١
١٣٥,٩٠٧,٤٥٧	-	-	-	١٣٥,٩٠٧,٤٥٧
٢,٠١٨,١٩٠	-	١,٩٠٦,٣٦٦	-	١,٩٠٦,٣٦٦

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٣٥- القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية (تتمة)

أ- القيمة الدفترية والقيمة العادلة (تتمة)

المطلوبات المالية (تتمة)

القيمة العادلة		القيمة الدفترية	
الإجمالي	المستوى الثالث	المستوى الثاني	المستوى الأول
٣١ ديسمبر ٢٠١٥			
موجودات مالية تم قياسها بالقيمة العادلة			
٣٣٨,٩٤٩	-	٣٣٨,٩٤٩	-
مشتقات بالقيمة العادلة السلبية			
٥,٦٧٣,١١٣	-	-	-
موجودات مالية لم يتم قياسها بالقيمة العادلة			
١٣٥,٧٦١,١٩٤	-	-	-
للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى			
١,٨٠٦,٥٦٦	-	١,٨٠٦,٥٦٦	-
ودائع العملاء			
			٢,٠١١,٢٧٠
صكوك			

ب- قياس القيمة العادلة

١. طرق التقييم والمدخلات الهامة غير القابلة للملاحظة

يوضح الجدول التالي طرق التقييم المستخدمة في قياس المستوى الثاني والثالث للقيمة العادلة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥، إضافة إلى المدخلات الهامة غير القابلة للملاحظة التي تم استخدامها:

النوع	طريقة التقييم	المدخلات الهامة غير القابلة للملاحظة	العلاقة بين المدخلات الهامة غير المتداخلة القابلة للملاحظة وقياس القيمة العادلة
الموجودات المالية المدرجة قيمتها العادلة في قائمة الدخل	يتم تحديد القيمة العادلة بناءً على آخر قيمة دفترية للموجودات العائدة لمالكي الوحدات	لا شيء	لا ينطبق
الاستثمارات المتاحة للبيع المصنفة في المستوى الثاني وتشمل السندات العادية التي لا يوجد لها سعر متداول في السوق	يتم تحديد القيمة العادلة باستخدام التدفقات النقدية المخصومة التي تستخدم مدخلات بيانات السوق القابلة للملاحظة لمنحنيات العائد وهوامش الائتمان.	لا شيء	لا ينطبق
الاستثمارات المتاحة للبيع المصنفة في المستوى الثالث وتشمل صناديق الأسهم الخاصة	تحدد القيمة العادلة بناءً على آخر قيمة دفترية تم التصريح عنها لصافي الموجودات العائد لمالكي الوحدات.	لا شيء	لا ينطبق
عقود الصرف الأجنبي الآجلة ومقايضات أسعار العملات	تحدد القيمة العادلة على أساس الأسعار السائدة في السوق، ويتم تداول العقود المشابهة في السوق النشط، وتعكس الأسعار العمليات الفعلية في الأدوات المشابهة.	لا شيء	لا ينطبق
سندات دين للشركات	تحدد القيمة العادلة إما على أساس الأسعار المتداولة في السوق عند توفرها أو وفق مدخلات السوق ذات الصلة القابلة للملاحظة مثل هوامش الائتمان، منحنيات الأسعار بقيمة صفر ... إلخ.	تضاف عشرة نقاط أساس إلى هوامش الائتمان لأي نموذج نقص محتمل أو أي ظروف سوق غير عادية.	كلما كان الهامش عالياً كلما كان التقييم منخفضاً والعكس صحيح

٢. التحويل بين مستويات التسلسل الهرمي للقيمة العادلة

لا يوجد تحويلات بين مستويات التسلسل الهرمي للقيمة العادلة خلال فترة السنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٣٥ - القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية (تتمة)

ب. قياس القيمة العادلة (تتمة)

٣. المستوى الثالث للقيمة العادلة

تسوية المستوى الثالث للقيمة العادلة

الاستثمارات المالية المصنفة كمتاحة للبيع:

يوضح الجدول التالي التسوية من الأرصدة الافتتاحية إلى الأرصدة الختامية للمستوى الثالث للقيمة العادلة.

٢٠١٥	٢٠١٦	
٨٩,٥٩٣	٨٥,٧٩٤	الرصيد في بداية السنة
١٠,٨٥٠	(٦,٦٩٣)	إجمالي (الخسائر) / المكاسب في الدخل الشامل الآخر
(١٤,٦٤٩)	(٥٤,٨٨٦)	التسويات
٨٥,٧٩٤	٢٤,٢١٥	الرصيد في نهاية السنة

٣٦ - المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة

يتعامل البنك، خلال دورة أعماله العادية، مع أطراف ذات علاقة. وترى الإدارة ومجلس الإدارة بأن المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة قد تمت بنفس شروط التعامل مع الأطراف الأخرى. تخضع المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة للنسب المنصوص عليها في نظام مراقبة البنوك والتعليمات الصادرة عن مؤسسة النقد العربي السعودي.

(أ) كانت الأرصدة الناتجة عن هذه المعاملات مع الاطراف ذات العلاقة في ٣١ ديسمبر والمدرجة في القوائم المالية الموحدة كالتالي :

٢٠١٥	٢٠١٦	
٢٢٠,٩٧٧	٤٦,٣٩٩	الشريك الرئيس غير السعودي وشركاته المنتسبة
٣٦٤,٥٠٠	٥٨٦,٣٧٠	أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى
٣,١٨٠,٠٠٠	٢,٨٧٣,٦٩٣	أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى
		التعهدات والالتزامات المحتملة وأخرى
		أعضاء مجلس الإدارة وكبار موظفي الإدارة وكبار المساهمين الآخرين والشركات المنتسبة لهم:
٥,٩٦٥,٩٦٦	٦,٣٣٩,٢٤١	قروض وسلف
١٢,٣٤٨,٠٢٧	١١,٦٦٣,٦٥٣	ودائع العملاء
١,٧٥٣,٠٥٧	١,٤٧٢,٢٧٢	التعهدات والالتزامات المحتملة وأخرى
٦٨٩	٦٨١	شراء معدات
		صناديق البنك الاستثمارية
٢٩٦,٧٢١	١٩٤,٧٠١	استثمارات
٥٦٢,٠١٢	٥٣٧,٥٦٤	ودائع العملاء
		شركات زميلة
٢,٣٨٩,٤١٣	٢,٤٢٦,٠٣٨	قروض وسلف
٤٩,٨٤٣	٩٤,٦٨٢	ودائع العملاء
٤٧,٠٣٢	٤٥,٦٣٩	التزامات وتعهدات محتملة
١٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠	صكوك محلية

يقصد بكبار المساهمين الآخرين (باستثناء المساهم غير السعودي) أولئك الذين يمتلكون أكثر من نسبة ٥% من رأس المال المصدر للبنك.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٣٦ - المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة (تتمة)

(ب) فيما يلي تحليلاً بالإيرادات والمصاريف المتعلقة بالمعاملات مع الأطراف ذات العلاقة والمدرجة في القوائم المالية الموحدة:

٢٠١٥	٢٠١٦	
٢١٩,٧١٢	٣٣٢,٨٠٨	دخل عمولات خاصة
(٧٤,٢٧٠)	(١٦٤,٠٨١)	مصاريف عمولات خاصة
٨٧,٣٣٢	٦٢,٣٠٥	دخل أتعاب وعمولات
١٠,١٢٠	-	دخل تأجير معدات
(٤,٩٤٩)	(٥,٨٦٦)	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
(٩,٨٦٦)	(٨,٣٨٣)	مصاريف متفرقة
(٥٦,٥٢٤)	(٣,١٠٩)	عقود التأمين

(ج) فيما يلي تحليلاً بإجمالي مبالغ التعويضات المدفوعة لكبار موظفي الإدارة خلال السنة:

٢٠١٥	٢٠١٦	
٥٧,٠٥٢	٥٢,٩٥٨	مزايا قصيرة الأجل (رواتب وبدلات)
٦,٧١٣	٦,٣٠٧	مزايا ما بعد التعيين (تعويضات نهاية الخدمة والتأمينات الاجتماعية)

يقصد بكبار موظفي الإدارة أولئك الأشخاص، بما فيهم عضو مجلس الإدارة التنفيذي، الذين لديهم السلطة والمسؤولية للتخطيط والتوجيه والإشراف على أنشطة البنك بصورة مباشرة أو غير مباشرة.

٣٧ - حقوق الأقلية غير المسيطرة في الشركات التابعة

يوضح الجدول التالي ملخصاً للمعلومات ذات الصلة بالشركات التابعة للبنك التي بها حقوق جوهرية للأقلية غير مسيطرة.

٢٠١٥	٢٠١٦	قائمة المركز المالي الملخصة
١,٦٧٥,٨٦٦	١,٦٥١,٣٦٣	استثمارات عقارية
٢٩,٤٠٢	٢٣,٥٨٠	موجودات أخرى
٧٦٥,٨٣٦	٨٠١,٤٢٣	مطلوبات
٩٣٩,٤٣٢	٨٧٣,٥٢٠	صافي الموجودات
٧٠٠,١٥٩	٦٥١,٠٣٤	القيمة الدفترية لحقوق الملكية غير المسيطرة
		ملخص قائمة الدخل
١٠١,٨٨٨	١٠٨,٦٣١	إجمالي دخل العمليات
(١٠,٥٦٨)	١٠,٠٨٧	صافي الدخل / (الخسارة)
		قائمة التدفقات النقدية الملخصة
١٣٨,٣٦٨	(٤٠,٥٨٩)	صافي الدخل (المستخدم في) / من الأنشطة التشغيلية
(٩٩٢,٦٧٣)	(٦٨٤)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
٨٦٤,٠٠٠	٤٠,٥٠٠	صافي النقد من الأنشطة التمويلية
٩,٦٩٥	(٧٧٣)	صافي (النقص) / الزيادة في النقدية وشبه النقدية

**البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية**  
**إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)**  
**للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥**  
**(بآلاف الريالات السعودية)**

**٣٨ - كفاية رأس المال**

تتمثل أهداف المجموعة في إدارة رأس المال في الإلتزام بمتطلبات رأس المال المحددة من قبل مؤسسة النقد العربي السعودي والحفاظ على مقدره المجموعة على الاستمرار في العمل وفقاً لمبدأ الإستمرارية وكذلك الحفاظ على رأسمال أساسي قوي. خلال السنة، قامت المجموعة بالإلتزام بكافة متطلبات رأس المال النظامية المطلوبة.

تقوم المجموعة بمراقبة مدى كفاية رأسمالها وذلك بإستخدام المعدلات المحددة من قبل مؤسسة النقد العربي السعودي، وبموجبها يتم قياس مدى كفاية رأس المال وذلك بمقارنة بنود رأس المال المؤهل مع الموجودات المدرجة في قائمة المركز المالي الموحدة والإلتزامات والمبالغ الإسمية للمشتقات بإستخدام الأرصدة المرجحة لإظهار مخاطرها النسبية.

قامت مؤسسة النقد العربي السعودي بوضع اطار عمل وارشادات بخصوص تطبيق هيكله رأس المال طبقاً لما نصت عليه توصيات لجنة بازل ٣ والتي سرى مفعولها اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٣. عليه، تم إظهار الموجودات المرجحة المخاطر الموحدة طبقاً للركن (١) واجمالي رأس المال والنسب ذات العلاقة على أساس موحد بالنسبة للمجموعة وكما يلي:

٢٠١٥	٢٠١٦	
١٤٢,٤٨٦,٨٢٥	١٤٢,٠٠٢,٥٦٥	مخاطر الائتمان - الموجودات المرجحة المخاطر
١٢,٠٢١,٩١٢	١٢,٨٩٢,٠٥٧	مخاطر العمليات - الموجودات المرجحة المخاطر
١,٩٧١,٣٨٩	٩٣٣,٩٨٢	مخاطر السوق - الموجودات المرجحة المخاطر
<u>١٥٦,٤٨٠,١٢٦</u>	<u>١٥٥,٨٢٨,٦٠٤</u>	<b>إجمالي الركن (١) - الموجودات المرجحة المخاطر</b>
٢١,٣٤٣,٩٩٧	٢٢,٧٨٥,٣٦١	رأس المال الأساسي
٢,٨٤٠,٢٣٨	٢,٨٨١,٤٥١	رأس المال المساند
<u>٢٤,١٨٤,٢٣٥</u>	<u>٢٥,٦٦٦,٨١٢</u>	<b>إجمالي رأس المال الأساسي ورأس المال المساند</b>
		<b>نسبة كفاية رأس المال</b>
%١٣,٦٤	%١٤,٦٢	نسبة كفاية رأس المال الأساسي
%١٥,٤٦	%١٦,٤٧	نسبة كفاية رأس المال الأساسي + رأس المال المساند

تعزى الزيادة في رأس المال النظامي لهذه السنة إلى مساهمة أرباح السنة الحالية في ذلك.

تقوم المجموعة بالحفاظ على إدارة قاعدة رأس المال بشكل نشط وذلك لتغطية المخاطر الملازمة للأعمال. يتم مراقبة كفاية رأس مال المجموعة بإستخدام إجراءات، من بينها القواعد والنسب الموضوعه من قبل لجنة بازل والمتبعة من قبل مؤسسة النقد العربي السعودي بشأن الإشراف البنكي.

**٣٩ - خدمات إدارة الإستثمار**

تقدم المجموعة خدمات استثمارية لعملائها، تشمل على إدارة بعض الصناديق الإستثمارية. يبلغ إجمالي موجودات هذه الصناديق ٥,٨٢١ مليون ريال سعودي (٢٠١٥: ٣,٥٧٠ مليون ريال سعودي).

لا يتم توحيد القوائم المالية لهذه الصناديق في هذه القوائم المالية الموحدة، باستثناء توحيد القوائم المالية لصندوق إي.إن.بي.أي. البوابة الاقتصادية اعتباراً من ٣١ ديسمبر ٢٠١٥، وذلك لأن المجموعة إما لا تعتبرها جوهرية أو أن المجموعة لا تتعرض بشكل جوهري للتغيرات في العائدات وبالتالي فإنها غير مؤهلة لإعتبارها شركة تابعة. تدرج حصة المجموعة في هذه الصناديق غير الموحدة ضمن الإستثمارات المتاحة للبيع، كما تدرج الأتعاب المكتسبة لقاء إدارة تلك الصناديق ضمن المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة.

إن الموجودات المودعة كأمانات لدى المجموعة، بصفتها وصية أو مؤتمنة عليها، لا تعتبر موجودات خاصة بالمجموعة وبالتالي لا تدرج في القوائم المالية الموحدة.

**٤٠ - التغييرات المتوقعة في إطار عمل التقارير المالية الدولية**

رأت المجموعة عدم التطبيق المبكر للمعايير التالية والتي صدرت ولم يبدأ سريانها بعد فيما يخص السنوات المالية للبنوك التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٧ ويقوم البنك حالياً بتقييم تأثيرها.

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بالآلاف الريالات السعودية)

٤٠ - التغييرات المتوقعة في إطار عمل التقارير المالية الدولية (تتمة)

فيما يلي ملخص للمعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والتعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية للفترة السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٧:

المعيار او التعديل	ملخص المتطلبات	يبدأ التطبيق للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩	الادوات المالية	١ يناير ٢٠١٨
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥	إيرادات العقود المبرمة مع العملاء	١ يناير ٢٠١٧
تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٧	المبادرة بالإفصاح	١ يناير ٢٠١٧
تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ١٢	إثبات الموجودات الضريبية المؤجلة بشأن الخسائر غير المحققة	١ يناير ٢٠١٧
تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٢	تصنيف وقياس عمليات الدفع المحسوبة على أساس الأسهم	١ يناير ٢٠١٨
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٦	التأجير	١ يناير ٢٠١٩

يبدأ سريان المعيار الدولي الخاص بالتقارير المالية رقم ٩ اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٨ وسوف يحل محل معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ خلال وضع نماذج باستخدام الخبراء الداخليين والخارجيين. سوف تقوم المجموعة بإثبات الخسائر بناءً على خسائر الائتمان المتوقعة مع الاخذ بعين الاعتبار للمعلومات المستقبلية، كما سيتم وضع إطار العمل وتطبيق السياسات والضوابط التفصيلية بما فيها المهام والمسؤوليات. تقوم المجموعة بتقييم كيفية تأثير نموذج خسائر الائتمان المتوقعة الجديد على خططها الجارية الخاصة بهيكل رأس المال النظامي، وسوف يتم توفير تفاصيل إضافية بعد اكتمال التقييم.

٤١ - أرقام المقارنة

خلال السنة الحالية، (١) تم إعادة تصنيف دخل العمولات الخاصة المستحقة ومصاريف العمولات الخاصة المستحقة المتعلقة بالسنوات السابقة إلى الموجودات والمطلوبات المالية ذات الصلة في قائمة المركز المالي الموحدة لكي تتماشى مع عرض الحسابات للسنة الحالية. (٢) تم إعادة تصنيف الاسترداد من خسائر الائتمان المتعلقة بالسنة السابقة من دخل العمليات الأخرى (صافي) إلى مخصص خسائر انخفاض الائتمان (صافي) في قائمة الدخل الموحدة كي تتماشى مع عرض الحسابات للسنة الحالية.

فيما يلي بيان بأثر عمليات إعادة التصنيف هذه على القوائم المالية الموحدة:

المبلغ المصرح عنه بعد إعادة التصنيف	إعادة التصنيف	كما ورد سابقاً	
			٣١ ديسمبر ٢٠١٥
			الموجودات
٥,٥٧٥,٠٩٩	٧٩	٥,٥٧٥,٠٢٠	أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى
٣٣,٢٩٤,٢٩٩	٥٥,١٢٤	٣٣,٢٣٩,١٧٥	استثمارات، صافي
١١٥,٦٥٥,٨٢٥	٥١١,٥٠٣	١١٥,١٤٤,٣٢٢	قروض وسلف، صافي
٨٦٤,٨٠٥	(٥٦٦,٧٠٦)	١,٤٣١,٥١١	موجودات أخرى
١٥٥,٣٩٠,٠٢٨	-	١٥٥,٣٩٠,٠٢٨	
			المطلوبات
٥,٦٧٣,١١٣	٢٣٠	٥,٦٧٢,٨٨٣	أرصدة للبنوك والمؤسسات المالية الأخرى
١٣٥,٧٦١,١٩٤	٧٤,٦٥٥	١٣٥,٦٨٦,٥٣٩	ودائع العملاء
٤,٠٠٤,٨٩٤	(٨٦,١٥٥)	٤,٠٩١,٠٤٩	مطلوبات أخرى
٢,٠١١,٢٧٠	١١,٢٧٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	سندات دين وصكوك
١٤٧,٤٥٠,٤٧١	-	١٤٧,٤٥٠,٤٧١	

البنك العربي الوطني - شركة مساهمة سعودية  
إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (تتمة)  
للسنتين المنتهيتين في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و ٢٠١٥  
(بآلاف الريالات السعودية)

٤١ - أرقام المقارنة (تتمة)

فيما يلي بيان لأثر عمليات إعادة التصنيف هذه على القوائم المالية الموحدة:

المبلغ المصرح عنه بعد إعادة التصنيف	إعادة التصنيف	كما ورد سابقاً	
			٣١ ديسمبر ٢٠١٥
٧٥,٥٨٠	(٨١,٤٠٣)	١٥٦,٩٨٣	دخل العمليات الأخرى، صافي
(٥٧٥,٥٠٤)	٨١,٤٠٣	(٦٥٦,٩٠٧)	مخصص خسائر انخفاض الائتمان، صافي
(٤٩٩,٩٢٤)	-	(٤٩٩,٩٢٤)	

٤٢ - اعتماد القوائم المالية الموحدة من مجلس الإدارة

اعتمدت القوائم المالية الموحدة من مجلس الإدارة بتاريخ ٢٤ جمادى الأولى ١٤٣٨ هـ (الموافق ٢١ فبراير ٢٠١٧).